

## Olympisme La flamme de Sion 2006 brûlera à Turin



p 17 et 19

Le rêve olympique a tourné au cauchemar pour Sion 2006 et la Suisse. A Séoul, les membres du CIO ont en effet désigné Turin comme ville hôte des Jeux d'hiver de 2006. Un choix qui a provoqué des scènes de désolation, comme ici dans les rues de la capitale du valaisanne.

photo Keystone



p 20

### Football Xamax tient le choc à Dublin

A l'image de Sébastien Zambaz opposé à Dessie Baker, Neuchâtel Xamax a réussi ses débuts en Coupe Intertoto. En ramenant un 0-0 de Dublin, les gens d'Alain Geiger ont gardé intactes leurs chances de qualification aux dépens des Irlandais de Shelbourne.

photo Lafargue

### Boveresse L'absinthe a été dignement fêtée

Samedi, la Fête de l'absinthe, à Boveresse, a plus que confirmé son succès de l'année dernière.

photo Mairy



p 9

On n'est pas près de les oublier, ces images de l'immense déception de la foule massée sur la place de la Planta. Sion, le Valais et la Suisse, après huit ans d'une magnifique mobilisation et de recherche de l'excellence, ont été frustrés de leur légitime ambition. De quoi briser les meilleures volontés.

ternational olympique désavoue sa commission d'évaluation et gifle ces Valaisans qui avaient de plus réalisé la meilleure présentation devant le collège! L'ampleur du résultat montre au contraire que des forces souterraines insensibles à la qualité ont joué un rôle décisif. Mais comment?

Cette décision met en relief le fait que la Suisse est dépassée par les événements. At-elle en l'occurrence payé son isolationnisme? Certains l'avancent, non sans quelque pertinence si l'on se rappelle d'autres mésaventures récentes. En tout cas, elle n'a pas eu les moyens ou la volonté d'entrer efficacement dans ce jeu d'influences qui a permis à la froide candidature Agnelli de l'emporter sur celle, enthousiaste, de tout un - petit - pays.

De ce flot de questions douloureuses émerge cependant déjà une certitude. Après toutes les affaires qui viennent de salir le cyclisme, l'esprit sportif a pris un nouveau méchant coup. Malheureusement, il est naïf d'encore penser qu'il puisse échapper à la loi d'airain des grands rapports de force, où la foi, qui devra trouver d'autres exutoires, compte moins que les intérêts.

Stéphane Sieber

### Opinion

#### K.O. 2006

Rageant: à Turin, entré il y a seulement deux ans dans la course, la population donnait ce week-end l'impression de prendre connaissance du verdict de Séoul comme d'une agréable surprise. Avec juste un zeste de satisfaction tranquille. D'ailleurs, même la présidente de Turin 2006 a admis que son dossier technique n'était pas meilleur que celui de Sion. Elle a simplement relevé que la capitale piémontaise est une métropole industrielle et que les Jeux olympiques semblent désormais devoir s'appuyer sur des grandes villes. C'est peut-être vrai. Mais c'est un peu court.

Car enfin, il n'est pas innocent que, après la promesse que les candidatures seraient jugées à l'aune de la compétence, le Comité in-



p 15

### Kosovo Les forces serbes sont parties

Les réfugiés rentrent. Les dernières forces serbes ont quitté le Kosovo. L'Otan a annoncé l'arrêt formel des frappes.

photo Keystone

### Chez-le-Bart Cerises célébrées en musique



p 7

Les habitants de Gorgier-Chez-le-Bart ont fêté la cerise ce week-end en musique, puisque la manifestation abritait aussi le Festival des fanfares du district de Boudry.

photo Leuenberger

## Neuchâtel Vingt ans et 130 chariots pour la zone piétonne



p 5

Pro Neuchâtel (au micro, son président Olivier Junod) et les autorités communales ont fêté samedi les 20 ans de la zone piétonne. Un anniversaire marqué par la mise à disposition du public de 130 chariots à commissions.

photo Leuenberger

PUBLICITÉ

**N°1**  
de l'équipement

**MOTO SYSTEME**

Communique les résultats du GP d'ESPAGNE en page 24

Sablons 57 • NEUCHÂTEL

Actualité canto.	p 2-3	Sports	p 17-25
Régions	p 5-11	Magazine	p 26
Horizons	p 13	Radio/TV	p 28-29
Suisse	p 14	Memento	p 30
Monde	p 15	Carnet	p 31
Société	p 16	La Der/Météo	p 32

**DEUX ROUES**

- Ducati ST4: une grand-tourisme
- Honda CBR 1100XX Blackbird: merveilleux coup de cœur

p 29

**RETROUVEZ**

**Minie**

en page 8

# Samaritains Prêts à relever le défi de l'Expo.01

L'Alliance suisse des samaritains a rassemblé ses délégués samedi à Neuchâtel. L'occasion de faire le point sur ses activités avec son président central, l'ancien conseiller d'Etat bernois Hermann Fehr.

**Où se situe l'Alliance suisse des samaritains (ASS) dans le monde des prestataires de santé et de soins?**

Les samaritains forment le premier échelon des secours, avant l'arrivée des professionnels. Jamais ils ne se substitueront à eux, mais ils sont à même d'administrer les premiers secours, et même, le cas échéant, de sauver des vies.

En termes de structures, nous faisons partie de la Croix-Rouge suisse (CRS). Avec la Société suisse de sauvetage, la Rega et quelques autres associations, nous figurons parmi les membres corporatifs de la CRS, aux côtés des 24 associations cantonales de cette dernière.

## Neuchâtelois honoré

Depuis samedi, l'Alliance suisse des samaritains compte un membre d'honneur de plus: le Chaux-de-Fonnier Charles Jenni. Les délégués lui ont conféré cet honneur après qu'il eut démissionné du comité central, où il a siégé

**Sur quels principes vous fondez-vous?**

Tout notre travail est à base de bénévolat. Vous avez sans doute déjà vu les postes de premiers secours que nous tenons dans d'innombrables manifestations. La formation est aussi essentielle pour nous. L'idée initiale des samaritains, à la fin du siècle dernier (rééd. c'était samedi la 111e assemblée générale de l'ASS), était de former toute la population. Aujourd'hui, nous avons délivré environ deux millions de brevets aux automobilistes et nous comptons près de 50.000 membres actifs. Ces derniers sont des gens qui ont une formation de samaritains; ce sont eux qui sont en contact avec le public.

**Quels sont vos défis pour les années à venir?**

Un de nos buts, c'est d'assurer le service sanitaire de l'Expo.01. Nous n'en avons pas encore le mandat mais nous sommes en tractation avec les organisateurs. Nous avons des représentants au sein de l'état-major de sécurité de l'Expo.

Nos samaritains sont engagés quasiment tous les week-ends dans des manifestations; ils sont formés et, en plus, extrêmement motivés à l'idée de relever un défi aussi extraordinaire que l'exposition nationale.

**Vous cherchez aussi à vous rapprocher encore davantage de la Croix-Rouge?**

Effectivement, nous avons un projet visant à créer une di-

rection commune aux secrétariats de l'Alliance suisse des samaritains, à Olten, et de la Conférence nationale des associations cantonales de la Croix-Rouge, à Berne. Il faut dire qu'à l'étranger, l'activité des samaritains est toujours incluse dans celle de la Croix-Rouge. Dans ce domaine aussi, nous avons un «Sonderfall» suisse...

Stéphane Devaux



Ancien maire de Bière, Hermann Fehr voudrait que les samaritains puissent assurer le service sanitaire de l'Expo.01.

# Chat sauvage Gros dos devant la neige

Les habitudes du chat sauvage varient en fonction de la couche neigeuse. C'est l'un des enseignements d'une thèse de doctorat menée dans le Jura vaudois par le biologiste Martin Liberek. La première recherche sur Felis silvestris à recourir à la télémétrie.

En Europe, Felis silvestris a fait l'objet d'un nombre très réduit d'études. Et jamais la télémétrie n'avait été utilisée en Suisse dans une approche éco-éthologique. Jusqu'au travail de Martin Liberek. Le terrain d'étude du nouveau docteur en science de l'Université de Neuchâtel a principalement porté sur une petite région du Jura vaudois (Mont Aubert, 89 km<sup>2</sup>), appuyée sur la frontière neuchâteloise.

Eté comme hiver, 24 heures sur 24, le biologiste y a piégé puis suivi à la radio huit chats sauvages, en zone de friche, forêt et pâturage d'altitude. Constat: le félin réagit fortement à la neige.

## Vital

Avant tout nocturne, le chat sauvage se fait davantage diurne au printemps. La neige atteint-elle plus de dix centimètres que son activité et ses déplacements régressent rapidement. En l'absence de neige, il passe la journée dans la zone de friche, et chasse de nuit sur le pâturage d'altitude. L'hiver se vit avant tout en zone forestière. Ce qu'illustre

son régime alimentaire, passant de 95% de campagnols terrestres l'été à 50% de mulots (forestiers) l'hiver.

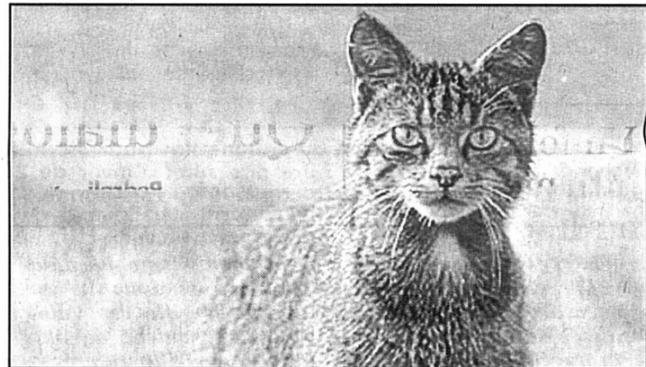
Le domaine vital du chat sauvage va jusqu'à doubler en hiver. Il peut atteindre 107 km, montre l'étude de Martin Liberek. «Digne du lynx, lance l'excellent vulgarisateur. Heureusement pour lui, il ne mange pas de mouton!»

Cette étendue dépasse de loin celle constatée en Ecosse par exemple, ce qui donne à penser que la densité de chats sauvages dans le Jura est faible. La zone considérée durant la recherche, soumise à de forts enneigements, ne paraît pas optimale pour la vie du félin et le développement de sa population, estime Martin Liberek. Le chat y aurait été lentement repoussé par l'activité humaine. Survivra-t-il? Si les hivers se font peu rigoureux. Mais la population y apparaît très fragile et les solutions de conservation peu nombreuses.

## Risque

La sous-espèce européenne de Felis silvestris présente une distribution disparate, et se limite en Suisse à la chaîne jurassienne. Plus grand et plus robuste que le chat domestique, gris-beige, le chat sauvage n'en fait pas moins partie de la même espèce. D'où risque d'accouplement fécond, note Martin Liberek. Et à terme de «pollution» de la sous-espèce.

PFB



Cinq kilos pour le mâle, trois et demi pour la femelle, le chat sauvage donne une impression de puissance supérieure à celle de son cousin domestique.

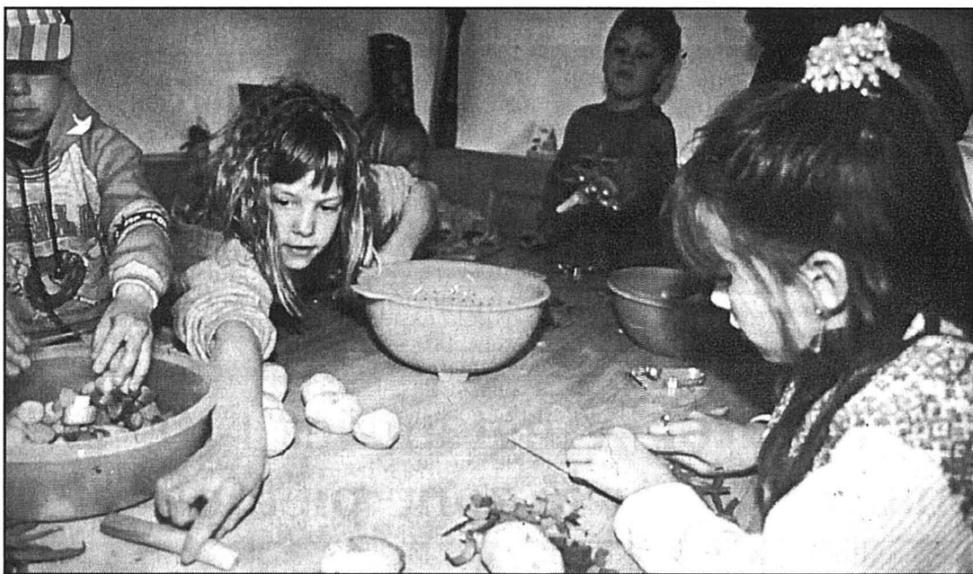
photo a

# Grand Conseil Pour la santé à l'école, le gouvernement va revoir sa copie

Le Conseil d'Etat renonce à la nouvelle politique de santé à l'école qu'il espérait faire entrer en vigueur à la rentrée. Sage décision: en consultation, vingt-sept communes, dont les trois villes, avaient manifesté leur nette opposition au concept présenté. Elles craignaient notamment une augmentation de leurs charges.

L'Etat se reconnaît piégé dans une contradiction: à la suite d'une motion du député Michel Schaffter, un groupe de travail a admis le principe de la cantonalisation de la médecine scolaire et la création de centres régionaux d'éducation à la santé. Peu après, le Grand Conseil a pris une décision qui entraînait la communalisation de la médecine scolaire et de l'orthophonie.

Le gouvernement observe aujourd'hui que «les avis sont très partagés concernant l'instance qui doit assumer la responsabilité de la politique de santé à l'école et dès lors la financer». Mais l'idée de mieux promouvoir la santé rencontre un large écho favorable. Il faut donc se donner le temps de



Apprendre à manger sain: faut-il que l'Etat ou les communes assument la responsabilité de la politique de santé à l'école? Les avis divergent.

photo a

forger un dispositif consensuel. Des assises de la santé en faveur de la jeunesse seront organisées en automne 1999. Les suggestions recueillies seront reprises par une commission chargée d'élaborer un

texte de loi destiné à entrer en vigueur au 1er janvier 2001.

Dans l'immédiat, l'Etat continue de prendre en charge la moitié des prestations de médecine scolaire et 40% du déficit des centres d'orthopho-

nie. En revanche, le Grand Conseil est invité à reporter 900.000 francs de charges sur les communes, au titre de prestations à la Caisse de pensions de l'Etat pour le personnel enseignant.

CHG

# Favoriser l'apprentissage

Faisant suite à différents postulats et motion demandant, à titres divers, de dynamiser la formation et le perfectionnement professionnels, le Conseil d'Etat proposera au Grand Conseil, qui se réunit dès aujourd'hui, la création d'un fonds ad hoc. Cette mesure vient en sus des diverses actions, menées tant à l'échelon cantonal que fédéral, pour promouvoir notamment l'apprentissage.

La création d'un fonds constitue une nouvelle mesure visant, notamment, à in-

citer les entreprises à former des apprentis. Elle est «peut-être la plus importante», note le Conseil d'Etat dans son rapport, puisqu'elle s'applique au bénéfice des entreprises formatrices.

Après différentes consultations, le projet prévoit que le fonds serait alimenté par toutes les entreprises qui ont leur siège dans le canton, mais aussi par les collectivités publiques (communes et Etat). Se basant sur une perception de 20 fr., le gouvernement estime que ce se-

rait un montant de 1,4 million (après déduction des frais), qui serait disponible dès la première année.

Quant à la redistribution, il est prévu une indemnité forfaitaire automatique lors de la signature d'un nouveau contrat d'apprentissage. Dans les autres cas touchant à la formation ou au perfectionnement professionnel, les intéressés (entreprises, collectivités ou associations) devront adresser une demande spécifique au Conseil du fonds.

SSP

## Université branchée

A l'ordre du jour de la prochaine session du Grand Conseil, qui se réunira donc dès aujourd'hui, figure un crédit de 4,8 millions de francs pour l'Université. Celle-ci souhaite en effet renouveler et étendre son parc informatique, ainsi que moderniser un certain nombre d'équipements scientifiques.

SSP

# Foyers Handicap Mouchoirs de soutien

L'informatique et la télécommunication au service des handicapés? Un projet va démarrer dans le cadre de l'association «Foyer Handicap Actions». Qui va aussi mettre en vente des mouchoirs.

cas des vacances, cet apport permet de payer le surcoût occasionné par le handicap», ajoute Daniel Domjan, directeur de Foyer Handicap Neuchâtel.

## Télécommunications

Les Foyers Handicap de Neuchâtel et de La Chaux-de-Fonds ont un objet symbole. Il s'agit d'un paquet de mouchoirs portant leur logo, dont le concepteur est lui-même handicapé. Cet objet a été retenu par un jury, qui a remis mercredi ses prix aux lauréats du concours «Foyer Handicap Actions 1999». Un concours qui avait précisément pour but de sélectionner un petit objet d'usage courant, pouvant être vendu au profit des deux foyers. Produits à 10.000 exemplaires, ces paquets de mouchoirs seront vendus deux francs pièce.

«Nous espérons par ce biais pouvoir remettre entre 8000 et 10.000 francs à chacun des deux foyers du canton», souligne Jean-Claude Mirabile, président de Foyer Handicap Actions. Une association de soutien qui n'a pas pour but de subvenir aux besoins des pensionnaires des foyers, mais à tout le moins de leur apporter un mieux-être. «Dans le

La semaine dernière, lors de l'assemblée générale de Foyer Handicap Actions, Jean-Claude Mirabile a aussi lancé son projet visant à mettre au service des handicapés la technologie de pointe en matière d'informatique et de télécommunication (télétravail, organisations virtuelles, internet, etc.). Baptisé Handicom 2000, il devrait impliquer les handicapés eux-mêmes, des professionnels de la branche, des instituts de formation, des entreprises et des représentants du monde politique. Ainsi que, insiste-t-il, toutes les bonnes volontés...

«A l'aube du troisième millénaire, je souhaite qu'il y ait une prise de conscience de nature éthique et solidaire. Et que les handicapés trouvent dans la société une place qui les valorise et qui ne leur est pas accordée simplement par pitié», conclut le président de Foyer Handicap Actions, qui n'exclut pas d'associer le sponsoring à cette réflexion.

SDX

# Protestants Ils se veulent tous deux réformateurs de leur Eglise

L'un des deux présidera dès l'été le Conseil synodal de l'Eglise réformée évangélique neuchâteloise (Eren). Avant le vote du Synode de mercredi, nous avons rencontré les candidats, Isabelle Ott-Baechler et Marco Pedrolì.

Christian Georges

**Quel est l'argument principal qui vous pousse à briguer la présidence du Conseil synodal de l'Eglise réformée évangélique neuchâteloise?**

**Isabelle Ott-Baechler:** - C'est un appel: la possibilité de mettre en œuvre le projet de réformes «Eren 2003» que j'ai élaboré avec un groupe de travail du Conseil synodal.



**Isabelle Ott-Baechler:** «Nous avons une révolution à faire!»  
photo Leuenberger

**Marco Pedrolì:** - C'est d'être capable de concevoir et de formuler un projet, une vision d'Eglise qui se tient. Je me sens prêt à le mettre en œuvre.

**On a prédit que le XXI<sup>e</sup> siècle serait religieux: mais comment à votre avis?**

**IOB:** - Nous avons une révolution à faire! Au sens copernicien: je veux parler de la prise de conscience que nous ne sommes plus le centre du monde. Il y a une sorte de libéralisation du marché des spiritualités. Le trésor au cœur de notre tradition - Jésus Christ, les textes bibliques - est essentiel. Le défi, c'est de le rendre accessible à nos contemporains. Nous devons nous demander comment atteindre les gens d'aujourd'hui.

**MP:** - Un siècle n'est pas plus religieux qu'un autre. Et on ne va pas changer la nature de l'être humain, qui est religieux par essence. Pour moi, deux dangers se profilent: le fondamentalisme, avec sa prétention à une vérité exclusive; d'autre part l'attitude qui consiste à dire que toutes les démarches spirituelles reviennent au même. Pour moi, il est important que chacun retrouve son enracinement spirituel, pour ensuite essayer de comprendre quelle image de Dieu l'autre porte en lui.

**Quel défi pose à l'Eglise la désaffection des fidèles?**

**IOB:** - Déjà un défi au niveau du langage. Je rencontre des jeunes qui ont des expé-

riences de vie et une réflexion chrétienne sans avoir les mots pour le dire. Nous sommes amenés en tant que ministres à aider les gens à faire le lien avec l'Evangile, dans un travail d'accompagnement discret et à long terme. Il est important que l'Eglise aille à la rencontre des gens et pas l'inverse.

**MP:** - Je rapproche cela de l'abstentionnisme en politique. Il faut montrer que l'Eglise n'est pas là pour elle-même, mais qu'elle répond aux besoins actuels des gens qui lui sont confiés. Montrer que Dieu ne les abandonne pas, qu'il les reconnaît et leur permet d'avancer.

**Quelles réformes du projet «Eren 2003» vous paraissent stimulantes... ou problématiques?**

**MP:** - Sur le fond, je suis d'accord. La difficulté va venir du regroupement des paroisses. Mais les ministres aussi doivent apprendre à travailler davantage ensemble. Il est important que le changement ne soit pas imposé «depuis le haut», mais qu'il soit assumé par l'ensemble du corps ecclésial. Il devra s'accompagner d'une information claire sur les enjeux.

**IOB:** - «Eren 2003» répond à une attente: il faut alléger les structures pour retrouver du plaisir. Nous sommes arrivés aux limites d'un système prévu pour une Eglise beaucoup plus grande. Ces réformes sont un moyen de mieux accomplir notre mis-

sion. Ce qui m'intéresse, ce sont les 40.000 personnes qui se déclarent protestantes et qui n'ont pas tellement de liens avec l'institution. Notre Eglise doit rester multitudiniste, ouverte à tous, sel de la terre...

**Qu'est-ce qui vous distingue entre vous?**

**MP:** - Isabelle dit que nous devons être le «sel de la terre». J'ai autant le souci de la terre que du sel! L'objectif

n'est pas de maintenir une Eglise forte mais que cette Eglise vive une solidarité. Je crois que j'ai une vision plus œcuménique, une capacité réelle à écouter les minorités, un souci de me situer dans l'Eglise et la société. Et aussi une vision de synthèse et de consensus qui permet de faire avancer les projets.

**IOB:** - La place de notre Eglise a changé et nous n'en

avons pas encore pris la mesure: notre stratégie de contacts avec la société doit changer, notre manière de parler, d'aborder les problèmes aussi. Je ne veux pas rester dans le vague: je m'attache à être concrète. Je suis soucieuse d'organiser l'Eglise de sorte à ce que ses services soient très proches de la population.

CHG



**Marco Pedrolì et Isabelle Ott-Baechler:** deux pasteurs en lice pour présider aux destinées de l'Eglise réformée évangélique neuchâteloise.  
photo Leuenberger

## Quel dialogue entre les religions?

**Marco Pedrolì, vous avez écrit que nous vivons dans un «hiver œcuménique»...**

**MP:** - Nous sommes en retrait par rapport à l'espoir suscité il y a quelques années. J'y suis d'autant plus sensible que mes parents sont engagés chacun dans leur Eglise respective. Mon souci œcuménique se situe autant au niveau du faire que du dialogue. Les chrétiens du monde entier doivent se connaître pour découvrir la richesse de leurs traditions et faire œuvre de paix.

**IOB:** - Je ne souscris pas à cette remarque. Voyez le succès du culte œcuménique du 150e! Quand les gens font le lien entre un événement et leur vie, ils se déplacent. Au bavardage, je préfère un œcuménisme qui se concrétise dans des projets et qui ratifie

ce que vivent les gens, les couples mixtes notamment.

**Et le dialogue avec les autres religions?**

**MP:** - J'ai été un des initiateurs de la quinzaine musulmane. J'ai ouvert au Louverain le dialogue avec les juifs et les bouddhistes. C'est incontournable à l'heure où il y a des mariages, des enfants élevés dans les deux traditions. Il faut permettre aux gens de se situer eux-mêmes, puis de dépasser la peur de l'autre.

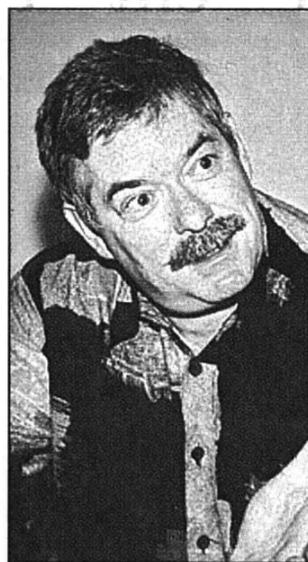
**IOB:** - Les immigrés qui maintiennent leurs traditions nous obligent à redécouvrir la nôtre. Nos jeunes se posent des questions après avoir été interpellés par leurs camarades qui lisent le Coran. Alors qu'il n'y a quasiment plus de consensus sur rien, il nous faut innover pour trouver des terrains d'entente, travailler à la cohésion sociale et à la paix.

**Les mouvements évangéliques sont dynamiques, prosélytes: en quoi cela vous interpelle?**

**IOB:** - Ces mouvements sont un peu le caillou dans le soulier de l'Eglise réformée. Ils nous rappellent l'importance de la cohérence entre foi et actes et l'exigence d'un engagement clair. Il y a parfois dans leur discours un aspect simplificateur qui est difficile à admettre.

**MP:** - Leur dynamisme a un côté positif: c'est la recherche d'une cohérence, la volonté d'être conséquent avec le message de la Bible. Cela dit, la Bible n'est pas quelque chose qu'on ingurgite mais un outil pour réfléchir. Et le témoignage n'est pas le seul engagement du chrétien. Il faut aller plus loin que chanter que Jésus est dans son cœur: voir aussi les enjeux sociaux!

CHG



**Marco Pedrolì:** «La Bible? Un outil pour réfléchir.»  
photo Leuenberger

## Proche de la jeunesse

Isabelle Ott-Baechler est âgée de 45 ans, mariée et domiciliée à Corcelles. Elle est responsable de l'aumônerie de jeunesse de l'Eglise réformée évangélique neuchâteloise. Elle siège depuis deux ans au Conseil synodal (l'exécutif), en charge des communications sociales. Cette native de Neuchâtel a participé dans les années 70 à la naissance du groupe «Amitié». Elle a obtenu sa licence en théologie en 1977. C'est en 1979 qu'elle a été consacrée au ministère pastoral. Elle a exercé pendant dix ans à Bévillard. Formatrice de jeunes dans le canton depuis 1989, Isabelle Ott-Baechler s'est quant à elle formée au management d'entreprise et est maître-praticienne en programmation neuro-linguistique.

CHG

## Un formateur affirmé au Louverain

Marco Pedrolì est âgé de 50 ans et père de deux filles. Il exerce son ministère pour l'Eglise française de Berne et comme responsable de la City-Kirche (un projet d'Eglise ouverte). Dans le canton, il est surtout connu pour avoir dirigé pendant onze ans le centre de rencontre et de formation du Louverain. Originaire de Bodio au Tessin, issu d'une famille œcuménique et bilingue, il a obtenu sa licence en théologie à Neuchâtel en 1973 et a été consacré pasteur en 1976. Ancien aumônier de jeunesse, il a exercé dans les paroisses de La Sagne et de St-Jean à La Chaux-de-Fonds. Marco Pedrolì est aussi détenteur d'un diplôme de spécialiste en formation des adultes.

CHG

## Sacs d'habits Gare aux vols!

Gare aux voleurs! La mise en garde émane du groupe-ment Texaid, réunion de six œuvres d'entraide suisses, qui, jusqu'à mercredi, organise une collecte de vêtements dans le canton de Neuchâtel. Les sacs marqués de son sigle suscitent en effet la convoitise de bandes organisées, qui revendent le contenu (vieux textiles, vêtements usagers, chaussures) à l'étranger. Comme elles opèrent généralement la nuit, Texaid prie donc la population de déposer les sacs sur le trottoir uniquement le jour même de ramassage. La date figure sur les sacs.

Texaid rappelle que le bénéfice net de ces actions est réparti entre les six œuvres d'entraide affiliées et leurs antennes régionales. /ré

## Ambiance Les écoles espagnoles en fête

Paella, «futbol» et musique: l'ambiance était espagnole hier sur les hauteurs de Pierre-à-Bot, à Neuchâtel. La fête - et c'était une première - a réuni les associations de parents d'élèves d'écoles espagnoles des cantons de Neuchâtel et de Fribourg.

«C'était une tradition, dans le canton de Fribourg, d'organiser une fête en fin d'année scolaire. Nous avons trouvé intéressant, ici à Neuchâtel, d'exploiter l'idée et de réunir les citoyens espagnols des deux cantons. Cela représente quinze écoles, dont sept côté neuchâtelois, et environ 600 élèves, répartis par moitié dans chacune des régions», explique Severino Alonso, directeur de l'entité neuchâteloise.

L'école espagnole, c'est, pour les enfants en âge scolaire établis en Suisse, le

lieu d'apprentissage d'une langue et d'une culture qu'ils ne vivent pas forcé-

ment au quotidien. Surtout eux-mêmes ont déjà vu le

jour sur sol helvétique. Pendant dix ans et à raison de trois heures hebdoma-



**Neuchâtel a vécu le premier rassemblement des écoles espagnoles de Neuchâtel et de Fribourg.**  
photo Leuenberger

dares, ils s'instruisent aux contacts d'enseignants délégués par le Ministère de l'éducation espagnol. «Leur participation est absolument volontaire», s'empresse d'ajouter Severino Alonso, qui note que la fréquentation des cours est plutôt à la baisse. Retours au pays obligent...

En raison de l'évolution économique et politique, l'émigration, très forte durant les années soixante, s'est en effet nettement ralentie. Aujourd'hui, la plus importante communauté espagnole du canton de Neuchâtel se trouve à La Chaux-de-Fonds. Selon Severino Alonso, si toutes les régions de la Péninsule sont représentées, c'est la Galice, au nord-ouest du pays, qui fournit la plus grande part d'Hispano-Neuchâtelois.

SDX



Restaurant

### Je suis votre meilleur vendeur

Je sais ouvrir l'appétit, suggérer des spécialités, vanter la gastronomie et parfois même concocter de vrais miracles.

#### L'annonce

Profitez du service complet de Publicitas: il vous conseille avec compétence, s'occupe de la création et de la réalisation et garantit que votre annonce touchera précisément vos futurs clients.

 PUBLICITAS

# Anniversaire Vingt ans, le bel âge de la zone piétonne

Vingt ans après son inauguration, la zone piétonne de Neuchâtel semble relever de l'évidence. Le président de la Ville et celui de Pro Neuchâtel ont rappelé samedi le rôle qu'elle joue pour l'animation du centre et, donc, pour l'attractivité des commerces qui y sont installés.

animer le centre comme elle le fait aujourd'hui.

Sans jamais faire d'allusion explicite à l'initiative populaire «pour une ville accessible et vivante» – que l'exécutif propose d'accepter parce que largement réalisée à ses yeux (notre édition d'hier) –, Eric Augsburger a rappelé qu'à la

fin des années 70, «l'idée de restreindre la circulation ne semblait guère troubler les esprits» des membres du Conseil général, quelle que soit leur tendance. «On avait compris que, sur le plan du parage, le centre-ville ne pourrait jamais rivaliser avec les centres commerciaux périphériques».

Et pourtant, ce centre «n'a jamais été aussi vivant qu'aujourd'hui», notamment grâce des manifestations telles que le Buskers Festival ou Dire M'a Muse. Dans le passé déjà, Ozone Jazz avait fait vivre intensément la zone piétonne en même temps qu'il la faisait connaître loin à la

ronde. De telles animations «renforcent également l'attractivité du commerce local», a souligné le président de la Ville.

## «L'affaire de tous»

Aux yeux d'Eric Augsburger, le remodelage de la ville se joue actuellement juste à

l'extérieur de la zone piétonne, place du Port. Un nouvel aménagement devrait bientôt y prendre place, et le conseiller communal ne doute pas qu'il «saura séduire les Neuchâtelois et les touristes de passage».

Mais il sait aussi que l'autorité communale ne peut, à elle seule, tout faire. «L'attractivité du centre-ville est l'affaire de tous.» Et de rappeler qu'on attire sans doute plus le client par des initiatives comme la création de chariots à commissions collectifs (lire encadré ci-dessous) qu'en gémissant à tout bout de champ sur ce qui ne va pas.

JMP

Jean-Michel Pauchard

Le 25 mai 1979, près de la fontaine de la Justice, le conseiller communal Claude Frey avait inauguré la première étape de la zone piétonne de Neuchâtel au milieu d'une foule considérable. Vingt ans et quelques semaines plus tard, une assistance nettement moins nombreuse – mais qui comprenait le conseiller national Claude Frey – a assisté, samedi sur le coup de midi, à la célébration officielle de cet anniversaire. Comme si, pour les Neuchâtelois, la zone piétonne relevait aujourd'hui de l'évidence.

## Loin à la ronde

«Se souvient-on pourtant de la dose d'énergie et de courage qu'il a fallu à l'époque pour la créer?», a demandé l'actuel président de la Ville Eric Augsburger. Président de Pro Neuchâtel, Olivier Junod a, pour sa part, remercié nominativement Claude Frey de s'être battu pour cet acte politique et urbanistique sans lequel son association ne pourrait guère



Claude Frey (troisième à partir de la gauche) et Eric Augsburger (à sa droite) écoutent le discours d'Olivier Junod. photo Leuenberger

## Musiques dans la rue



«C'est bien ce que je pensais: une Guggenmusik me suit depuis le Valais... Ah, ben non, ce n'est peut-être pas une Guggenmusik: c'est des fifres et tambours.» A peine arrivé de Sion, l'animateur de radio Jean-Marc Richard a dû se taire (mais oui!) quelques instants, samedi matin, quand le showband Les Armourins a tranquillement traversé la rue du Temple-Neuf, où avait lieu la Journée des réfugiés. Outre les chalands qui le font chaque samedi, quatre corps de musique ont en effet pris samedi possession de la zone piétonne pour marquer la Fête de la musique: les Armourins déjà nommés, la Baguette, la fanfare de la Croix-Bleue, l'Espérance de Coffrane et des Geneveys-sur-Coffrane, enfin l'Union instrumentale de Cernier. Comme l'avait relevé Olivier Junod à la tribune, on les aurait mal imaginés dans un centre-ville accessible aux voitures. /réd. photos Leuenberger



## Le chariot qui rend les achats plus légers

Depuis quelques jours déjà, on pouvait les apercevoir à l'entrée ou à l'intérieur des trois parkings couverts qui entourent la zone piétonne. Mais c'est à l'occasion de la fête de samedi que le président de Pro Neuchâtel Olivier Junod a officiellement inauguré la mise en service des chariots à commissions créés par son association et les commerçants qui

ont accepté de parrainer l'opération.

Cent trente de ces «véhicules individuels et pratiques qui ne consomment que des achats» sont actuellement répartis entre leurs trois «ports d'attache». Pour les prendre, il suffit, comme pour un cadavre de supermarché, de les déverrouiller grâce à une pièce de deux francs ou un jeton. Une fois de retour au

parking, on y laisse l'engin et on récupère son argent.

Conçu par Julien Salgado, directeur de l'EPA de Neuchâtel, ce chariot et sa formule d'utilisation sont «une première européenne», a assuré Olivier Junod. Qui a annoncé qu'une deuxième étape verrait la création de nouveaux points de dépôt, à l'intérieur même de la zone piétonne. JMP



Une petite pause, également pour le chariot. photo Leuenberger

## AGENDA

**Monnaies** Conservatrice du cabinet de numismatique du Musée et d'histoire, Marguerite Spoerri, dans le cadre des Mardis du musée, présentera demain à 12h15 un exposé sur le thème: «Trésors et trouvailles monétaires médiévales: un aspect méconnu de notre patrimoine».

**Happening** Le Centre d'art de Neuchâtel accueille demain à 20 heures une performance des musiciens et comédiens de Pas de cinq.

**Jazz** Le Taco, la mini-salle du théâtre Tumulte, accueille, demain et mercredi à 20h45, l'Axel Fischbacher Trio. Il jouera des morceaux de son répertoire «classique» et des compositions personnelles récentes. Entrée 10 francs.

**Conférence** L'Association pour un chemin de transformation propose, mercredi à 20h30 à l'hôtel Touring au lac, une conférence du psychologue René Chapus sur le thème: «Les fêtes de notre tradition en liaison avec la recherche intérieure». Entrée 20 francs. /réd

## Rubrique Ville de Neuchâtel

Pascal Hofer  
Jean-Michel Pauchard  
Frédéric Mairy  
Florence Veya  
Tél. (032) 723 53 20  
Fax: (032) 723 53 09

## AVIS TARDIFS

la veille de parution jusqu'à 21 h 00  
Remise des textes: jusqu'à 17 h 00: dès 17 h 00:  
PUBLICITAS tél. 032 / 729 42 42 fax. 032 / 729 42 43  
L'EXPRESS tél. 032 / 723 53 00 fax. 032 / 723 53 09

## URGENT!!!

Cherchons tout de suite  
**CHAUFFEUR P.L. AVEC REMORQUE**  
Expérience de chantier souhaitée  
VEDIOR BISSERVICE  
Tél. 725 28 00  
028-208485

Comme chaque année à la **PINTE de Pierre-à-Bot** Mme Sapalidis vient durant cette semaine pour ses **SPÉCIALITÉS GRECQUES**  
Tél. 725 33 80  
<http://www.chez.com/pintepierrabot>  
028-208111

# Journée des réfugiés Agir aujourd'hui dans le concret

Une semaine après le oui à la nouvelle loi sur l'asile, le président de la Ville de Neuchâtel et la présidente du Grand Conseil se sont adressés aux participants à la Journée des réfugiés. Leurs discours ont été traduits en quatre langues.

L'an dernier, la Journée des réfugiés avait pris, à Neuchâtel, un léger goût de combat: il s'agissait de faire capoter, par le biais du référendum, la nouvelle loi et les mesures urgentes sur l'asile. Une semaine après les votations sur ces deux objets, les orateurs de la Journée des réfugiés 1999 ont bien dû constater que la générosité du peuple suisse avait des limites.

Ou plutôt, comme l'a relevé le président de la Ville Eric Augsburger, qu'elle fonctionne de façon paradoxale: sensibles à l'horreur télévisée, les Suisses peuvent faire attendre des sommets inégalés aux collectes de la Chaîne du bonheur. Dans le même temps, ils sont prêts à demander aux candidats réfugiés qu'ils viennent avec leurs papiers, «alors qu'on connaît l'absurdité de cette exigence pour ceux qui arrivent du Kosovo».

Mieux que des abris  
Explication: l'influence grandissante de la «droite nationaliste», bien sûr. Mais aussi le fait que, «dans un débat trop technique et compliqué, le peuple a préféré faire confiance au Conseil fédéral».

Reste qu'il s'agit aussi d'agir dans le concret: la Ville de Neuchâtel, en tout cas, ne veut pas se contenter d'offrir des abris de



Jean-Marc Richard a guidé les enfants dans le «Jeu de l'amitié». photo Leuenberger

protection civile aux réfugiés de la violence. Voilà pourquoi elle «mettra des appartements vacants à disposition des nouveaux arrivants».

«Nous avons la volonté ferme de vous offrir à la fois notre aide et notre hospitalité», a assuré pour sa part Thérèse Humair. La présidente du Grand Conseil a également souligné que quitter son pays relève rarement d'un choix librement consenti, mais représente généralement «un déchirement».

Heureusement, Neuchâtel ne

faillit pas à son devoir: «Les contraintes de la loi s'appliquent ici avec douceur et doigté.» Ce qui n'empêchera pas Thérèse Humair d'insister «pour que l'aide sur place soit renforcée».

## Jeu pour les enfants

Des propos qui ne s'adressaient pas qu'à la partie de l'assistance à l'aise avec le français. Pour la première fois, les organisateurs de la journée avaient en effet décidé de faire traduire les discours de la partie officielle. Selma Peco, de Bosnie, a donc

répété les propos de deux orateurs en serbo-croate et bosniaque; Mohamed Abukar Mursel a fait de même en somali, Sali Voca, du Kosovo, en albanais, et Ayça Dursen, de Turquie, dans sa langue.

Quant aux enfants, ils ont pu, sous la conduite d'une organisatrice, puis de Jean-Marc Richard, participer au «Jeu de l'amitié», un jeu de l'oie où le but premier ne consiste pas vraiment à arriver premier, mais plutôt à aller à la rencontre de l'autre.

Jean-Michel Pauchard

# Neubourg Deux décennies et un été

Si la Ville de Neuchâtel a un chancelier, la commune libre du Neubourg dispose, elle, d'un grand chancelier. C'est en tout cas le titre officiel de Jean-Jacques Liniger, qui le cumule avec celui de garde du seau. Et qui a pris son rôle très au sérieux, samedi, pour la cérémonie destinée à fêter l'arrivée de l'été et les 20 ans de la célèbre commune.

En fin de matinée, donc, le maire Aldo Bussi et ses administrés ont écouté un petit discours de leur hôte officiel, la directrice des Finances de la Ville de Neuchâtel. Françoise Jeanerret a bien sûr parlé de la zone piétonne, puisqu'elle affiche le même âge que la commune libre. Laquelle se distingue d'une ordinaire association de quartier par sa capacité à ajouter une solide dose de convivialité là où d'autres se contentent de défendre des intérêts.

En frac et haut de forme, Jean-Jacques Liniger a ensuite apporté le fameux seau, dans lequel se tenait, au frais, la première bouteille de blanc de l'apéritif offert par la Ville.

Comment se porte la commune libre? Plutôt bien, à entendre Aldo Bussi. «Nous l'avons fondée à cause d'un problème de poubelles, et vingt ans après les poubelles sont toujours aussi nombreuses.» Mais, entre-temps, la rue des Chavannes a été peinte un certain nombre de fois, de la vigne a poussé sur certains murs, un autre s'est garni d'outils de bijoutier, et le Neubourg s'est jumelé avec Villaudric (France).

«On aimerait quand même bien que la verrue des Caves du palais soit enfin traitée», a confié le maire avant d'attaquer sa fondue.

JMP



Une commune libre et surtout conviviale. photo Leuenberger

## AVIS DIVERS

Voyante sérieuse  
grande réputation  
Aide et conseils  
Affaires Amours  
**GALACIA**  
156 7842  
7/7 7h à 24h 2.13/m

Voyance sérieuse  
MARIE-VIRGINIE  
MEDIUM - Astrologue  
vous Conseille au  
156 7393  
RDV 079/436.86.10  
2.13/min

Neuchâtel - entrée libre  
Chaque lundi en juin à 17 h  
Conférencier: Michel Fleury  
**«MAL DE DOS et autres problèmes posturaux»**  
Inscriptions et renseignements:  
(032) 753 72 49 028-207442

Nous demandons à acheter

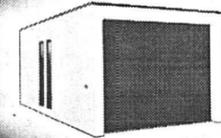
## horlogerie ancienne

- montres,
- pendules,
- régulateurs,
- outillage et machines,
- fournitures layettes,
- établis,
- livres, brochures et autres documentations sur l'horlogerie.

Christophe Grimm  
Rue du Weissenstein 5  
2502 Bienne  
Tél. 032 341 1930

06-244926/4x4

## GARAGES-CLASSIC Plus de 80 modèles



Exposition ouverte en permanence.  
Demandez notre documentation gratuite.

GARAGES-CLASSIC  
Vente et conseils

**uninorm**  
UNINORM Technic SA, Croix-du-Péage  
1029 Villars-St-Croix, 021/635 14 66  
www.uninorm.ch 029-185312

028-204709  
**MCM MAYOR**  
ÉLECTROMÉNAGER SA

**Choix et prix**

- à l'emporter  
- livrés et installés  
toutes marques

Verger 4 2013 Colombier  
Tél. 032/841 22 09 Fax 032/841 28 13

Avec nos partenaires:

**FORS Miele**  
**LIEBHERR De Dietrich**  
Electrolux

Tous les jours 18 h 30 et samedi matin

Une région, une combinaison publicitaire!  
L'EXPRESS L'Impartiel Quotidien Jurassien JOURNAL

## MOTS CROISÉS

	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									
11									

**Horizontalement:** 1. Un gros bouquin de prières. 2. Accord populaire - Préposition. 3. La seule chose qui l'intéresse, c'est un bon rapport. 4. Note - Coup de pied - Roi de comédie. 5. Gent de robe. 6. Branché - Conjonction, - Le vent qui y tourne change de nom. 7. Fixée de près - On le laisse parfois en plan. 8. Cérémonie autour d'un feu - Sans défaut moral. 9. Pronom personnel - Monnaie - Article. 10. Un qui décide au nom de plusieurs - Course avec ou sans obstacles. 11. Possessif - Cheville plate.

**Verticalement:** 1. Le moyen de gagner comme de perdre au change. 2. Une adresse rarement franche - Un prix difficile à refuser. 3. Élément de vie - Parcours asiatique - Rites anciens. 4. Changement total de cap. 5. Prénom masculin - Pas agréable, dans les chiffres rouges... 6. Dessin achevé. 7. Mouvement de masse - Pas facile à déglutir. 8. Note - S'il brille, c'est d'un faux éclat. 9. Plus loin - Out.

Solution demain.

## SOLUTION DE VENDREDI

**Horizontalement:** 1. Urbaniste. 2. Tau - Ecart. 3. Idées - Car. 4. Lurette - NE. 5. Il - Hôtes. 6. Saper - Tag. 7. Or - Face. 8. Tôt - Goûts. 9. Étirer - Il. 10. OO - Taon. 11. Rentes - Ne.

**Verticalement:** 1. Utilisateur. 2. Radula - Ot. 3. Buée - Potion. 4. Ether - Rot. 5. Nestor - GE. 6. Ic - Et - Forts. 7. Sac - Eta. 8. Transaction. 9. Etre - Gésine.

CREDIT SUISSE

## CRÉDIT PRIVÉ

TAUX D'INTÉRÊT: 9,75% SEULEMENT



TÉLÉPHONE GRATUIT 24 HEURES SUR 24

0 800 800 100

CALCUL DU BUDGET ON-LINE  
www.credit-suisse.ch/credit-privé

Exemple de tarif: montant net CHF 5000.-. Taux d'intérêt annuel effectif 9,75%. Frais totaux pour 12 mois = CHF 256.-. Remboursement du montant net et des frais totaux en 12 mensualités équivalentes.

Le crédit à la consommation est interdit lorsqu'il a pour effet de provoquer le surendettement de l'emprunteur (Loi sur la police du commerce du canton de Neuchâtel).

144-008755

20 ans cuisines

**BOSCH Miele Electrolux**

**Cuisines de marque chez Fust**

«TOP» Fr. 10'890  
y compris montage et appareils encastrés Bosch.

FUST réalise la cuisine de vos rêves. De la conception gratuite jusqu'au montage parfait. Equipée des appareils de marque de votre choix, p.ex. Bosch, Miele, Electrolux, V-Zug.

Exposition cuisines + bains à ne pas manquer à:

La Chaux-de-Fonds, Hyper-Fust, 032 926 16 50 Bienne, Centre Fust, 032 344 16 04  
bd des Eplatures 44 route de Soleure 122 024 424 24 64  
Marin, Marin-Centre, Fleur-de-Lys 26 032 756 92 44 Yverdon, rue de la Plaine 9 143-709050/4x4

Nous nous réjouissons de votre visite.  
Veuillez prendre avec vous le plan de votre cuisine pour le projet CAO.  
Réservé pour vous: le nouveau catalogue cuisines Nobilia, tél. 021 821 32 42

# Chez-le-Bart Le soleil a fait la fête aux cerises, aux fanfares et à La Lyre

**Musique, public, cortèges, jeux... La Fête des cerises a rempli les cœurs ce week-end au débarcadère de Chez-le-Bart.**

«Dites, de quel endroit est donné le départ du cortège?»

Porte-bannière, l'homme cherchait le nord. Comme tant d'autres dimanche à Gorgier-Chez-le-Bart un peu avant 14

heures. Soit un poil avant que le second cortège du week-end ne répande ses notes à travers le village qui fêtait les cerises et les fanfares ce week-end. Léger flottement donc hier, mais un flottement qui restera comme une des anecdotes d'une fête populaire baignée de soleil et de bonne humeur.

Samedi, en fin d'après-midi, le débarcadère de Chez-le-Bart se

voulait tout sauf le lieu de rendez-vous des navigateurs et autres marins d'eau douce. Non, il était le théâtre du Festival des fanfares du district de Boudry qui donnait en même temps les trois coups à la traditionnelle Fête des cerises.

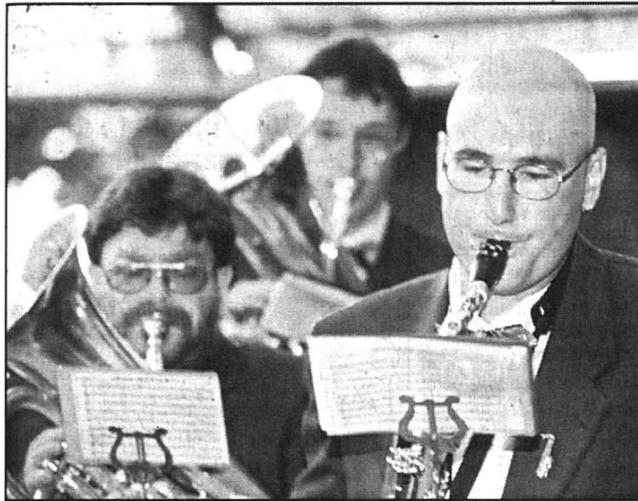
Plus que de fruits, il a donc été question de notes dans la Béroche ce week-end. Gorgier-Chez-le-Bart accueillait effectivement ni plus ni moins que deux cortèges. Celui de samedi égrainait les morceaux choisis par la fanfare Béroche-Bevaix, par l'Association musicale de Boudry-Cortailod, par L'Avenir d'Auvergnier et, enfin, par la Musique militaire de Colombier. Prévu au programme, L'Echo du Vignoble de Peseux a finalement manqué à l'appel.

Ce défilé amenait tout le village, et plus largement tout le district, à la grande tente dressée au débarcadère. Une tente fort joliment peuplée en soirée et animée par les fanfares d'abord, par un orchestre de bal ensuite.

L'endroit n'aura d'ailleurs cessé d'être fréquenté. Normal, hier se voulait être aussi un moment privilégié pour La Lyre de la Béroche qui marquait là son 100e anniversaire. La société, unie depuis quelques années par sa consœur bevaisanne sous le la-



**La fanfare Béroche-Bevaix inaugurait en grande pompe, hier, ses nouveaux uniformes en conduisant le cortège de la Fête des cerises.** photo Leuenberger



**Couplé à la Fête des cerises, le Festival des fanfares du district de Boudry a arrosé de notes le village avec un certain bonheur.** photo Leuenberger

bel fanfare Béroche-Bevaix, profitait de l'occasion pour inaugurer ses nouveaux uniformes. Ceci en présence d'une fanfare amie, celle de Walkringen.

Une tenue présentée dignement puisque, hier, il revenait à

l'ensemble de conduire le second cortège. Un cortège comprenant des invités de marque, comme les autorités locales, les sonneurs de cloches de Solmon, les Jodleurs du Val-de-Ruz ou encore les Dames paysannes.

Eh oui, tout le monde a fini par le trouver ce maudit départ de cortège. Car au bout du compte, il s'agissait tout de même de retrouver la tente pour le grand bal d'hier soir.

**Philippe Racine**

## Bôle Champ-Rond s'est transformé en un paradis pour Coccinelles

Le site de Champ-Rond, à Bôle, connaissait une animation toute particulière ce week-end puisque s'y tenait le 1er meeting du Cox Bô club. Le Cox Bô club? Une société créée il y a un an et qui réunit en son sein des amoureux fous de VW Coccinelle. La première manifestation publique du club a connu un succès inespéré. Plus de 110 véhicules se trouvaient au terrain de football.

L'amitié n'est pas un leurre dans le monde des «cox», mais bel et bien un lien indestructible qui encourage les détenteurs de Coccinelles à bouffer du bitume pour se retrouver. Ainsi, le club local a reçu à la visite de gens venus de toute la Suisse, de Belgique, d'Allemagne et de France.

Le parc de véhicules offert aux regards des visiteurs rece-

lait quelques surprises. Entres autres d'anciens VW bus ou encore des buggies.



**Le 1er meeting du Cox Bô club a remporté un succès inespéré en attirant plus de 110 véhicules.** photo Racine

Ceci pour la raison bien simple qu'un tel meeting s'ouvre aux Coccinelles mais

aussi à ses produits dérivés, soit des véhicules équipés d'un moteur VW à refroidissement à air.

A ce propos, le grand manitou de la manifestation, Alexandre Cappadonna, relevait avec amusement: «Nous aurions très bien pu accueillir une moto-pompe de sapeurs dès lors que la plupart d'entre elles sont équipées d'un tel moteur.»

Animations musicales, concours, visite de caves, vol captif en montgolfière, démonstration de step, cracheurs de feu et on en passe, le Cox Bô Club avait mis le paquet pour que son meeting soit une réussite. Un pari quelque peu osé, mais un pari finalement tenu, grâce aussi aux sponsors et aux commerçants du village.

**PHR**

## Hauterive De généreux coups de pédale kiwaniens

Petite cérémonie fort sympathique que celle organisée samedi à Hauterive par le Kiwanis de Neuchâtel/Entre-deux-Lacs. Le club service remettait un chèque de 10.000 fr. au groupe de sportifs handicapés mentaux Tétioirame. Une somme récoltée à la force du mollet par un Kiwanien.

Claude Wittwer aime le vélo. Ses mollets comme le reste de son corps étant membres du Kiwanis, l'homme les a donc mis au service d'une bonne cause: le groupe Tétioirame, autrement dit quatre handicapés mentaux neuchâtelois, eux aussi férus de cyclisme.

Afin de récolter de l'argent en faveur du groupe, Claude Wittwer a relié Neuchâtel à Paris, seul sur son vélo. Grâce

à de généreux donateurs et autres parrains, ce cycliste au grand cœur a pu récolter la somme de 10.000 francs. Samedi, le club service a remis un chèque de cette ampleur aux deux éducatrices de Tétioirame, Nilla Gabus et Cécile Viret.

Cette manne est particulièrement bienvenue pour le groupe. En effet, les quatre sportifs s'envolent aujourd'hui même pour la Caroline du Nord afin de participer aux Jeux mondiaux d'été de l'association Special Olympics, soit les Jeux olympiques pour handicapés mentaux.

Sept mille athlètes prendront part à diverses compétitions. Parmi eux, une petite cinquantaine de sportifs suisses.

**PHR**



**Claude Wittwer, Marcel Frutiger et Laurent Sutter ont remis samedi un chèque à Nilla Gabus et Cécile Viret, les deux éducatrices responsables du groupe sportif Tétioirame.** photo Racine

## Cortailod Le législatif élit le libéral Beat Zoll à l'exécutif

Rapide comme l'éclair, le Conseil général de Cortailod a vécu vendredi soir une séance très brève. Le menu de la soirée comprenait pourtant pas moins de 13 points. Parmi eux, l'élection d'un membre au Conseil communal. Le nouveau s'appelle Beat Zoll.

Ni une ni deux. Vendredi soir, le Conseil général de Cortailod a expédié les affaires courantes en sprintant. Dans la ligne droite, il a élu Beat Zoll, issu des rangs libéraux, à l'exécutif en remplacement de Jean-Louis Moulin. Juste avant de passer la ligne d'arrivée, les élus ont encore approuvé l'ensemble des objets proposés par le Conseil communal.

Avant de faire face à ses futurs ex-collègues du Conseil général, Beat Zoll a été le seul vendredi à poser des questions quant aux dépenses prévues

sur le réseau d'eau. L'exécutif sollicitait 800.000 fr. de crédit, une somme répartie à parts égales en deux secteurs bien distincts.

Beat Zoll n'a pas remis en question les premiers 400.000 fr., destinés à l'assainissement partiel du réseau d'eaux usées. L'élu a par contre demandé à l'exécutif s'il était bien nécessaire de dépenser 400.000 autres francs pour l'amélioration du système séparatif. En substance, le libéral a fait référence aux mesures que prendra éventuellement le Grand Conseil:

«Il est question de l'introduction d'une taxe sur la consommation d'eau. Cette taxe devrait être, partiellement du moins, redistribuée aux communes. Ne faut-il donc pas attendre afin de profiter de subventions plus importantes?»

En charge du dossier, le conseiller communal Claude

Meisterhans a répondu très clairement: «Rien ne dit que le Grand Conseil acceptera cette taxe. Et puis, il ne faut pas rêver. Les subventions iront d'abord aux communes se trouvant dans de grandes difficultés financières.»

La demande de crédit a été acceptée à l'unanimité. Tout comme la plupart des objets soumis au Conseil général vendredi soir. Citons les conven-

tions relatives au local des jeunes et au service d'action social Boudry-Cortailod, la demande d'emprunt de quatre millions de francs, le crédit pour un achat/échange de terrain, la vente d'une parcelle de 155m<sup>2</sup> au Mont-de-Pitié ou encore l'achat de deux parcelles de terrain privé (12 et 4 m<sup>2</sup>) situées sur le chemin communal des Pâles.

**PHR**

### La demi-heure qui compte

Vite, tout est allé très vite à Cortailod vendredi. Juste avant que le Conseil général ne se prononce sur une demande de reconduction d'un poste à 60% aux Services techniques - proposition acceptée -, la porte-parole de la commission financière, Arlene Weingart, a annoncé:

«Réunie ce soir à 18h30, la commission financière s'est prononcée à l'unanimité en faveur de l'arrêté présenté.»

Heureusement que l'objet en question n'a pas suscité de débat à la commission. Imaginez, la séance du Conseil général débutait à... 19 heures.

**PHR**



**TÉL**  
032  
729 42 42

**FAX**  
032  
729 42 43

**PTT**  
PUBLICITAS SA  
Rue St-Maurice 4  
2001 Neuchâtel

De particulier à particulier Fr. 6.50 la ligne TVA en sus

Paraît dans L'Express et L'Impartial = 130'000 lecteurs - Délai: l'avant-veille, à 12 h (Contrôle REMF, Mach Basic 98)

## Immobilier



Paraît chaque jour, du lundi au samedi • Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h

### Immobilier à louer



**BEVAIX**, tout de suite, dans immeuble en PPE, appartement 2 pièces, cuisine semi-agencée, balcon. Fr. 760.- charges comprises. Tél. 032 835 34 44. 028-207960

**BÔLE**, 5 1/2 pièces, cuisine habitable, réduit, bains/W.-C., douche/W.-C., balcon, cave, galetas. Fr. 1530.- charges comprises. Eventuellement garage Fr. 100.-. Libre dès le 1<sup>er</sup> juillet ou à convenir. Tél. 032 342 23 39.

**CERNIER**, beau 2 1/2 pièces, subventionné, cuisine agencée, balcon, libre dès septembre. Fr. 760.- maximum. Tél. 032 758 69 66. 028-208038

**DOMBRESSON**, magnifique 2 1/2 pièces, lave-vaisselle, place de parc, accès au jardin, libre tout de suite. Fr. 820.- + charges. Tél. 032 853 34 20 / 032 853 30 55 (repas).

**DOMBRESSON**, dans immeuble neuf, 2 1/2 pièces avec cuisine agencée, balcon, cave, place de parc. Fr. 800.- charges comprises. Date à convenir. Tél. 032 732 51 58 (heures de bureau) / 079 693 26 61. 028-208149

**LA CHAUX-DE-FONDS** pour le 01.10.99, grand 4 1/2 pièces, cuisine agencée, grand balcon, bains/W.-C. + W.-C. séparés, cave, ascenseur, place de parc, place de jeux. Proche centre-ville + écoles. Possibilité de garage Fr. 80.-. Tél. 032 968 44 91. 132-051882

**LA CHAUX-DE-FONDS**, garage avec armoires, porte automatique, quartier rue du Locle. Libre 1<sup>er</sup> novembre. Tél. 032 926 73 53. 132-051214

**LE LOCLE**, grand 4 1/2 pièces rénové. Libre début août ou à convenir. Quartier tranquille. Possibilité de garage. Fr. 900.- charges comprises. Tél. 032 931 10 45. 132-051636

**NEUCHÂTEL**, place de parc intérieur. Rue des Fahys. Tout de suite. Tél. 032 721 38 04 / 079 323 84 12. 028-208075

**NEUCHÂTEL-CENTRE** studio meublé, cuisine, douche, Fr. 560.-. Chaudronniers 1. Tél. 032 725 27 02. 028-204534

**NEUCHÂTEL**, appartement 3 pièces, confort, cuisine agencée, près du centre et de la gare. Pour 1<sup>er</sup> juillet ou à convenir. Fr. 1100.- + charges. Tél. 032 730 19 19. 028-207946

**NEUCHÂTEL** centre-ville, appartement 3 1/2 pièces, tout confort, avec cachet. Libre 30 juin ou à convenir. Fr. 1250.- charges comprises. Tél. 079 240 24 38. 028-208046

**NEUCHÂTEL**, Maillefer, appartement 2 pièces agencé. Fr. 720.- charges comprises. Tél. 032 853 51 90 ou 079 449 39 24. 028-207969

**LA CHAUX-DE-FONDS**, Numa-Droz, 3 pièces avec cachet, tout confort, cave, ascenseur, accès jardin. Libre dès le 1.7.99, évent. date à convenir. Tél. 032 913 14 46, heures des repas. 014-031416

### Immobilier demandes de location



**CERCHE À LOUER**, appartement calme avec jardin. Région haut de la Béroche, Montalchez, Fresens. Tél. 032 841 62 13 / 032 722 70 35. 028-207797

**NEUCHÂTEL OUEST OU VAL-DE-RUZ**, cherche 3 pièces minimum. Maximum Fr. 1500.-. Tél. 032 731 65 55 ou tél. 032 729 72 44. 028-207475

**SUR LITTORAL NEUCHÂTELOIS**, cherche 2 pièces. (Prix raisonnable). Tél. 032 731 51 42. 028-208156

### Cherche à acheter



**MEUBLES** Louis-Philippe et Napoléon III. Tél. 079 214 76 39. 028-206486

### A vendre

**MACHINE À LAVER LA VAISSELLE** Hilti, convient pour ménage ou restaurant, valeur à neuf Fr. 4200.-, cédée Fr. 1200.-. Tél. 032 913 80 29, le matin. 132-051856

**MARBRE DE CARROSSIER** Sauser, avec 5 traverses + pinces. Tél. 079 344 80 13. 014-032331

### Perdu Trouve



**PERDU UNE BOUCLE D'OREILLE** avec émeraudes et brillants, vieille ville La Chaux-de-Fonds, côté Grand Temple. Récompense. Tél. 032 968 09 35, heures repas. 132-051852

### Vacances

**CAMP** polysportif mixte Tenero (TI) superbe cadre. Du 25 au 31 juillet 1999. Prix, Fr. 230.-. Tél. 032 968 28 88. 132-051705

**VAL D'HERENS** chalet rénové, 5-6 lits, linge, vaisselle. Tél. 024 441 34 30. 196-043338

### Demandes d'emploi

**JEUNE HOMME**, cherche pour la rentrée d'août 1999, place d'apprentissage de technicien dentiste, dès la 2<sup>e</sup> année. Ecrire sous chiffres G 132-051801 à Publicitas S.A., case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

**SUISSESE** seule, ayant travaillé dans le porte échappement, ressorts industriels et de montres, l'horlogerie, cherche travail à temps complet à La Chaux-de-Fonds pour date à convenir après les vacances. Ecrire sous chiffres V 132-051806 à Publicitas S.A., case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds. Réponse assurée.

### Offres d'emploi

**CABINET MÉDICAL** cherche personne pour effectuer nettoyage (6h/semaine, le soir), début à convenir. Tél. 032 916 19 20. 132-051803

### Véhicules d'occasion

**À BON PRIX**, particulier achète automobiles, autobus, même accidentés et 4x4. Toutes marques. Paiement comptant. Tél. 079 606 45 04. 022-723620

**ACHÈTE VOITURES**, bus, camionnettes, état sans importance (accidenté). Paiement comptant. Tél. 079 606 09 46. 028-206784

**OPEL KADETT BREAK**, 1986, expertisée, Fr. 1500.-. Tél. 032 968 11 91. 132-051737

**VW COCCINELLE 73**, bleu ciel, 150 000 km, divers accessoires, prix à discuter. Tél. 032 968 64 61. 132-051770

**VW LT 35**, transport de voitures (dépannage), pont 4m20. Fr. 6500.-, expertisée. Tél. 032 853 52 29. 028-207931

### Divers

**PARENTS** avec qui parler de vos enfants, de vos préoccupations familiales? Parents Information écoute et renseigne lundi, mardi, mercredi et vendredi matin de 9 à 11 heures, jeudi après-midi de 14 à 18 heures. Lundi soir de 18 à 22 heures. Bas du canton : tél. 032 725 56 46. Haut du canton : tél. 032 913 56 16. 028-206693

**Pas de soucis nous sommes là!**

**Silvio Petrini S.à.r.l.**  
Ferblanterie - Couverture  
Sanitaire - Chauffage  
2205 Montmollin  
Tél. 032/731 15 09  
Natel 079/431 20 63

**NEUCHÂTEL**  
Rue St-Honoré 2

**360 m<sup>2</sup>, 4<sup>e</sup> étage** dès 6810.- charges incluses  
**78 m<sup>2</sup>, 2<sup>e</sup> étage** dès 1490.- charges incluses

- Libres de suite
- Plein centre, excellente situation
- Idéal pour bureaux ou profession libérale
- Aménageables au gré du preneur
- Sanitaires installés à l'étage

**wincasa**  
Services Immobiliers  
Monique Ducommun  
Téléphone 032 723 09 01  
monique.ducommun@wincasa.ch  
www.wincasa.ch

Vous aimez l'équitation, vous aimez la campagne?  
A vendre à 10 minutes de la ville  
**Magnifique appartement en duplex de 4 1/2 pièces**  
dans un petit immeuble résidentiel, beaucoup de cachet, 143 m<sup>2</sup> habitable.  
Garage et place de parc extérieur.  
Renseignements: ICP Services, Colombier, Tél. (032) 843 41 11/ e-mail icp@icpserv.ch 028-208026

A vendre au centre d'Auvernier, proche de toutes commodités  
**MAISON VILLAGEOISE**  
constituée d'un appartement de 5 1/2 pièces et d'une petite surface commerciale de 50 m<sup>2</sup> env.  
**HERZOG SERVICES (032) 724 77 40.**

**À VENDRE**  
Vous recherchez un appartement de haut standing? Nous vous proposons:  
A La Chaux-de-Fonds.  
A proximité du centre ville dans un très bel immeuble de style avec ascenseur.  
**MAGNIFIQUE APPARTEMENT DUPLEX AVEC POUTRES APPARENTES DE 6 PIÈCES ET 2 GARAGES**  
Grand hall d'entrée, cuisine agencée, séjour avec cheminée et bibliothèque, salle à manger avec passe cuisine, 4 chambres, W.-C. avec lavabo, salle de bains avec W.-C., mezzanine avec coin TV et bureau, réduit, galetas.  
Notice à disposition, renseignements par téléphone et visite sur rendez-vous.  
**espace & habitat**  
Av. Léopold-Robert 67  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/913 77 7776

**À VENDRE À BEVAIX**  
dans petit immeuble moderne, tout confort, quartier tranquille et ensoleillé,  
**APPARTEMENT DE 2 PIÈCES**  
Cuisine agencée, salle de bains et cave.  
Pour tous renseignements et notice, sans engagement, s'adresser à:  
**GÉRANCE CHARLES BERSET SA**  
Jardinière 87, La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/913 78 33, Fax 032/913 77 42

**À VENDRE À TRAVERS**  
Magnifique  
**Villa familiale de 2 appartements et dépendances**  
Piscine.  
Le tout en parfait état.  
Terrain de 1100 m<sup>2</sup>.  
**CLAUDE MAYOR 032/724 22 52**

**À VENDRE à Lugnorre - Vully/FR**  
**TERRAINS À BÂTIR**  
Vue sur les lacs de Morat, Neuchâtel et les Alpes.  
**Tél. (026) 670 19 95.**

Nous mettons en vente à **Cernier** dans quartier tranquille et ensoleillé, un appartement moderne de  
**4 1/2 pièces**  
avec 1 place de parc dans le garage et 1 place de parc extérieure.  
**HERZOG SERVICES (032) 724 77 40**

**A vendre Appartement en terrasse**  
A Neuchâtel  
Résidence des Trois-Portes  
► **5 1/2 pièces • surface habitable de 180 m<sup>2</sup> + terrasse**  
Vue imprenable sur le lac et les Alpes  
• cuisine agencée et habitable  
• grand séjour avec cheminée et sortie terrasse  
• 3 chambres à coucher  
• 1 bureau  
• 1 buanderie  
• 1 cave  
• une place de parc sous couvert  
Demandez une notice, sollicitez un rendez-vous  
Pour plus d'informations: [www.geco.ch](http://www.geco.ch)  
**RÉGICO NEUCHÂTEL SA**  
Membre du Groupe GECO - 3, rue Saint-Honoré - 2001 Neuchâtel  
► **032 / 725 86 20**

**Mais le printemps revient toujours**  
Ginette Briant  
ROMAN  
Mais le printemps revient toujours

Vivement, il la rattrapa, l'obligea à poser son fardeau, et, décrochant le fouet dont il ne se séparait jamais, il lui dit qu'il allait attacher les anses avec la lanière.  
- Thunder n'a jamais été bâti, mais à quoi ne se plierait-il pas pour te faire plaisir! Cependant, tu me laisseras au préalable régler une affaire d'ordre personnel.  
Avant qu'elle ait eu le temps de saisir ses intentions, lord Ofmore, tenant son fouet des deux mains, se dirigea vers les fourrés.  
- Allons, sortez! Espèce de rats embusqués! Vous pensiez peut-être que je n'avais pas perçu vos rires!  
Sous les yeux ébahis de Maureen, le maître de Glen House cingla les buissons. Elle entendit aussitôt des cris de douleur, des protestations, et deux hommes se protégeant tant bien que

mal déboulèrent sur le chemin, le dos courbé, en titubant. Le fouet avait atteint l'un à la joue, l'autre à la main.  
- Mais enfin, Harry! Vous nous connaissez tout de même!  
- Que trop, messieurs! Déguerpissez au plus vite! Avant que je n'en vienne à vous abattre comme des chiens!  
Il posa la main sur le pistolet qui ne quittait jamais sa ceinture. Son air était si impressionnant que Maureen poussa un cri de frayeur. Quant aux énergumènes, tout nobles qu'ils fussent, ils ne songèrent nullement à défendre leur honneur, mais plutôt à ne point exciter davantage la colère de lord Ofmore. Ils rejoignirent leurs montures dissimulées à quelques yards de là, et s'enfuirent au grand galop, en se jurant de se venger. Ah! c'était de cette façon que leur hôte les traitait? Eh bien! l'on verrait s'il résisterait à la médisance, à la

calomnie qui, de bouche à oreille, se répandraient grâce à leurs soins. Sleem et Corey excellaient dans l'art de la diffamation. L'anecdote serait rapportée de telle sorte qu'on se gausserait bientôt de Dublin à Londres des goûts campagnards de lord Harry! Rirait bien qui rirait le dernier!  
Peu soucieux de s'être fait de mortels ennemis, His Lordship éclata de rire, ravi d'avoir donné une leçon à ses compagnons de tant de beuveries. De toute façon, Georges et David l'insupportaient depuis longtemps. Même s'il avait fermé les yeux sur l'incident, il aurait été obligé de se séparer d'eux dans les jours à venir. Mieux valait donc que la rupture fût nette. Il n'en éprouvait aucun regret, plutôt un intime soulagement.

# Boveresse Beau succès pour la deuxième Fête de l'absinthe



La fête s'est aussi déroulée dans la rue du Quarre, où une dizaine de stands avaient été montés. photo Mairy

La deuxième Fête de l'absinthe a eu lieu samedi à Boveresse. Entre brocante, cantine, stands, animations et bal, le village était en liesse. La Fée verte est venue. Incognito.

«Ils sont sympas, ces gens de Boveresse. Ils m'avaient déjà fêtée l'année passée, et ils ont remis ça samedi. Bon, ils appellent ça «Fête de l'absinthe», et leur affiche représente une plante de grande absinthe. Histoire de rappeler le temps où

leur village régnait dans la culture des plantes dont je suis issue. Mais c'est aussi moi, le produit fini, la bleue, le thé de Boveresse, la Fée verte, qu'on a fêté. Même si, législation oblige, j'y suis venue sur la pointe des pieds».

«Question fête, ils s'y connaissent, les Grenouillards. Au rez-de-chaussée de l'ancien séchoir, ils avaient installé une quinzaine de brocanteurs. Et même si tous ne proposaient pas que des objets directement dédiés à ma consommation -



Les brocanteurs, installés dans l'ancien séchoir, proposaient notamment des objets rattachés à la consommation de l'absinthe. photo Mairy

sur les tables se trouvaient également des tas de babioles en tous genres -, c'était bon de revoir tant de vie dans cet endroit où, au bon vieux temps, on faisait sécher mes feuilles... C'était bon aussi d'entendre autant parler de moi à l'étage de ce même séchoir, transformé en salle de cinéma pour y diffuser trois films consacrés à mon histoire».

#### Nombreux public

«Dans la rue du Quarre, ils avaient dressé une dizaine de

stands, avec des pâtisseries, des objets artisanaux, et même du vin d'absinthe, la première boisson à base d'absinthe réalisée au Val-de-Travers! Un écrit de 1710 l'atteste. Ce vin, c'est mon aïeul, en quelque sorte. Et comme le chimiste cantonal a autorisé sa vente, les organisateurs ne se sont pas gênés: ils en ont fabriqué 200 chopines. Toutes vendues en quelques heures! Pareil pour le «décollage», un rhum à l'absinthe originaire de Martinique. Tandis que moi... introuvable!»

«Ce n'est pas dans notre avantage de frauder», a expliqué le président du comité d'organisation Francy Dumont. Avant de préciser: «Mais on ne peut pas répondre des éventuels écoulements sous forme privée!»

«J'ai aussi vu sur un stand des petites fées aussi souriantes qu'autocollantes. On m'a dit qu'elles servent à promouvoir la région. Décidément, j'ai la cote. Bref, c'était une belle fête. Le public ne s'y est pas trompé: il est venu nombreux». «Il y a

beaucoup plus de monde que l'année passée», a indiqué Francy Dumont. Qui parle déjà de la troisième édition.

«Moi, je me suis éclipsée en fin d'après-midi, juste après le ballet de l'école de danse de Fleurier. Il y avait encore un grand repas de prévu, avec bal et tout le tralala en soirée. Mais je connais les gens du coin: c'était risqué, pour moi, de traîner entre les tables à l'heure de l'apéro...»

Propos recueillis par Frédéric Mairy

## Val-de-Ruz Année riche pour la ludothèque

Les responsables de la ludothèque du Val-de-Ruz se souviendront longtemps de leur année 1998. Un déménagement de Cernier à Fontainemelon et le vingtième anniversaire de leur association ont en effet marqué le dernier exercice, en plus de diverses activités toutes vouées au jeu. Baptisée La Colombine, la ludothèque vit depuis un an dans ses locaux du pavillon scolaire de Fontainemelon, ce qui constitue pour elle un véritable retour aux sources.

Seize personnes veillent actuellement sur plus de 900 jeux. Cela a représenté en 1998 quelque mille heures de travail bénévole au service de 134 familles du Val-de-Ruz, soit 275 enfants et huit enseignants qui utilisent aussi ce service pour leurs camps de classe. Outre le prêt, il faut acheter de nouveaux jeux, réparer et entretenir le stock. Présidée par Kathleen Thomann, de Fontainemelon, La Colombine a vécu une année 1998 riche d'événements et d'expériences. Tout a commencé par une participation à la vente des bougies de Noël du Lions club du Val-de-Ruz, qui avait souhaité la soutenir. Ensuite, il a fallu emballer les jeux en vue du grand déménagement du printemps. Quittant les locaux de Cernier, La Colombine est retournée aux amours de ses débuts en

élisant domicile à Fontainemelon.

Le vingtième anniversaire a été richement vécu par la participation à une grande exposition de jouets et de jeux d'autrefois aux Ateliers sylvagnins de Savagnier. En collaboration avec l'association Animation 2065 et le bus de Pro Helvetia, la ludothèque a animé un atelier de fabrication de cerfs-volants sur place, en plus de l'aide apportée aux organisateurs. L'année s'est terminée par la visite du musée de maisons de poupées de Bâle.

#### Stock à améliorer

A année extraordinaire, comptes extraordinaires! Le dynamisme des activités de 1998 n'est pas resté sans suite financière. Le déménagement, l'excursion bâloise et l'exposition de Savagnier ont causé des dépenses imprévues. Fort heureusement, le don du Lions club est venu combler la mise de fonds consentie pour l'exposition de Savagnier. Il n'en reste pas moins que le fonctionnement de La Colombine dépend des subventions des communes et des dons d'entreprises, associations ou particuliers. Le succès de Savagnier et la générosité des donateurs ont cependant embelli les comptes avec un bénéfice de 3500 fr. sur le dernier exercice écoulé. La Colombine va donc concentrer ses efforts sur l'amélioration de son stock de jeux et de jouets.

PHC

## Boveresse Sous le soleil, seuls ou par équipe, ils ont nagé, pédalé et couru

Le soleil a fait transpirer les quelque 180 participants du 8e Triathlon des Combes, organisé samedi à Boveresse. Les kilomètres aussi. Seuls ou par équipe, les adultes ont dû en parcourir un demi à la nage, 20 en vélo et 5 à pied. Les enfants moins, les distances étant adaptées à leur âge.

Cette année, 65 enfants ont participé à la manifestation. Soit 16 de plus que lors de l'édition précédente. «C'est très réjouissant», indique l'organisateur Patrick Grand, dont le but est d'initier les jeunes sportifs au triathlon. «Ce sont trois disciplines qui se complètent bien». Les adultes, en revanche, ont été à peine moins nombreux qu'en 1998. «Je suis un peu déçu», poursuit Patrick Grand, qui explique notamment ce léger recul par la concurrence du triathlon de Sion, organisé le même jour.

#### Les résultats

**Filles 1:** 1. Audrey Virgilio; 2. Anaelle Boichat; 3. Fanny Hofer. **Filles 2:** 1. Aude Mantegani; 2. Tania Besancet; 3. Camille Chardon. **Filles 3:** 1. Laure Virgilio; 2. Chloé Havlicek; 3. Camille Stirnemann. **Garçons 1:** 1. Dylan Struchen; 2. Matthieu Guggisberg. **Garçons 2:** 1. Mathieu Bigler; 2. Seydou Dubois; 3. Ernesto Rodriguez. **Garçons 3:** 1. Johan

Hofer; 2. Jérémie Blaser. **Relais enfants:** 1. Olivier Monod/Jonathan Bigler/Kevin Fauguel; 2. Anais Cettou/Arnaut Bortolini/Markus Schneider; 3. Laure Virgilio/Vincent Bouquet/Chris-

telle Huguenin. **Individuel femme:** 1. Rebecca Dubs; 2. Gerda Keller; 3. Miriam Nyfeller. **Individuel homme:** 1. Roland Scheurer; 2. Francis Gaine; 3. Valentin Ackermann. **Relais:** 1. Axel Wille-

ner/Christian Rossetti/Johan Hofer; 2. Frédéric Brünsholz/Jacques Eggertswyler/Yves Pürro; 3. Coralie Jeannin; Sébastien Oppliger/François Jeannin. /récomm



Après la natation, le vélo. Restera encore la course à pied. photo Mairy

photo Mairy

# Festival de la Literie

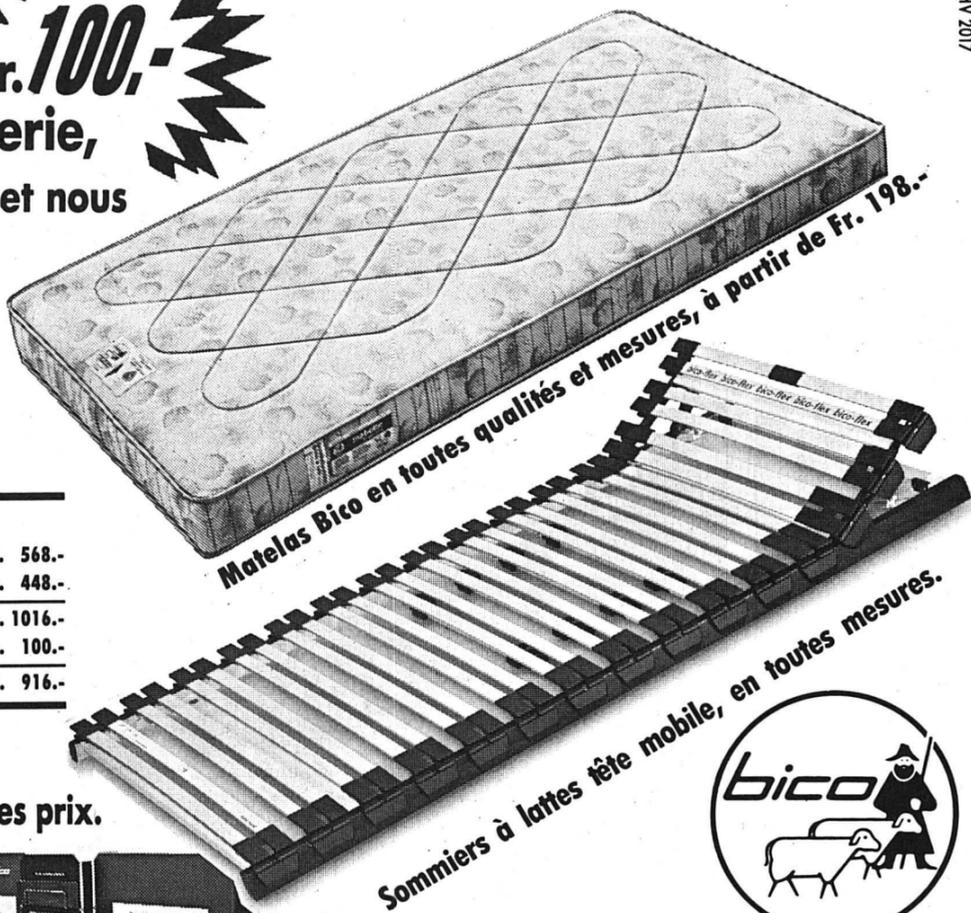
Nous offrons jusqu'à **Fr. 100.-** pour votre ancienne literie, quelle que soit sa provenance et nous l'évacuons, sans frais pour vous, lors de notre livraison.

Profitez de notre grande opération «Echange BICO» pour améliorer le confort de vos nuits.

## EXEMPLE SELON PHOTOS CI-CONTRE

Sommier Bicoflex 90 x 190-200 cm, tête mobile	Fr. 568.-
Matelas Trio-Superstar 90 x 190-200 cm	Fr. 448.-
	Fr. 1016.-
Reprise ancienne literie	Fr. 100.-
Livré franco domicile	Fr. 916.-

Tous les modèles, toutes les dimensions, tous les prix.



Facilités de paiement

Exposition sur 6 étages - 30 vitrines

Heures d'ouverture:  
de 9h à 12h et de 13h30 à 18h30  
Samedi sans interruption de 8h à 17h  
Lundi matin fermé

neuchâtel  
fbg de l'hôpital  
☎ 032/725 75 05

# meubles MEYER



ing.dipl. **FUST**®  
www.fust.ch

**ELECTROMENAGER**

Electrolux Miele BOSCH

NOVAMATIC AEG KENWOOD

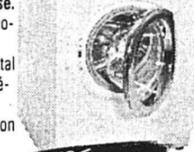
## Lave-linge

SCHULTHESS

Schulthess Spirit 5010

Lave-linge de très grande qualité, fabrication suisse.  
• Programmes rapide, économique et ménageant votre linge  
• Porte en métal  
• Système Aqua Stop intégré  
• Essorage optimal 400-1200 t/min.  
• Indication de surdosage pour économiser de la lessive

Louer aujourd'hui, acheter demain!



2740.-  
1710.-

## Réfrigérateur

Electrolux

Electrolux EK 134 N

Réfrigérateur encastrable à prix exceptionnel!  
• Norme suisse (SINK)  
• Contenance 127 litres  
• 17 litres pour le compartiment congélation\*\*\*  
• Grilles d'aération intégrées  
• Sans CFC et HFC  
• H/L/P 76/54,7/57 cm

Louer aujourd'hui, acheter demain!



960.-  
699.-

## Séchoir à condensation

NOVAMATIC

Novamatic TK 800

Simple à utiliser et très avantageux.  
• Séchoir à condensation  
• Capacité 5 kg  
• Mesure électronique du taux d'humidité  
• Capacité de séchage 3 kg/h  
• H/L/P 85/59,5/58 cm

Louer aujourd'hui, acheter demain!



seulement 999.-

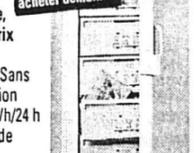
## Congélateur

BOSCH

Bosch GSL 2617

Congélateur économique, d'excellente qualité, à prix FUST imbattable.  
• Contenance 246 litres  
• Sans CFC et HFC  
• Consommation d'électricité seul 0,98 kWh/24 h  
• Autonomie 40 h en cas de coupure de courant  
• H/L/P 146/66/66 cm

Louer aujourd'hui, acheter demain!



1460.-  
960.-

## ! SENSATIONNEL !

Novamatic KS 060-Ra 4

Petit réfrigérateur compact et avantageux. 199.-

• Idéal pour les „petits” ménages ou comme second appareil  
• H/L/P 51/44/44 cm

Très grand choix d'appareils de marque livrables immédiatement du stock • Toujours les modèles les plus récents • Conseil compétent et démonstration • Paiement au comptant, par EC Direct, Postcard ou Shopping Bonus Card • Nous nous chargeons de l'élimination de votre ancien appareil • Abonnement de service compris dans le prix de location • Garantie totale possible jusqu'à dix ans • Réparation de toutes les marques • Garantie du prix le plus bas (remboursement si vous trouvez ailleurs, dans les 5 jours, le même appareil à un prix officiel plus bas) • Toute norme, encastrable ou indépendant • En permanence: modèles d'exposition et d'occasion avec super rabais et garantie totale.

Marin, Marin-Centre, Fleur-de-Lys 26	032 756 92 40
Bienne, rue Centrale 36	032 328 73 40
Bienne, EUROFUT, rue de Soleure 122	032 344 16 00
La Chaux-de-Fonds, Hyper-Fust bd des Eplatures 44	032 926 11 50
Morat, Centre «Murten-West», Freiburgstrasse 25	026 672 97 57
Neuchâtel, chez Globus (Armourins)	032 724 16 00
Réparation rapide et remplacement immédiat d'appareils	0800 559 111 143-708933/4x4

Achetez aujourd'hui, voyagez demain.

SHOPPING BONUS CARD

## ENSEIGNEMENT ET FORMATION

Poursuivre mes cours au conservatoire et obtenir un diplôme d'hôtesse de tourisme

Mon avenir s'organise entre le violon et les voyages

Isabelle, 18 ans  
Formation d'hôtesse d'accueil

Une voie sérieuse pour trouver le bon équilibre

**ECOLE ROCHE**

Rue de la Tour 8 bis • 1004 Lausanne  
Tél. 021 - 312 63 52

## AIDEZ CELUI QUI A BESOIN

DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES!



## Information

sur la médecine anthroposophique, le 24 juin 1999, de 14 à 18 heures au vu de la prise en charge des frais de médecine complémentaire par la LaMal dès le 1er juillet 1999.

Dr. B. Riggerbach, Fbg de la Gare 29 - 2000 Neuchâtel

## STORES ET VOLETS

PORTES DE GARAGES

CHRISTOPHE HORGER  
2208 LES HAUTS-GENEVEYS  
032/853 42 57 - 079/310 15 76

Voilà un grand voyant M<sup>r</sup> SYLLA - Voyant - Médium  
Grand maître 40 ans d'expérience, 100% de réussite, résout tous vos problèmes d'amour, familiaux, sexuels. Retour de la personne aimée Protection contre les ennemis, désenvoûtement. Résultat surprenant garanti en 48h - N'hésitez pas à me contacter au (00 33) 381 39 08 14 - déplacement possible Rés. l'Espace - Bât. B - 15 rue Montrieux - PONTARLIER 196-043721

## 4 QUOTIDIENS LEADERS DANS LEUR MARCHÉ!

**plus** L'EXPRESS Impartial

Le Quotidien Jurassien JOURNAL plus

24 jeudi  
Diana Miranda  
Alma Ritano

24, 25, 26  
JUIN

Neuchâtel  
[ Jeunes Rives ]

# FESTIVAL

25 vendredi  
Florence Chitacumbi  
Tarace Boulba  
Lockwood -  
Caron - Ecay trio  
Fleshtones  
B-Connected  
Roland Hug  
JazzOrange

26 samedi  
BBM 74  
Soldat Louis  
Liz Mc Comb  
Manu Dibango  
Monica Lypso  
Guy Roel  
Oscar Lalo  
André-D. Meylan  
Shake the House

**L'EXPRESS**  
Membre de ROMANDIE COLBI

Prélocation:  
TicketCorner.ch  
0848 800 800  
\*UBS

120 badges d'entrée offerts!

A retirer sur présentation de votre Carte E (2 badges maximum par carte) à la réception de L'EXPRESS, rue St-Maurice 4, Neuchâtel

# Anim'halle Inauguration en fanfare de la halle agricole des Ponts-de-Martel

**Grande journée pour le monde agricole neuchâtelois, samedi aux Ponts-de-Martel, avec l'inauguration de la halle agricole, en présence des autorités et des délégués des organisations professionnelles. C'est que ce 19 juin marquait l'aboutissement d'un projet longuement mûri depuis plus de quatre ans. Mais la ténacité et la solidarité ont été les meilleurs garants de cette réussite.**

Il appartient à Walter Willener, directeur de la Chambre d'agriculture et de viticulture, d'ouvrir les joutes oratoires. En replaçant le projet dans la grande mutation agricole.

L'origine remonte à 1994, lorsque la Confédération a décidé de ne plus soutenir les marchés d'élimination de bétail. C'est alors que l'idée d'un tel centre a été avancée, mais Walter Willener n'a pas réussi à en déceler la paternité!

Les organisations agricoles des districts ont été consultées en automne 1996 et ont clairement apporté leur soutien à cette halle. En avril 1997, les délégués de la Chambre d'agriculture ont donné leur aval, puis en juin 1997, le Grand Conseil a voté un montant de 400.000 francs à fonds perdu et un crédit d'équipement de 220.000 francs. Le Conseil général des Ponts-de-Martel, pour sa part, a cédé un droit de superficie gratuit

de 3000 mètres carrés et approuvé un crédit pour l'adduction d'eau.

## Prix de la qualité

Walter Willener n'a pas caché sa vive satisfaction devant une telle réussite, destinée à bien servir les intérêts agricoles neuchâtelois. C'est un outil qui prend toute sa valeur, alors que déferlent sur l'Europe les scandales que l'on sait. Les consommateurs et les pouvoirs publics doivent prendre conscience que la qualité a son prix et que l'on ne saurait obtenir de bons produits sans respecter des principes de qualité.

Pour sa part, l'architecte Pierre-Alain Guyot, de Chézard, s'est félicité de la

construction de ce bâtiment, symbole de la solidarité au sein du monde paysan. Commencés en juillet 1998, les travaux n'ont pas traîné, la halle entrant en service au début de décembre. La charpente en bois a d'ailleurs réussi son examen de passage avec l'hiver que l'on sait! Et pour témoigner sa reconnaissance aux commanditaires, l'architecte a offert une superbe cloche pour sonner des heures claires.

Quant au président des Ponts-de-Martel, il a exprimé sa joie devant cette splendide halle qui a fière allure. C'est un honneur pour sa commune que d'avoir été choisie, mais le centre géographique du canton se trouve tout près, à Petit-

Martel, foi de géomètre! Désormais, cette halle complète parfaitement le Centre sportif du Bugnon, autant d'atouts pour maintenir la population dans la vallée.

## Foi en l'avenir

Au nom du Conseil d'Etat, Francis Matthey s'est réjoui de cette halle, témoin d'une volonté du monde agricole d'assumer son destin. Car la paysannerie représente une façon de vivre, une façon d'être. Un monde qui ne baisse jamais les bras, même lors du bouleversement que traversent les exploitations agricoles. Car à peine le plan de politique agricole PA 2002 s'est-il mis en route que PA 2007 se profile à l'horizon. Face aux efforts de-

mandés aux agriculteurs suisses pour se mettre au niveau européen, le canton ne se dérobera pas à ses engagements. La récente loi sur l'agriculture encourage la diversification et une nouvelle loi sur les infrastructures viendra compléter ce texte. Oui, l'agriculture a encore un avenir, affirme Francis Matthey, mais il exigera des sacrifices qu'il faudra compenser par davantage de solidarité et de soutien des pouvoirs publics.

On ajoutera que ces festivités de baptême de cette Anim'halle ont été agrémentées par la fanfare Sainte-Cécile et les sonneurs de cloches.

Blaise Nussbaum

## Abattoirs: amer revers

A propos de l'échec de la candidature de Sion 2006, le conseiller d'Etat Francis Matthey a exprimé cette belle formule: «Un pays et un peuple ne s'arrêtent pas sur un échec. Ils le surmontent».

C'est un autre revers qu'il faudra surmonter dans le monde agricole neuchâtelois. La joie de l'inauguration d'Anim'halle a été quelque peu ternie par l'annonce du report du projet d'abattoir cantonal aux Ponts-de-Martel. Ces derniers jours, Francis Matthey, accompagné de Walter

Willener et de Gilbert Cruchaud, a dû prendre acte, bien à contrecœur, du refus des bouchers du canton de participer au financement du projet.

Les promoteurs n'ont pas réussi à convaincre leurs interlocuteurs de la nécessité d'un abattoir unique dans le canton. Or sans l'appui des principaux utilisateurs, soit les bouchers, il est hors de question de pouvoir construire une infrastructure aussi ambitieuse. Il ne faut pas oublier que les abattoirs actuels de La Chaux-de-Fonds et des Ponts-

de-Martel sont condamnés à très court terme, pour non-respect des normes d'hygiène européennes. Ce qui signifie que les producteurs devront expédier leurs bêtes à l'extérieur du canton et que les bouchers achèteront leur viande aux abattoirs de Lausanne ou de Berne. C'est une complication qui ne sera pas sans incidences sur les coûts de production.

Mais en l'occurrence, le canton ne peut en aucune manière être à la fois éleveur, boucher et distributeur. Le prési-

dent Gilbert Cruchaud n'a pas caché son amertume devant ce manque de solidarité au sein de l'interprofession. D'autant plus que la commune des Ponts-de-Martel était prête à s'engager à nouveau en faveur de cette réalisation. Toutefois, les opposants pourraient bien s'en mordre les doigts plus vite qu'ils ne le croient. Reste le mince espoir que des milieux plus avisés reprennent le flambeau, en lançant un projet régional de moindre dimension.

BLN



Belle assistance dans la grande halle pour son inauguration. photo Galley

## Les Ponts-de-Martel Vif succès de la 19e Fête des accordéonistes

Sans conteste, l'interprétation du morceau d'ensemble par les accordéonistes en fin de journée demeure le moment ému de toute fête cantonale. Mais ce fut aussi l'instant de soulagement pour les organisateurs, qui ont bénéficié d'une météo favorable tout au long de ce dimanche dédié à l'accordéon.

Au moment de dresser le bilan de cette 19e fête cantonale aux Ponts-de-Martel, le président du comité d'organisation, Jean-Louis Schneiter, n'a pas

caché son immense satisfaction. Tout s'est parfaitement déroulé, sans la moindre anicroche, des auditions matinales à la remise de la bannière. Et plaisir ajouté, les accordéonistes de la Gaité des Bayards, en qualité d'invités, ont joué le jeu en donnant leur audition, avant de repartir ramasser les foins!

Dès le matin, c'est le club local des Ponts qui a ouvert les feux, suivi par le club de la ville du Locle et la société Ondina des Verrières. Tout au long de la matinée, quatorze ensembles se sont produits dans les deux salles de la Mai-

son de paroisse, devant un jury de quatre membres, présidé par Lionel Chapuis. Lors de son appréciation, le président s'est montré fort satisfait de l'ensemble des prestations.

La nouvelle présidente du Grand Conseil, Thérèse Humair, a fait l'amitié aux organisateurs de participer à la partie officielle en fin d'après-midi. Elle a regretté de n'avoir pu suivre toute la journée, mais la préparation de la session du parlement qui s'ouvre cet après-midi l'a grandement accaparé.

Alors que les bannières flottaient au vent, les accordéo-

nistes ont pu interpréter en plein air le morceau composé pour la circonstance. Et la fanfare Sainte-Cécile a été conviée à la fête pour la remise solennelle de la bannière cantonale par le Rossignol, société organisatrice de la précédente fête cantonale au Landeron.

BLN

## A vos lignes!

Doubs: lundi, 0h-7h, 0 turbine; 7h-8h, 1 turbine; 8h-21h, 2 turbines; 21h-22h, 1 turbine (sous réserve de modification).

## BRÈVE

### Moutier Débat public sur la coopération interjurassienne

La discussion a réuni, plus qu'elle n'a opposé, des représentants du canton du Jura, du MAJ et des personnalités du Jura bernois.

Les idées et les envies de consensus sont en avance sur le vocabulaire dans le Jura bernois: les étiquettes d'autonomistes, séparatistes, anti-séparatistes ont parfois resurgi.

Les choses vont vite. Et certains, aussi bien ex-séparatistes, qu'ex-pro-bernois traînent les pieds. Claude-Alain Voiblet a décoché une pointe au MAJ, à qui il a reproché

d'être en retrait par rapport au changement dans la région. Discuter, c'est très bien, mais il ne suffit d'avoir des projets, il faut pouvoir décider, lui a répliqué Jacques Hirt, maire de La Neuveville. «Le pouvoir ne se demande pas, il se prend».

Il y a trop d'institutions dans le Jura bernois. Elles proposent et ne décident de rien. Mais pas question de révolution: MM. Hirt et Voiblet ont souligné la marge de manœuvre que laisse la Constitution cantonale bernoise. /ats

## 3 millions

### ÉLECTRICITÉ - INFO 2 / 99

Un nombre croissant de clients peuvent acheter de l'électricité solaire ou éolienne auprès de leur fournisseur de courant. Malgré un tarif près de six fois plus élevé, près de 20'000 particuliers ont manifesté leur intérêt pour ce type de production. Grâce, entre autres, à l'action "Electricité solaire" des entreprises électriques, 150 nouvelles installations photovoltaïques sont entrées en service en 1998.

Plus de 1'100 installations photovoltaïques sont aujourd'hui couplées au réseau suisse d'électricité. En outre, la part d'électricité éolienne a quintuplé dans notre pays au cours des deux dernières années. Ensemble, ces deux sources d'énergie couvrent 0,02% de la demande en électricité. Ce qui correspond aux besoins de près de 2'000 ménages.

#### Libre choix plutôt que subvention

Certaines sociétés industrielles souscrivent des parts d'électricité solaire ou éolienne afin de se positionner positivement en matière écologique. De leur côté, des particuliers entendent contribuer personnellement au développement de ces nouveaux moyens de production. Plutôt que de multiplier les contraintes légales et les subventions, c'est le client qui choisit.

#### Quatre clients sur dix

Environ 40% des clients, soit trois millions, ont aujourd'hui la possibilité d'acheter de l'électricité verte. Près de 20'000 contrats ont déjà été signés pour une quantité de deux millions de kilowattheures de courant solaire à un tarif plus élevé. Cette demande a entraîné la construction d'une puissance photovoltaïque de 2'100 kilowatts.

#### La Suisse en tête

La Suisse dispose ainsi de la plus forte capacité solaire au monde par tête d'habitant. Le développement de l'énergie photovoltaïque est un défi économique et technique qui doit trouver une solution internationale. Il s'agit désormais d'accroître les rendements et de baisser les prix, en intégrant par exemple les installations dans les façades et toitures d'immeubles (notre photo).



**ELECTRICITE SUISSE**  
Présent pour le futur

# Restaurant des Pontins

Ch. Blandenier • 2042 Valangin  
Tél. 032 / 857 21 98

## Quinzaine Italienne

du 23.6 - 4.7.99 (ouvert tous les jours)

Chaque jour un menu différent préparé par notre Chef de cuisine venu spécialement de Toscane (Italie)



**DOMAINE E. DE MONTMOLLIN FILS**  
CAVES OUVERTES  
DÉGUSTATION  
Lundi - vendredi 7h 30 - 12h 00  
Samedi 9h - 12h  
ou sur rendez-vous  
CARTE FIDÉLITÉ

2012 Auvier  
Tél. 731 21 59 • Fax 731 88 06

Venez participer dans une ambiance chaleureuse (à l'intérieur ou sur notre terrasse) à ce voyage dans la gastronomie italienne.

**CAVES du COL**  
vins fins - spiritueux et de la SERRE

Rue de la Serre 91-93  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032 / 913 23 80  
Fax 032 / 913 23 81

**ALPINE Assurances**  
Agence générale Neuchâtel  
**SALVATORE FALCIANO**  
Agent principal  
Bureau: Faubourg du Lac 11  
2001 Neuchâtel  
Tél. 032 / 729 10 90  
Fax 032 / 729 10 99

**FELDSCHLÖSSCHEN BOISSONS**  
2074 Marin-Epagnier  
Notre service de vente est à votre disposition

**032 756 93 33**

LE MEILLEUR POUR LA SOIF

**Bell SA Gastro Service**

Notre partenaire pour la qualité!

# Nouveau lave-vaisselle? Offre Miele!

Actuellement cadeau-jubilé

**STEIGER, KRÄHENBÜHL & CIE** 162-708181  
Appareils ménagers  
Rue Pierre-à-Mazel 4-6, 2000 Neuchâtel  
Téléphone 032 - 725 29 14

Une région, une combinaison publicitaire!

L'EXPRESS • L'Imprimé • Quotidien Jurassien • JOURNAL

### ENSEIGNEMENT ET FORMATION

**Cours professionnels de faux ongles et manucure**

Formation théorique et pratique sur un mois, salle de cours pour 6 personnes, enseignement sérieux depuis 6 ans.

Renseignements Nailtech S.A.  
Morges, tél. 021/803 38 48. 022-720308

Netscape - [Bienvenue chez CFI]

Netsite: <http://www.cfi.ch/>

**CFI**  
Centre de Formation Informatique  
CFI SA  
Fgb du Lac 11  
CP 490  
2001 Neuchâtel  
Tél : 032 / 723 02 20  
Fax : 032 / 723 02 99

**Cours d'été**  
Windows 98, Winword, Excel, Power Point et internet  
Cours 1 : du 5 juillet 99 au 16 juillet 99  
Cours 2 : du 9 août 99 au 20 août 99  
Horaire : 8h15-11h55 / 13h30 - 15h00

**Prix 1'440.-** (support compris)  
Inscription au 032 / 723 02 20

# CERCLE de la VOILE de la BEROCHE

60 ANS CVB  
50<sup>e</sup> COUPE DU LAC 1999

Une grande fête!  
Port de St-Aubin du 22 au 27 juin

- 22 au 24 juin de 17h00 à 22h00 Exposition de photos de bateaux des très célèbres "Beken of coves" apéritif et huitres
- 25 juin Souper officiel & spectacle avec le "Duo Angklung" ( Sur réservation uniquement, à faire pendant l'expo photos )
- 26 juin Dès 11h00 Cantines et Fanfare "Béroche-Bevaix" Parade des vieux bateaux ( concours ouvert au public )
- Dès 14h10 Départs de la 50<sup>ème</sup> Coupe du Lac  
Demos de Wakeboard, Jet-ski et planches à voile  
Dès 20h30 Grande fête avec le "Duo Angklung" et "Brice et sa guitare" qui mettra le feu à la nuit !
- 26 et 27 juin Régates du Solstice pour les Optimist et Laser

Sponsor officiel

**OA** Textile & Articles promotionnels SA

**RTN** LA RADIO NEUCHATELOISE

**TBS** Chaussures - Textiles

## Cattolica (Adriatique) Hôtel Haïti

Chambres avec WC, douche et balcon privés, ascenseur, terrasse, solarium, mini-piscine et hydro-massage.

Pension complète, 2 menus au choix, taxes. Tout compris juin et septembre Fr. 49.-; juillet Fr. 59.-.

Renseignements et réservations:  
J. Bartolozzi, Florissant 9,  
1008 Lausanne.  
Tél. 021/625 94 68.  
Natel 079/219 03 66.

## TOURISME • HÔTELLERIE • RELATIONS PUBLIQUES

### L'Ecole des Professionnels de l'Accueil

DE LA FORMATION AU RECRUTEMENT EN ENTREPRISE

**Journées d'information**  
les mercredis 23 juin et 7 juillet à 14h30

**ECOLE INTERNATIONALE TUNON**  
ENSEIGNEMENT SUPERIEUR PRIVE

2, rue Adrien Vallin - 1201 Genève - Suisse  
Tél. + (41) 22 732 83 20 018-547605/ROC

Val-de-Ruz Club

**L'EXPRESS**

sur Internet, c'est:

- Netscape: index.html
- Adresse: <http://www.lexpress.ch>
- La Une: consultation de tous les articles figurant en première page du journal
  - Toutes les heures les actualités nationales, internationales, sportives et économiques remises à jour
  - Bazar: les petites annonces de trois journaux neuchâtelois
  - Les sélections rédactionnelles du jour et de la semaine
  - Abonnements et changements d'adresse 24 heures sur 24
  - Mémo: adresses en cas d'urgence, spectacles à ne pas manquer, conférences, expos, cinémas, musées, galeries à voir et à visiter
  - Les avis de naissances et mortuaires chaque jour
  - Le magazine touristique «Pays de l'Expo.01» consultable en permanence
  - La Tribune des lecteurs
  - Tout sur le Club E: les bonnes adresses, les spectacles et les rabais
  - Auto/moto: les tests «maison», les dernières nouveautés et les adresses utiles
  - Le top 20 des films à l'affiche en Suisse et dans l'Arc jurassien
  - Les dernières nouveautés BD, jeux vidéo
  - Toutes les collections des cartes Magic en français
  - Les classements des championnats européens de football
  - Les programmes des chaînes de télévision européennes
  - La Formule 1 et les meilleurs sites sportifs américains
  - Les fenêtres ouvertes sur Arcantel, Vector Communication et le site cantonal [www.neuchatel.ch](http://www.neuchatel.ch)
- <http://www.lexpress.ch>

**Au cœur d'une région**

**ARCANTEL SA** (Une société du groupe VTX)  
rue Jaquet-Droz 1 2007 Neuchâtel  
tél.032 720 55 05 fax 032 720 57 51  
E-mail [arcantel@vtx.ch](mailto:arcantel@vtx.ch) www.arcantel.ch

- gestion de projets, conseil et formation pour les entreprises
- création et hébergement de services www
- connexion à Internet, sécurité

Téléphonez moins cher **SmartPhone**  
Appel gratuit au no 0800 200 800  
avec accès Internet offert

# Sommet du G8 Relations avec la Russie à nouveau au beau fixe

C'est l'heure de la réconciliation entre Moscou et Washington. Bill Clinton et Boris Eltsine se sont entretenus pendant près d'une heure hier à Cologne à l'issue du sommet du G8. Cette rencontre, la 17e entre les deux chefs d'Etats, était attendue après un conflit du Kosovo qui a sérieusement entamé les relations entre les Etats-Unis et la Russie.

Ce fut «l'une des meilleures» rencontres, à en croire Sandy Berger, le conseiller de Bill Clinton à la Sécurité nationale. «Je crois que les deux pays sont de retour aux affaires», a-t-il déclaré à l'issue de l'entretien auquel partici-

paient les conseillers politiques des deux présidents.

Tous deux ont reconnu que le conflit du Kosovo avait «provoqué des tensions importantes» dans leurs relations, mais se sont engagés à œuvrer désormais ensemble en faveur de la paix, a expliqué Sandy Berger.

## Kouriles: des progrès!

Il a rapporté que Boris Eltsine avait invité Bill Clinton à se rendre à Moscou. Les deux chefs d'Etat se sont également mis d'accord pour commencer à travailler à l'automne pour résoudre leurs divergences sur les traités sur les armes nucléaires et les missiles balistiques.

Au cours du sommet du G8,

Boris Eltsine a proposé que les Nations-Unies mettent en place un système de surveillance pour empêcher la prolifération des armes nucléaires, selon le ministre russe des Affaires étrangères Igor Ivanov. Le président russe a également souhaité que l'ONU révisé lors de son assemblée générale cette année les règles pour l'usage de la force en vigueur depuis la fin de la guerre froide.

Boris Eltsine s'est également entretenu séparément avec le premier ministre japonais Keizo Obuchi. Les deux hommes sont convenus de la nécessité de résoudre rapidement le différend entre leurs pays sur les îles Kouriles. Boris Eltsine doit se rendre cet

automne au Japon. Son déplacement à Cologne, après que ses problèmes de santé l'eurent contraint à annuler plusieurs visites à l'étranger et rencontres avec des partenaires étrangers, constituait aussi en lui-même un événement.

## Eltsine affable et enjoué

La venue du président russe a ainsi marqué cette dernière journée du sommet du G8, qui a coïncidé avec la fin officielle de la campagne de bombardements de l'Otan avec la Yougoslavie, annoncée dans la journée par le secrétaire général

de l'Alliance atlantique Javier Solana. Boris Eltsine avait dénoncé avec constance ces bombardements suspendus depuis le 10 juin.

Mais comme l'a expliqué le président russe, «le plus important c'est de renouer les liens après la bataille». Affable et enjoué, Boris Eltsine - dont la démarche apparaissait parfois hésitante - a vigoureusement serré le chancelier allemand Gerhard Schroeder dans ses bras, bavardé avec Bill Clinton, Jacques Chirac et Tony Blair. «Je me trouve parmi mes amis maintenant», aurait-il même déclaré. /ap



La réunion d'hier fut, selon la Maison-Blanche, «l'une des meilleures» des 17 rencontres entre Clinton et Eltsine. photo Keystone

## Manif malgré l'accord

Le sommet des Huit (Etats-Unis, Japon, Allemagne, France, Grande-Bretagne, Italie, Canada et Russie) s'est achevé sur une rencontre entre les présidents Clinton et Eltsine. Mais le menu du sommet était chargé: reconstruction dans la région des Balkans, dette du tiers monde, lutte contre les paradis fiscaux, libéralisation du commerce, environnement, éducation...

Une grande percée concerne l'accord des sept pays les plus industrialisés sur une réduction des 214 milliards de dollars de dettes qui écrasent les 41 pays les plus pauvres de la planète. L'allègement, quelque 70

milliards de dollars, porte sur la dette contractée auprès des institutions internationales (FMI, Banque mondiale), et sur celle contractée directement auprès des pays riches.

Le geste est cependant loin de suffire à la coalition internationale Jubilee 2000, qui coordonne les actions contre la dette. Samedi, une chaîne humaine de 20.000 personnes a encerclé symboliquement le sommet, réclamant un effacement total de l'ardoise du tiers monde.

Les Sept n'ont en revanche pas réussi à s'accorder sur la sécurité alimentaire et les organismes génétiquement modifiés. /apf

## Interview Pour Franz von Däniken, la diplomatie n'est pas une science secrète

Le nouveau secrétaire d'Etat du Département des Affaires étrangères (DFAE) mise sur la transparence. Marcheur plus que footballeur, il s'est fixé quatre priorités: l'Europe, les Balkans, l'ONU et les relations Suisse-Etats-Unis. Rencontre.

Georges Plomb  
Gérard Tinguely

- Il faut préparer le terrain pour l'adhésion à l'Europe, dites-vous. Comment, concrètement?

- Nous devons chercher l'approbation au plus vite sur les accords bilatéraux. Le Parlement en décidera cet automne. Et selon l'évolution, il y aura référendum et donc vote. Préparer le terrain signifie observer de très près le sort de ces accords aux Chambres et suivre les discussions au sein de l'opinion publique.

Le deuxième pas, c'est l'initiative des jeunes «Oui à l'Europe». Quand les résultats de ce vote seront connus, on aura une image plus complète de ce que doit être le rythme du rapprochement avec l'Union européenne. Pour moi, c'est très clair que ce rapprochement doit se faire avec le Département de l'économie publique et les autres départements fédéraux. Et c'est avec le secrétaire d'Etat pour les Affaires économiques extérieures, David Syz, que je veux assumer la responsabilité pour la conduite de notre politique d'intégration. Il n'est pas question de rivalité ou de concurrence mais de collaboration!

- Comment sentez-vous la Suisse alémanique dans ce dossier?

- Malgré une grande évolution, je constate toujours un grand fossé entre ceux qui veulent un rapprochement avec l'UE et ceux qui, au fond, veulent rester en dehors. L'approbation des accords bilatéraux étant un maximum. L'opinion alémanique reste très divisée. C'est là que je vois le plus grand besoin d'action: faire comprendre que pas mal de problèmes qui préoccupent quotidiennement nos compatriotes (réfugiés, crime organisé, écologie, trafic) ont une dimension européenne. Il est donc nécessaire d'agir en commun accord avec les pays voisins pour affronter ces problèmes.

- Comment imaginez-vous les relations futures du «nain suisse» avec le géant américain?

- S'il y a une notion qui me dérange, c'est bien celle d'une Suisse «petit pays». Au-delà de l'aspect dimension, une idéologie s'y cache. Or, pour donner un exemple, nos rapports avec les Etats-Unis, ce sont 12 milliards de francs d'exportations et 8 milliards d'importations. Avec un excédent commercial de 4 milliards, la Suisse est loin d'être un nain! Nous sommes un partenaire important des Etats-Unis.

De plus, la Suisse peut leur être utile dans nombre de domaines. En politique étrangère pure, mentionnons la représentation des intérêts américains à La Havane et à Téhéran. Le Conseil fédéral a aussi agréé la demande de représenter les intérêts américains en Yougoslavie. Là, la décision de Belgrade se fait attendre. Je constate néanmoins que ces relations sont un peu à sens unique: nous devons nous déplacer à Wa-

shington, faire l'effort supplémentaire. Mais si l'on arrive à placer des messages, comme notre implication dans la crise du Kosovo, les Américains nous prennent au sérieux et nous écoutent.

- Après l'affaire des fonds en déshérence, y a-t-il des restes d'incompréhension entre les deux pays?

- On ne ressent plus de malaise au niveau gouvernemental. Avoir eu, dans un délai d'un an, deux rencontres au niveau présidentiel indique une vitesse de croisière plus qu'acceptable. Par contre, dans certains milieux américains, une perception négative de la Suisse demeure. Là nous devons essayer de montrer une image de la Suisse contemporaine, ca-

pable d'autocritique, très performante sur les plans technologique et économique. N'essayons pas tellement de corriger notre image de la Deuxième Guerre mondiale mais expliquons aux Américains la Suisse moderne, l'avenir que peut avoir la coopération avec eux.

- Lors de votre nomination, les qualificatifs ont fleuri dans la presse: discret, solide, persévérant, intègre, d'une autorité discrète, excellent analyste... Pas trop pour un seul homme?

- Cette liste me fait peur, en effet. En réalité, par la nature de mon travail, je n'ai pas eu tellement de contacts réguliers avec les journaux et la TV. Dans cette nomination, j'ai surtout senti la confiance que Jo-

seph Deiss, le nouveau chef du Département des Affaires étrangères, a envers moi. C'est quand même la base essentielle et décisive pour une bonne opération. Il y a un courant qui a passé, comme d'ailleurs avec mes autres collègues du DFAE. Peu importe maintenant si ces différents adjectifs sont bien choisis. L'essentiel pour moi, c'est la présence de ce sentiment de confiance et de coopération.

- Cette soudaine sollicitation médiatique: plaisir ou gêne?

- C'est nouveau pour moi. J'ai toujours été très intéressé voire fasciné par les journaux. J'ai une affinité surtout envers le journalisme, les médias écrits, un peu moins envers les médias audiovisuels.

Je constate par contre qu'il nous faut une approche plus systématique vis-à-vis des médias. Ne pas songer seulement à réagir mais aussi à prendre les devants pour expliquer ce que l'on fait. Je suis l'un de ceux qui ne considèrent pas que la diplomatie est une science secrète. Au contraire, une grande partie de notre travail peut parfaitement être connue du grand public. Comment communiquer? C'est l'un de mes principaux défis maintenant.

- Adhésion à l'ONU: quel est le calendrier de Franz von Däniken?

- Pour le moment, mon rythme est celui du Conseil fédéral. Le gouvernement envisage une adhésion au cours de la prochaine législature. Au fond, il y a deux niveaux: l'initiative populaire pour l'adhésion qui vient d'être lancée; de l'autre côté, il y a la volonté du Conseil fédéral. GPB/GTI



Le nouveau secrétaire d'Etat du Département des Affaires étrangères veut intensifier la communication avec les médias, mais aussi avec les eurosceptiques de Suisse alémanique. photo Keystone

Avec l'occupation du Kosovo par la Kfor, un épais brouillard se dissipe, pour livrer un spectacle de mort qui vaut condamnation sans appel de la cause serbe.

## Commentaire Aube ou crépuscule des Balkans?

L'immense cohorte de réfugiés kosovars, leurs témoignages dans les camps de Macédoine et d'Albanie pouvaient, hier, être accueillis avec suspicion. Les preuves manquaient. Aujourd'hui, le doute n'est plus possible. La Serbie et son régime sont coupables de véritables crimes de guerre qui renouent avec les terribles images de la Deuxième Guerre mondiale: l'ouverture des fosses de Katyn et Oradour. L'occupation du Kosovo révèle qu'en cette veille du IIIe millénaire, les pires exactions n'appartiennent pas au passé, mais bien à l'actualité et ceux qui, comme Régis Debray, hier, et Jean-Pierre Chevènement, aujourd'hui, tentent de plaider la cause serbe, sont récusés et voués au silence, si ce n'est à l'imposture.

Les Serbes sont mis au pilori des nations et pour longtemps. Dans l'immédiat, l'heure est à la justice internationale, comme ce fut le cas à Nuremberg, déjà sous la pression des Etats-Unis.

Rien n'y fera, ni les exactions dont a été victime le peuple serbe, hier au Krajina, pour le plus grand profit de la Croatie, aujourd'hui au Kosovo, pour le plus grand bénéfice des Albanais, transfigurés par l'exode et les crimes en série.

Rien n'y fera parce que, dans leur folie guerrière, les Serbes ont oublié depuis 10 ans que la ou les guerres des Balkans obéissaient à un genre nouveau: l'omniprésence des médias. Ils ont perdu cette guerre, depuis la Bosnie et le bombardement du marché de Sarajevo qui restera leur Guernica.

Condamnés à l'exode et à la vindicte internationale, ils ont miné tous les chemins de repli. Ceux du G8 et des dix points, acceptés par Milosevic, aujourd'hui, dépassés: le retrait de l'armée serbe va s'achever; l'arrivée de la Kfor suit, avec le retour des Albanais. Mais le Kosovo, vidé de sa population serbe, pourra difficilement rester une province de la République fédérale.

Il y a plus grave: c'est le non-dit de la situation actuelle. La répartition des secteurs géographiques de la Kfor aurait pu préfigurer une partition à venir du Kosovo, les Serbes obtenant le nord et l'ouest de la province, tenus par les Français et les Italiens. Trop tard, aujourd'hui: un Kosovo, vidé des Serbes, régi en sous-main par l'UCK, n'échappera pas à l'indépendance, pour ajouter aux convulsions des Balkans, plus atomisés que jamais, avec les menaces de sécession du Monténégro, une Macédoine instable et une Voïvodine incertaine.

L'aube se lève au Kosovo sur une grande victoire morale de l'Occident. Mais le crépuscule est déjà là, avec la fragmentation des Balkans, sur fond de fracture de civilisations et de haines inexpiables.

Pierre Lajoux

# Fédérales Les libéraux visent quatre nouveaux sièges

**Le Parti libéral se lance avec assurance dans la bataille électorale de l'automne: «Au pire nous ne perdons rien, au mieux nous gagnons quatre sièges pour arriver à treize», pronostiquait samedi son président Jacques-Simon Eggly, lors d'une réunion à Neuchâtel de tous les candidats. Ils étaient venus exposer leurs convictions et dialoguer avec la presse.**

François Nussbaum

Avec trente candidats pour le Conseil national et trois pour le Conseil des Etats, le parti libéral va tenter de passer de 9 à 13 sièges. Aux Etats, conserver ceux de Vaud et de Neuchâtel, et en gagner un à Genève. Au National: un quatrième pour Vaud, un deuxième à Bâle et à Neuchâtel (sans se tromper d'adversaire, précise Jean Cavadini).

Le Valais n'a pas encore désigné les siens (mais il y aura des candidats, assure-t-on, au National comme aux Etats). Les sections de Berne, Fribourg et Zurich ont renoncé à briguer des sièges.

## Face à l'UDC

«Etre libéral, c'est d'abord un état d'esprit et un comportement, qui invitent à un choix de société», annonce d'emblée le Manifeste rédigé en vue des

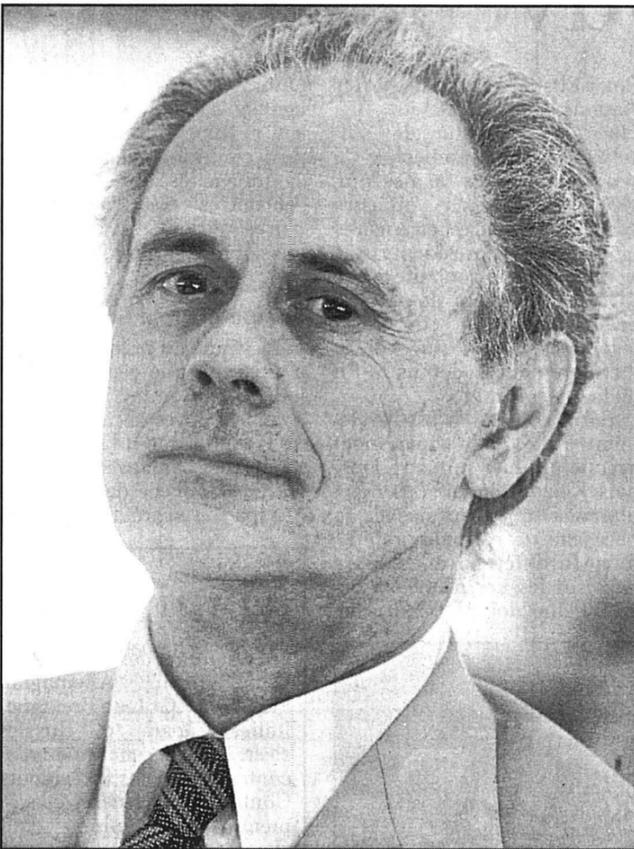
élections fédérales du 24 octobre. Economie et humanisme: «Pas de développement social sans prospérité, ni de prospérité sans libéralisme», résume René Koechlin, candidat genevois.

Actualité oblige: comment se manifeste ce «comportement libéral» face aux poussées prévisibles de l'UDC blochérienne? Charles Friderici (VD) admet partager les options économiques de ce parti. Mais, précise Jean Cavadini (NE), sur les grandes questions (notamment l'Europe), «il n'y a pas de passerelles possibles».

## Trop de mépris

Il est, en tout cas, exclu pour les libéraux de singer le populisme UDC pour des raisons électorales. «Il y a trop de mépris chez M. Blocher», note Rémy Scheurer (NE). Avec l'apparition du «néo-socialisme» en Europe (Blair, Jospin, Schroeder), les libéraux pourraient tenter d'amener les socialistes suisses sur cette voie, suggère Barbara Polla (GE).

Jacques-Simon Eggly admet qu'on ne peut laisser, sans réagir, se dégarner le centre-droit face à l'UDC. «Mais nous avons établi avec les radicaux beaucoup plus de contacts qu'on ne le pense», confie-t-il, sans pour autant parler d'une véritable stratégie. Mais il faut être prêt, par exemple lorsque



«Au pire nous ne perdons rien, au mieux nous gagnons quatre sièges pour arriver à treize», pronostiquait samedi le président du Parti libéral Jacques-Simon Eggly. photo Keystone

Adolf Ogi quittera le Conseil fédéral.

Autre thème: le fédéralisme, que les libéraux ont toujours défendu fermement. Mais ira-t-il jusqu'à des solu-

tions cantonales pour l'assurance maternité, après l'échec du 13 juin? Ou envisager une assurance «latine» (proposition socialiste)? Les divergences du parti sur ce scrutin ont refait surface.

Mais c'est non: on va d'abord revoir les dispositions du Code des obligations. On peut ensuite reprendre toute la question de la politique familiale (allocations, déductions fiscales des frais de garde, etc). Et pas de séparatisme latin: «On ne peut pas vivre dans un pays aussi divers et exiger des votes unanimes», dit Rémy Scheurer.

## Toujours cet isolement

Plus généralement, Claude Ruey (VD) estime que le fédéralisme - dans le cadre du principe de subsidiarité - reste une réponse efficace au centralisme, à condition qu'il soit évolutif. Il doit passer par des alliances pragmatiques entre cantons et avec des régions limitrophes.

En conclusion, Jacques-Simon Eggly n'a pas manqué de regretter l'échec de Sion pour les JO 2006. Eché de dû, en partie, à l'isolement international de la Suisse. D'où un double soutien des libéraux aux accords bilatéraux (signés aujourd'hui à Luxembourg) et à la réussite d'Expo.01: l'échec doit pousser à l'ouverture, non au repli.

FNU

## Santé Le PS prône l'urgence

**Le Comité central du Parti socialiste suisse exige des mesures urgentes pour éviter une augmentation massive des primes d'assurance maladie l'an prochain. Sans de telles mesures, les coûts deviendront insupportables pour les familles à revenu modeste, et ce d'autant plus après le non à l'assurance maternité, a souligné samedi le PS.**

Selon le PS, on peut redouter des hausses de primes allant jusqu'à 10% l'an prochain. Afin d'éviter une charge insupportable pour la

majorité des assurés, le Comité central a adopté une résolution prévoyant toute une série de mesures.

Il exige en particulier que le nouveau tarif des médecins soit flanqué de mesures d'accompagnement garantissant la neutralité des coûts et demande que la question de l'instauration de budgets globaux soit à nouveau discutée. Il plaide enfin pour une harmonisation du subventionnement par les cantons de l'ensemble des acteurs du système de la santé. Le PS cite en effet l'exemple des limitations de coûts dans le secteur hospita-

lier qui sont plus que compensées dans les secteurs des traitements ambulatoires et semi-hospitaliers.

## Attitude fustigée

Dans son discours d'ouverture, la présidente du parti Ursula Koch avait fustigé l'attitude des partis de droite et du patronat visant à renoncer aux principaux acquis sociaux du XXe siècle. «D'ici aux élections fédérales du 24 octobre prochain, le PS démontrera aux citoyens qu'il est le seul garant sérieux d'une Suisse sociale et ouverte au monde», a déclaré Ursula Koch./ap

## Déshérence Campagne d'information

Dix mois après l'accord entre les grandes banques suisses et les plaignants juifs aux Etats-Unis, une campagne d'information à l'intention des survivants de l'Holocauste va démarrer ces prochains jours afin qu'ils puissent faire valoir leurs prétentions.

Des annonces sur une page seront placées la semaine prochaine dans 500 journaux de 40 pays, a expliqué à l'Associated Press Elan Steinberg, directeur exécutif du Congrès juif mondial (CJM).

La procédure approuvée par le juge new-yorkais compétent Edward Korman prévoit quatre classes d'ayants droit. La première concerne les personnes qui avaient des fonds dans des banques suisses. Sont pris en compte dans la seconde, celles dont des biens ont été dérobés par les nazis et qui ont été retrouvés par la suite en Suisse. La troisième classe englobe les travailleurs forcés qui ont été employés par des entreprises suisses. Enfin, la quatrième a trait aux réfugiés refoulés à la frontière helvétique et victimes des persécutions nazies./ap

## Réfugiés L'Afrique bien présente à Berne

«Défendre la dignité humaine. Partout. Pour tous.» C'est sous ce thème que s'est déroulée samedi la Journée suisse des réfugiés. Fêtes et activités diverses ont eu lieu dans toute la Suisse. Caritas Suisse a lancé une collecte.

A Berne, sur la place Fédérale, les visiteurs ont eu l'embarras du choix entre des spécialités culinaires du monde entier. Des groupes de danseurs et de musiciens ont animé la manifestation.

Pour la première fois, une «journée africaine de la paix» a eu lieu dans la ville fédérale. Des requérants d'asile africains ont organisé une marche ainsi que des parties de football. Musiques et danses du Burundi, d'Ethiopie et du Rwanda ont apporté une touche colorée à la fête.

La conseillère communale bernoise Claudia Omar a appelé à un comportement humain avec les réfugiés qui viennent en Suisse. Ils doivent pouvoir oublier ici leurs douleurs, a-t-elle déclaré devant

quelques centaines d'auditeurs. «Sans notre aide, ce n'est pas possible.»

La présidente de la Confédération Ruth Dreifuss avait remercié vendredi dans son message tous ceux qui se sont impliqués pour les réfugiés du Kosovo. L'engagement humanitaire doit toutefois se poursuivre et rester fort ces prochains mois, parce que pour beaucoup le retour ne sera pas possible dès la fin des hostilités.

Les juristes démocrates de Suisse (JDS) ont adopté samedi à Berne une résolution à l'occasion de cette journée. Ils y condamnent les méthodes «scandaleuses» utilisées pour expulser les requérants et récemment dévoilées au public.

## Méthodes critiquées

Cette façon de faire ne respecte pas la dignité de l'homme, estiment-ils. L'association exige du Conseil fédéral et plus spécifiquement de la ministre de la Justice Ruth Metzler que les méthodes d'expulsion fassent l'objet d'une enquête et que le public soit informé du résultat./ats

## BRÈVES

### Schwytz Visite patriarcale

Moran Mor Ignatius Zakka I. Iwas, chef de l'église orthodoxe syrienne, a béni l'ancien couvent de capucins d'Arth (SZ). Il l'a désigné comme siège principal de son église en Suisse. La bénédiction, donnée par le patriarche, a eu lieu hier matin en petit comité. Le couvent appartient depuis 1996 à l'église syrienne orthodoxe. Deux moines et trois sœurs vont désormais s'occuper des fidèles de Suisse. Le patriarche a ensuite célébré la messe dans l'église catholique de Arth. De nombreux croyants venus d'Europe et des Etats-Unis étaient présents, ainsi que des représentants d'autres églises et les autorités de la région./ats

### Novartis Division à restructurer

Novartis veut abaisser de 10% les coûts de sa division Agribusiness par le biais d'un programme de restructuration. Selon l'hebdomadaire «Sonntagszeitung», le programme d'économies va faire sous peu l'objet d'une information interne. La division «Agribusiness» (18.000 employés dans le monde entier) devrait supprimer 1600 emplois, dont environ 200 en Suisse. Le potentiel d'économies se monterait entre 150 et 200 millions, a précisé le journal./ats

### Zoug Crash fatal

Un petit avion de tourisme s'est écrasé vendredi matin au Türlstock, dans le canton de Zoug. Le pilote, un Suisse de 28 ans seul à bord, a été tué. L'épave de l'appareil a été découverte samedi par un chasseur. Le pilote avait décollé vendredi matin de l'aérodrome de Kägiswil (OW) pour un vol privé à destination d'Altenrhein (SG). Il ne devait rentrer à Kägiswil que samedi,

c'est pourquoi il n'a pas été porté disparu. Le crash s'est vraisemblablement produit vendredi vers 10 h, a indiqué hier la police zougoise./ats

### Valais «Fauché» par son père

Tragique accident en Valais: un enfant d'un an et demi est mort après avoir été happé par les couteaux d'une faucheuse samedi après-midi à Grenchols. Son père, un agriculteur de 52 ans, fauchait un pré au moyen d'une faucheuse rotative et n'a pas vu que l'enfant se trouvait dans l'herbe haute de 1 m 50 environ, a précisé la police cantonale valaisanne. Il a été happé par les couteaux de la machine. Grièvement blessé, l'enfant a succombé à ses blessures./ap

### Gothard Suisses favorables à un doublement

Les Suisses sont favorables à une deuxième galerie au Gothard. L'idée d'un nouveau tunnel transalpin récolte près de 64% de réactions favorables, contre 50% il y a cinq ans, selon un sondage publié hier dans «Le Matin». L'idée fait son chemin, même si 61% des personnes interrogées avouent n'avoir jamais été prises dans un bouchon à l'une des entrées du tunnel. Le sondage a été effectué pour le compte du Touring Club Suisse et du Matin sur un échantillon de 1000 personnes./ats

### Protestants Europe au menu

La Fédération des Eglises protestantes de la Suisse (FEPS) a choisi cette année de placer l'Europe au centre de son assemblée des délégués qui s'est ouverte hier à Härkingen (SO). Les Eglises ont un important rôle à jouer dans le débat sur l'ouverture de la Suisse à l'Europe, estime la FEPS./ats

## Routes Premiers vacanciers

**Le soleil était de la partie ce week-end, notamment sur l'arc lémanique. Les premiers vagues de départs en vacances se sont abattues sur le Gothard, comme pour annoncer le début de l'été aujourd'hui.**

Le bassin lémanique a été généreusement arrosé par les rayons de soleil toute la journée samedi. Douze heures d'ensoleillement ont été signalées à Genève et à Lausanne, contre cinq au Tessin et deux à trois seulement pour la Suisse alémanique.

Les températures maximales ont oscillé entre 20 et 22 degrés. Avec 14 degrés, la région de St-Gall a connu les conditions les moins favorables, a indiqué Météo Suisse à l'ATS.

## Bouchon au Gothard

Sur les routes, les premières vagues de départs en vacances ont déferlé sur l'axe nord-sud. Dans plusieurs parties de l'Allemagne, du Danemark et de la Norvège, les élèves ont été libérés dès vendredi. Le trafic a été dense sur de nombreux tronçons autoroutiers. En milieu de journée samedi, un bouchon de neuf kilomètres s'est formé à l'entrée nord du Gothard.

Un accident de la circulation s'est produit tôt hier matin à Oberaach (TG). Un jeune homme de 28 ans a perdu la vie en fonçant dans un pont.

Près de Sissach (BL), une fille de 18 ans est morte dans une collision entre deux voitures vendredi soir. Cinq personnes ont été blessées, certaines gravement. Deux hélicoptères et trois ambulances ont été engagés pour secourir les blessés.

En Bas-Valais, la Rega est intervenue dans la nuit de vendredi à samedi pour évacuer trois randonneuses. Parties du lac Tannay, ces trois infirmières québécoises se sont trouvées en difficulté dans le massif du Grammont. Elles ont été repérées au lieu-dit «Le Tombeau des Allemands» grâce à leurs lampes de poche.

Enfin, un parapentiste de 53 ans a perdu la vie hier vers 13 h au-dessus de Préz (GR). Peu après l'envol, sa toile s'est refermée et le malheureux a fait une chute de 70 m./ats

## Drame sur l'A12

Une personne a perdu la vie et dix autres ont été blessées samedi sur l'autoroute A12 en dessus de Vevey dans l'accident d'un minibus transportant des pensionnaires d'un établissement médico-social (EMS) lausannois. Les blessés ont été transportés dans différents hôpitaux de la région, a annoncé la police cantonale vaudoise.

L'accident s'est produit peu après 16 heures. Pour une raison indéterminée, la conductrice du minibus transportant 11 personnes a perdu le contrôle de son véhicule dans un virage. Le minibus s'est renversé, a glissé sur le toit sur une distance de plus de 200 m avant de s'immobiliser sur la chaussée de droite.

L'un des passagers, âgé de 67 ans, a été tué sur le coup. Les dix autres, blessés, ont été transportés par des ambulances et un hélicoptère de la Rega dans les hôpitaux de Montreux, Châtel-Saint-Denis ainsi qu'au Chuv à Lausanne. La circulation a été perturbée durant trois heures./ap

# Kosovo Les forces serbes parties, reste à désarmer l'UCK

Suspendus depuis le 10 juin, les bombardements contre la Yougoslavie sont officiellement terminés. L'Otan l'a annoncé hier à la suite du départ des dernières forces yougoslaves du Kosovo. Reste un problème épineux à régler: le désarmement de l'UCK, l'armée de libération du Kosovo.

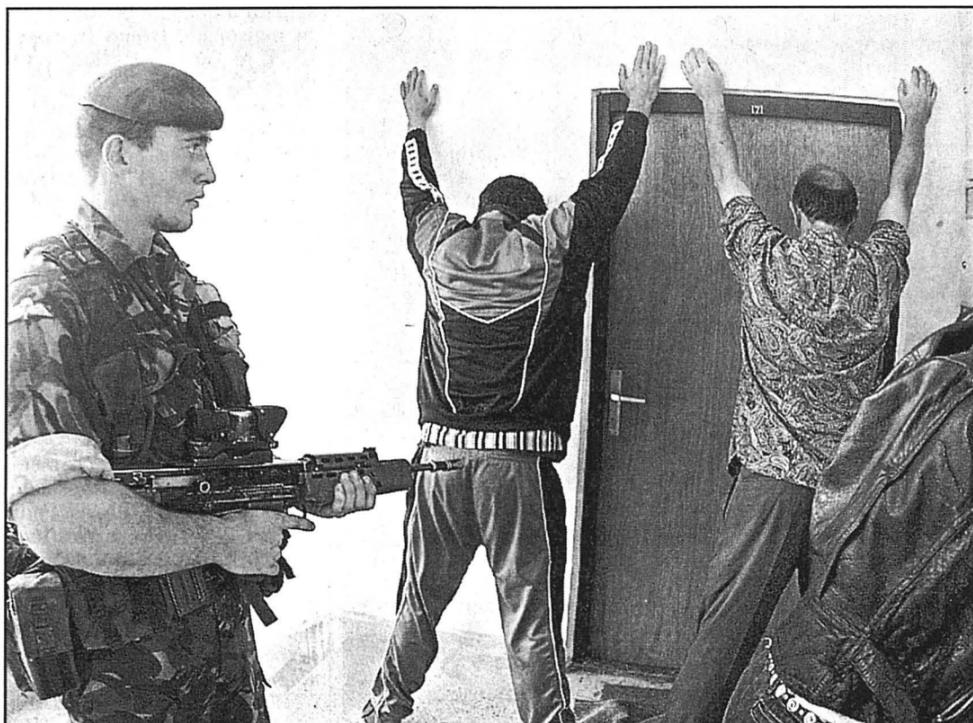
Dans la matinée, les troupes yougoslaves ont achevé leur retrait du Kosovo avec près de douze heures d'avance sur la date-butée fixée par l'accord militaire conclu avec l'Otan le 10 juin dernier. Les 40.000 soldats yougoslaves et policiers serbes qui se trouvaient au Kosovo durant la campagne aérienne de l'Otan devaient tous avoir quitté la province hier avant minuit. A midi, il ne restait plus qu'une poignée de retardataires.

Une fois les forces yougoslaves parties, l'Otan a officiellement mis un terme aux bombardements contre la Yougoslavie qui avaient débuté le 24 mars dernier. Le secrétaire général de l'Alliance atlantique Javier Solana a annoncé qu'il avait «décidé de mettre fin, avec effet immédiat, à la campagne aérienne» qui avait été suspendue le 10 juin après 78 jours de frappes. Les étapes suivantes du règlement de la crise ont été discutées ce week-end au sommet du G8 à Cologne où le président russe Boris Eltsine a rejoint ses pairs.

## Démocratisation

Dans un communiqué final, le G8 a pressé Belgrade de se conformer à l'ensemble du pacte de stabilité dans les Balkans adopté le 10 juin, notamment la démocratisation et le respect des droits de l'homme. «La République fédérale de Yougoslavie doit se montrer déterminée à respecter l'ensemble des principes et des objectifs du Pacte», ont souligné les huit.

Présence russe oblige, les dirigeants occidentaux n'ont pas mentionné Slobodan Milosevic. Gerhard Schröder, Jacques Chirac et Tony Blair ont cependant rappelé que



Les soldats de la Kfor ne prennent aucun risque. Ici un Britannique tient en joue deux francs-tireurs serbes. photo Keystone

l'aide économique à la reconstruction de la Serbie passait par le départ du président yougoslave.

Le G8 s'est en outre engagé à coopérer sans réserve avec le Tribunal pénal international (TPI) qui enquête sur les crimes et atrocités commises au Kosovo. Là encore, pas de mention de Slobodan Milosevic, inculpé de crimes contre l'humanité et de crimes de guerre.

## Sécurité

Le G8 a appelé à la sécurité de «toutes les personnes vivant au Kosovo, y compris les Serbes», dont l'exode inquiète les Occidentaux depuis plusieurs jours. Selon le Haut-Commissariat aux réfugiés (HCR), 19.170 Serbes du Kosovo seraient arrivés dimanche au Monténégro. Une grande partie d'entre eux seraient déjà repartis vers la Serbie.

Mais certains retournent également dans la province. Selon l'agence Tanjug, quelque 1200 Serbes du Kosovo qui s'étaient réfugiés en Serbie

ont suivi hier l'injonction de Belgrade à retourner massivement dans la province «au cours des prochaines 48 heures». Le HCR estime à 50.000 le nombre de Serbes déplacés au Kosovo.

Le gouvernement de Slobodan Milosevic a tenté de masquer le problème, en empêchant les réfugiés serbes de s'approcher de Belgrade, d'installer des campements et en les exhortant à rentrer au Kosovo. Des ministres yougoslaves ont même accompagné un convoi de plus d'un millier de réfugiés serbes rentrant dans la province.

## Accords partiels

Autre problème épineux, la démilitarisation de l'UCK. Le G8 a appelé «toutes les parties» en présence au Kosovo, y compris l'UCK, à respecter le cessez-le-feu. Cette dernière a étendu son contrôle au Kosovo au fur et à mesure du retrait yougoslave, profitant du déploiement de la Kfor.

Des accords partiels ont permis une ébauche de désarme-

ment prévue par la résolution de l'ONU sur le Kosovo. L'accord sur la démilitarisation permettra à l'UCK de conserver ses armes dans des casernes. Les combattants ont

## Les exilés protestent

Environ 200 réfugiés serbes du Kosovo qui manifestaient hier sur la principale place de Belgrade pour protester contre leur abandon par le gouvernement de Slobodan Milosevic se sont heurtés à l'incompréhension des habitants de la capitale yougoslave.

«Nous ne sommes pas venus ici de notre plein gré», a souligné Slobodan Filic, un réfugié venu de Prizren, la deuxième ville du Kosovo. «C'est la souffrance qui nous a fait fuir et venir ici. Nous ne rentrerons pas au Kosovo sans de solides garanties de sécurité.» La police serbe n'est pas intervenue pour disperser la manifestation, mais des Belgradois ont pris à partie les réfugiés.

«Vous avez brûlé les maisons d'autres gens, maintenant c'est à vous de payer», a crié un homme. «Pourquoi vous êtes-vous enfuis?», interrogeait une vieille dame. «Slobo (Milosevic) a dit que vous pouviez rester. En plus, vous avez voté pour lui.»

«Personne ne m'a jamais parlé de Slobo ou de qui que ce soit. Contrairement à vous, je n'ai plus de maison», a répliqué Jovan, un réfugié

déjà reçu l'ordre de ne plus porter d'armes dans les villes et d'enlever leurs uniformes.

Mais les ambitions de l'UCK restent intactes, tandis qu'elle occupe le terrain d'où était toujours absent hier le leader modéré Ibrahim Rugova. L'UCK doit devenir «l'armée du Kosovo tout simplement», affirme un porte-parole du «gouvernement provisoire» de l'UCK.

## Climat de violence

Pour l'heure, un climat de violence subsiste encore dans certaines zones du Kosovo. Hier, une forte explosion a secoué le chef-lieu de la province Pristina. Les troupes britanniques de la Kfor, la force internationale de maintien de la paix, ont précisé sans faire état de victimes qu'il s'agissait d'un engin explosif relié à un minuteur qui avait été placé dans la cour de l'université de la ville.

Par ailleurs, trois Serbes ont été tués d'une balle dans le front et un quatrième grièvement blessé samedi dans le village de Belo Polje près de Pec. Et près de Gnjilane, où les soldats américains ont établi leur quartier général, les marines ont arrêté un Serbe soupçonné d'être un sniper qui a tué un homme et en a blessé deux autres./ap-afp-reuter

## Cachemire Dialogue exigé

Les grandes puissances du G8 ont exigé l'arrêt immédiat des six semaines d'hostilités et un dialogue de paix au Cachemire. Les forces indiennes ont poursuivi hier leur assaut contre les combattants pro-pakistanaï dans la province.

Réunis en sommet à Cologne, les dirigeants du G8 ont exprimé leur «vive préoccupation» pour ce conflit et demandé l'«arrêt immédiat» des combats. Ils ont souligné qu'il y avait eu «infiltration d'hommes armés qui ont violé la ligne de contrôle» pour pénétrer en territoire indien et appelé au «rétablissement» de cette frontière apportant ainsi un soutien implicite à New Delhi.

## Inquiétudes

Mais ils n'ont pas nommé le Pakistan ni mentionné la présence de soldats pakistanais côté indien de la frontière. Une position en retrait de celle des États-Unis qui avaient demandé à Islamabad de retirer ses forces du Cachemire indien.

Le G8 a appelé l'Inde et le Pakistan à reprendre le dialogue «dans l'esprit de détente de la Déclaration de Lahore» signée en février dernier. Il a aussi exprimé des «préoccupations» sur le fait que les deux pays soient depuis l'an dernier puissances nucléaires et aient récemment testé des missiles balistiques.

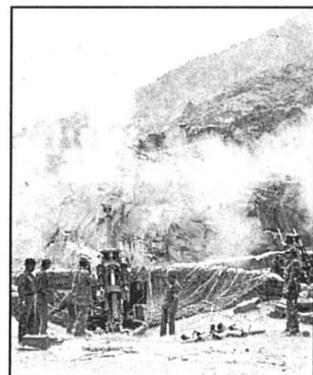
Sur le terrain, des milliers de soldats soutenus par l'aviation indienne ont poursuivi leur progression dans le nord de la province, a fait savoir l'armée indienne. Ils ont repris le contrôle de tout le massif de Batalik, à 4500 m d'altitude au-dessus de la route stratégique Srinagar-Leh. Une féroce bataille se déroulait pour le «Point 5140», tenu par les forces infiltrées.

Dans le sud du Cachemire, des duels d'artillerie ont opposé de part et d'autre de la «ligne de contrôle» forces pakistanaises et indiennes dans les régions de Rajouri, Poonch et Jammu. Des tirs de mortiers pakistanais ont tué un civil et en ont blessé 15 autres dans la région d'Akhnoor.

## Guérilla locale

Les forces indiennes tentent depuis le 9 mai de repousser au Pakistan plusieurs centaines de combattants islamistes infiltrés. Selon New Delhi, des soldats pakistanais seraient impliqués dans ces opérations.

Le premier ministre pakistanais Nawaz Sharif a démenti samedi tout contrôle ou aide aux «combattants de la liberté» au Cachemire. Il s'agit, selon lui, d'une «guérilla locale contre les atrocités indiennes»./afp



Dans le sud du Cachemire, des duels d'artillerie ont opposé de part et d'autre de la «ligne de contrôle» forces pakistanaises et indiennes dans les régions de Rajouri, Poonch et Jammu. photo k

## Enquêteurs du TPI au travail

Encadrés par deux chars allemands, une dizaine d'enquêteurs britanniques du Tribunal pénal international pour l'ex-Yougoslavie (TPI) ont commencé hier à travailler sur le site d'un massacre présumé à Velika Krusa, une ville du Kosovo située entre Prizren et Pec.

Ils ont examiné les dé-

combres d'une maison incendiée dont le propriétaire, Mihidin Duraku, affirme qu'elle a été utilisée par la police serbe pour tuer 40 personnes. Ce massacre serait survenu le 26 mars au matin quand ces personnes ont été conduites en camion, parquées dans la maison et abattues avant que la demeure ne

soit incendiée. M. Duraku dit avoir assisté au massacre depuis les collines voisines où il avait trouvé refuge. Il y aurait également d'autres charniers dans la ville. «C'est lent et méthodique, mais nous faisons des progrès», a simplement commenté John Bunn de la police scientifique britannique. /ap

## BRÈVES

### Nucléaire Accord en Allemagne

L'Allemagne pourrait sortir du nucléaire en 2024. Le ministre de l'Économie Werner Müller a conclu un accord avec les quatre plus grands groupes d'électricité du pays, a-t-on appris samedi. L'hebdomadaire «Der Spiegel» l'a annoncé. Le chancelier Gerhard Schröder et les industriels doivent se retrouver demain à Bonn.

Selon «Der Spiegel», chaque centrale va se voir reconnaître une durée de vie de 35 ans. «La centrale nucléaire la plus récente, Neckarwestheim 2, sera ainsi la dernière à être débranchée en 2024», écrit «Der Spiegel». /afp

### Avortement Le Pape lance un ultimatum

Jean-Paul II a donné à l'Église allemande jusqu'à la fin de l'année pour mettre fin à sa présence dans des centres de conseil sur l'avortement. Le Pape a récemment envoyé une lettre aux évêques qui doivent l'examiner ces jours.

Dans cette missive, a indiqué hier la «Frankfurter Allgemeine Zeitung», le souverain pontife reconnaît la nécessité d'un soutien de l'Église aux femmes enceintes en difficulté.

Il ordonne toutefois que les certificats de consultation excluent la possibilité d'avorter./afp

### Irlande Suspects interpellés

Les polices irlandaise et nord-irlandaise ont interpellé dix personnes dans les villes de Dundalk - fief nationaliste - et d'Armagh. Ce coup de filet s'inscrit dans le cadre de l'enquête sur l'attentat d'Omagh qui avait fait 29 morts en août dernier, a-t-on appris hier d'informations policières. Selon une source proche de l'enquête à Dublin, le groupe interpellé à Dundalk est au moins suspecté d'appartenir au mouvement paramilitaire ayant revendiqué l'attentat d'Omagh. «L'IRA véritable», une dissidence de l'IRA opposée au processus de paix./afp

### Iran Suicide d'un meurtrier

Saïd Emami, principal auteur d'une série de meurtres d'opposants iraniens, s'est suicidé samedi dans une prison de Téhéran, a rapporté hier l'agence officielle IRNA. Il a avalé «une poudre épilatoire» dans un bain de la prison. Saïd Emami figure parmi 27 personnes poursuivies par la justice pour les meurtres d'opposants, a indiqué le procureur du tribunal militaire de Téhéran. Il a rendu publique, pour la première fois, l'identité de quatre d'entre eux: outre Saïd Emami figurent sur la liste Mostafa Kazémi, Mehrdad Alikhani et Khosro Barati./afp

### Chine Dissidents arrêtés

Cinq dissidents, membres d'un parti d'opposition interdit, ont été arrêtés samedi dans l'est de la Chine, selon une organisation de défense des droits de l'homme basée à Hong Kong. Une quinzaine de policiers ont fait irruption dans la maison de Zhu Yufu à Hangzhou, une ville située au sud-ouest de Shanghai, et l'ont emmené lui et un autre membre du Parti pour la démocratie en Chine, Han Shen, selon le Centre d'information sur les droits de l'homme et le mouvement démocratique en Chine. Trois autres membres de ce parti ont également été arrêtés à Hangzhou./ap

# Carnet rose Mariage très sobre pour Edward et Sophie

**Avec le mariage samedi du prince Edward et de Sophie Rhys-Jones, les Windsor ont fait un pas de plus vers leurs sujets et vers la sobriété. Exit les scandales des années 1990, au risque toutefois de perdre un peu plus de leur vernis glamour.**

«Cela a été un grand succès de relation publique», affirme la chaîne SkyNews au lendemain des dernières célébrations nuptiales du siècle de la famille. Le «Sunday Time» est persuadé que la mariage du «petit dernier» de la reine marque un tournant pour la monarchie après une décennie «horribilis» de déboires matrimoniaux et de doutes.

La cérémonie religieuse a été réduite à 45 minutes. Les quelque 500 invités ont débarqué de mini-bus et de taxis. Les chefs d'Etat étaient absents, les têtes couronnées en rangs clairsemés.

## Avec John Travolta

Le sultan de Brunei, encadré de ses deux épouses légitimes, le prince de Norvège, celui du Danemark et son épouse Alexandra, et le prince Guillaume de Luxembourg étaient là. Mais plus nombreuses étaient les stars du show-business, emmenées par John Travolta.

Les chapeaux des dames et uniformes ont été proscrits, à l'exception de celui de la reine mère âgée de 98 ans, coiffée pour l'occasion d'un bibi de mousseline bleu-gris. Le sobre buffet de la soirée a reflété la



**Sophie Rhys-Jones (ici à la sortie de l'église, entourée de son époux, de son père Christopher et de la reine Elisabeth) se fera désormais appeler Sophie Wessex.** photo Epa

nouvelle image de modernité que la plus vieille monarchie institutionnelle du monde entend désormais projeter.

Le couple parti hier en lune de miel - vers une destination gardée secrète - a le profil idoine. Il louera un manoir à la couronne, au diapason des efforts engagés bon an mal an par la reine pour réduire son train de vie. En 1992, elle

avait diminué le nombre de bénéficiaires de la Liste civile, puis l'année suivante accepté d'acquiescer l'impôt sur le revenu.

## Télé et relations publiques

Le comte de Wessex restera à la tête de sa société de production télévisuelle. La comtesse retournera dans son agence de relations publiques

où elle a été autorisée par sa belle-mère à se faire appeler, très modestement, Sophie Wessex. Elisabeth II a aussi décidé de ne pas décerner le titre d'altesse aux éventuels enfants du couple.

En semblant renoncer à la pompe moyenâgeuse d'antan, les Windsor prennent toutefois le risque de perdre leur aura auprès du public qui veut rêver. La maigre foule présente samedi (15.000 personnes) ne s'explique pas seulement par le rang modeste du marié, septième seulement dans la ligne d'accession au trône.

L'intérêt des médias nationaux a également été limité, à l'exception de la presse à scandales dont la famille royale constitue le principal fonds de commerce. Et les chiffres de l'audience télévisée, pas encore disponibles hier, n'atteindront certainement pas les sommets des précédents grands événements de la monarchie. /afp

# France Mort du comte de Paris

Joie et larmes à la Maison de France. Le comte de Paris, Henri d'Orléans, est décédé samedi à l'âge de 90 ans dans sa maison de Dreux (Eure-et-Loir), le jour du mariage civil de son petit-fils, Eudes. Son fils aîné, Henri de France, lui succède comme héritier au trône de France.

La nouvelle de la mort du comte de Paris a commencé à circuler en fin d'après-midi après que les invités au mariage civil de son petit-fils Eudes, duc d'Angoulême, avec Marie-Liesse de Rohan-Chabot, eurent remarqué son absence au domaine de la chapelle royale Saint-Louis de Dreux, fief de la famille d'Orléans.

Jacques Chirac a dit samedi avoir «appris avec tristesse» le décès d'Henri d'Orléans. Pour le chef de l'Etat, il était «un homme de devoir» qui a «toute sa vie assumé dans la fidélité l'héritage de la famille royale de France, sans s'écarter du respect des institutions de la République».

Henri Robert Ferdinand Marie Louis-Philippe d'Orléans, né le 5 juillet 1908 au château de Nouvion-en-Thiérache (Aisne), était un descen-

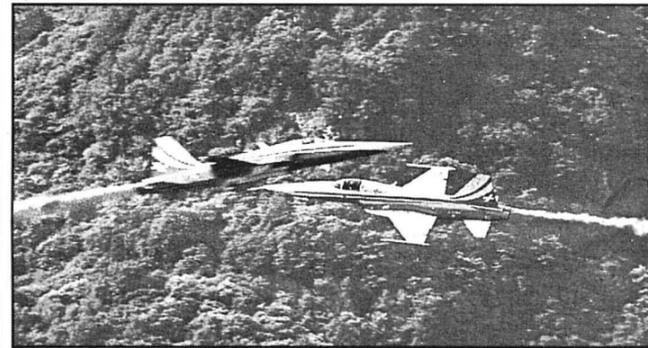


**Henri d'Orléans (ici à 85 ans) avait épousé sa cousine Isabelle en 1931. Le couple avait eu onze enfants.** photo Keystone

tant direct de Louis Philippe, le dernier roi de France, qui a abdiqué en 1848. Henri d'Orléans avait épousé en 1931, à Palerme, en Sicile, sa cousine, la princesse Isabelle d'Orléans et Bragance. Le couple, qui s'était séparé en 1986, avait eu onze enfants, dont deux sont décédés.

En 1996, après une longue dispute, le comte de Paris avait désigné son fils Henri pour lui succéder comme héritier au trône de France. /ap

# Locarno Décoiffante patrouille de Suisse!



**A l'image de ce croisement impressionnant, la patrouille de Suisse a donné le meilleur d'elle-même, samedi, à Locarno, à l'occasion d'un meeting international d'aviation organisé pour fêter le 60e anniversaire de l'aéroport de Magadino.** photo Keystone

# Australie Parc immense pour protéger les phoques

L'Australie va créer un immense parc marin de 16 millions d'hectares autour de l'île Macquarie, dans l'Antarctique, a annoncé hier le gouvernement. Canberra veut protéger une colonie de phoques et des espèces menacées d'oiseaux. Un tiers de ce parc situé à 1500 km au sud-est de

la Tasmanie sera strictement interdit à la pêche et aux activités minières. Les eaux entourant l'île Macquarie renferment d'importantes réserves de nourriture pour les otaries, les éléphants de mer, les pingouins. On y a également recensé cinq espèces d'albatros. /afp

# Déjà chez Mme Tussaud

Au lendemain de leur mariage à Windsor, l'épouse du prince Edouard, Sophie, est entrée hier dans le musée de cire de Madame Tussaud à Londres. Designers et habilleurs ont travaillé toute la nuit pour s'assurer que le personnage de cire de Sophie Rhys-Jones, désormais comtesse de Wessex, était bien prêt. Son effigie, qui porte la

réplique exacte de sa robe de mariée, a pris sa place parmi les membres de la famille royale d'Angleterre, aux côtés d'Edouard.

Après l'annonce de leurs fiançailles, le musée avait contacté Sophie Rhys-Jones qui avait accepté de poser pour le sculpteur Stuart Williamson à trois reprises. Ses mensurations exactes,

des photographies et même un échantillon de ses cheveux avaient été pris. La jeune femme a également donné l'autorisation pour qu'une robe identique à celle dessinée par la styliste Samantha Shaw pour son mariage soit réalisée. Au bout d'un an, la comtesse puisera dans sa garde-robe pour vêtir son personnage. /afp

# Stephen King Le maître de l'horreur à l'hôpital

L'auteur de romans d'horreur, Stephen King, a subi dans la nuit de samedi à hier une intervention chirurgicale après s'être fait renverser samedi par une camionnette alors qu'il marchait sur le bord d'une route non loin de chez lui, dans une petite ville du Maine. Le conducteur, qui arrivait par-derrière, a perdu le contrôle de sa camionnette en raison d'un chien qui se déplaçait à l'intérieur. Le roman-

cier gisait dans un fossé à plus de quatre mètres de la route.

L'écrivain a été admis au centre médical du Maine à Lewiston dans un état grave mais stationnaire, souffrant de blessures «conséquentes», telles que des fractures, selon l'hôpital. L'auteur de «Carrie» (1973), «Shining» (1976) et autres «Misery» (1987) avait l'esprit alerte et a même plaisanté après son opération qui a duré plusieurs heures. /ap

# Lucerne Vingt mille fans comblés par DJ Bobo



Quelque 20.000 fans se sont déplacés samedi soir à Lucerne pour assister à l'unique concert donné cette année en Suisse par DJ Bobo. La star argovienne a interprété en première mondiale trois chansons de son prochain album qui paraîtra en août. L'idole des jeunes n'a cependant pas fait stade comble au quartier général du FC Lucerne. Quelque 5000 billets sont restés en rade. /ats

**DJ Bobo: c'était son seul concert en Suisse.**

photo Keystone

## BRÈVES

### Vienne «Gay Pride» à succès

Quelque 100.000 personnes ont défilé samedi à Vienne à l'occasion de la quatrième Regenbogenparade (parade arc-en-ciel). Ils manifestaient notamment contre la discrimination des homosexuels, des bissexuels et des transsexuels.

Une minute de silence a été observée en mémoire des victimes du nazisme, dont ont fait partie les homosexuels, sur la place de l'ancien siège de la Gestapo. /afp

### Don de sang Pénurie mondiale

Le recrutement de donneurs de sang est de plus en plus difficile dans le monde. La Fédération internationale des sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge s'en inquiète.

«Dans de nombreux pays, la pratique courante était de rémunérer les donneurs de sang en échange de leur contribution. Tel n'est plus le cas aujourd'hui, et la motivation des donneurs potentiels a baissé de façon alarmante», a relevé Ibrahim Osman, sous-secrétaire général de la Fédération. Les pays en voie de développe-

ment en seront les principales victimes. /afp

### Bâle Trois cents corps nus

Plus de 300 personnes se sont allongées nues comme des vers près de la fontaine à Tingely hier à l'aube à Bâle. Elles participaient à un «happening» du photographe américain Spencer Tunick.

L'action était autorisée par le gouvernement. «C'était magnifique», a déclaré à l'ATS Spencer Tunick. Contrairement aux Etats-Unis où il est régulièrement arrêté par la police, le photographe a pu réaliser son «happening» dans la cité rhénane sans être interrompu par les forces de l'ordre. /ats

### Nostradamus L'été sera chaud!

Derrière les murs de la maison de Nostradamus, à Salon-de-Provence, l'heure est à la mobilisation.

Il s'agit d'apaiser les délires planétaires sur les mystérieuses «prophéties» du mage pour l'été 1999, qui a écrit: «L'an mil neuf cens nonante neuf sept mois, du ciel viendra un grand Roy d'effrayeur (...)/afp

## IMPRESSUM

Société éditrice: L'Express édition SA.  
Editeur: Fabien Wolfrath.

Directeur des rédactions (resp.): Gil Baillod.  
Rédacteurs en chef: Stéphane Sieber, Roland Graf.  
Rédacteur en chef adjoint: Jacques Girard.

Canton: Stéphane Devaux (resp.), Rémy Gogniat (adj.), Pascale Béguin, Pierre-François Besson, Christian Georges, Sandra Spagnol.

Rubriques locales: Neuchâtel: Pascal Hofer (resp.), Jean-Michel Pauchard (adj.), Frédéric Mairy, Florence Véya.  
La Chaux-de-Fonds: Robert Nussbaum (resp.), Irène Brossard (adj.), Christiane Meroni.

Le Locle: Blaise Nussbaum, Claire-Lise Droz.  
Littoral: Ivan Radja (resp.), Patrick Di Lenardo, Philippe Racine, Marianne de Reynier.

Val-de-Ruz: Philippe Chopard.  
Val-de-Travers: Mariano De Cristofano.  
Canton du Jura: Michel Gogniat.

Jura bernois: Dominique Eggler (resp.), Nicolas Chiesa (adj.).  
Haut-Doubs: Alain Prêtre.

Suisse / Monde / Société: Guy C. Menusier (resp.), Daniel Droz (adj.), Léo Bysaeth, François Nussbaum (à Berne).

Economie: Françoise Kuenzi.  
Sports: Jean-François Berdat (resp.), Renaud Tschoumy, Gérard Stegmüller, Fabrice Zwahlen, Patrick Turuvani.

Magazine: Sonia Graf (resp.), Dominique Bosshard (adj.), Corinne Tschanz.

Secrétariat de rédaction: Anne-Marie Cuttat (resp.), Michel Deruns (adj.), Julian Cervino, Michel Merz, François Treuthardt.

Photographes: Christian Galley, Richard Leuenberger, David Marchon.

Infographiste: Pascal Tissier.  
Dessinateur: Tony Marchand.

Abonnements / Diffusion: rue St-Maurice 4, 2001 Neuchâtel  
Tél. 032/723 53 90  
Fax 032/723 53 99  
Adresse E-mail: diffusion@lexpress.ch

Régie des annonces: Publicitas SA  
Saint-Maurice 4, 2001 Neuchâtel  
Tél. 032/729 42 42  
Fax 032/729 42 43

Impression: Centre Presse, Neuchâtel

## Les sites Entre Turin et Sestrières

Les XXes Jeux olympiques d'hiver se dérouleront du 4 au 19 février 2006 sur une demi-douzaine de sites répartis entre Turin et l'ouest de sa région, dont la station de Sestrières, co-organisatrice du grand cirque blanc. Turin-Sestrières accueillera également les IXes Jeux paralympiques, du 9 au 18 mars 2006.

La ville de Turin, qui est entourée d'un «anneau blanc» de 600 km de pistes de skis, hébergera le village olympique et le centre de presse international et elle organisera la plupart des épreuves de glace (patinage, curling, hockey) ainsi que les cérémonies d'ouverture et de clôture.

C'est à Sestrières (2035 m d'altitude), où une partie des athlètes seront hébergés, San Sicario et Bardonecchia que se dérouleront les épreuves de ski alpin et à la Sauze d'Oulx qu'auront lieu les épreuves de ski acrobatique. Bardonecchia accueillera également le snowboard.

Le ski de fond, le combiné nordique et le saut iront à Pragelato, entre Turin et Sestrières. Enfin, les épreuves de biathlon prendront leurs quartiers à San Sicario, celles de bobsleigh et de luge à Beaulard, où des pistes devront être construites.

Métropole automobile de l'Italie, avec 80% de la production de la Péninsule, Turin compte pour 9% dans un PIB italien d'environ 1584 milliards de francs suisses. Sur ces 9%, 55% proviennent du secteur des services, 42% de l'industrie et 3% de l'agriculture.

La capitale du Piémont (915.000 habitants, 2,2 millions avec sa région) possède une capacité d'accueil d'un million de personnes. Elle dispose de 16 hôpitaux représentant un peu moins de 7000 lits. Le budget de 1,1 milliard de francs est prévu à l'équilibre et les droits de télévision doivent s'élever à quelque 500 millions de francs. Le gouvernement italien garantira un financement de 840 millions de francs pour des investissements en infrastructures sur une dépense hors budget de près de 1,8 milliard de francs, selon les chiffres du comité organisateur. /si

# Olympisme Sion 2006 recalé, la flamme suisse s'est éteinte

Turin organisera les Jeux olympiques d'hiver en 2006. Ainsi en a décidé le Comité international olympique (CIO), réuni en session à Séoul. Opposée à Sion en finale, la capitale du Piémont l'a nettement emporté, par 53 voix à 36. Autres candidats, Helsinki, Klagenfurt, Poprad-Tatry et Zakopane avaient été écartés dans un premier temps par le Collège de sélection créé pour la circonstance.

Turin a réussi un coup de maître pour sa première tentative et provoqué bien évidemment une profonde déception dans les rangs de la candidature valaisanne, dont c'est le troisième échec - après 1976 et 2002 - sanctionné d'une deuxième place. Cette victoire de Turin constitue par ailleurs une surprise dans la mesure où Sion avait été placé en tête par la Commission d'évaluation et avait livré la veille, de l'avis général, la meilleure présentation.

### Un sans-faute

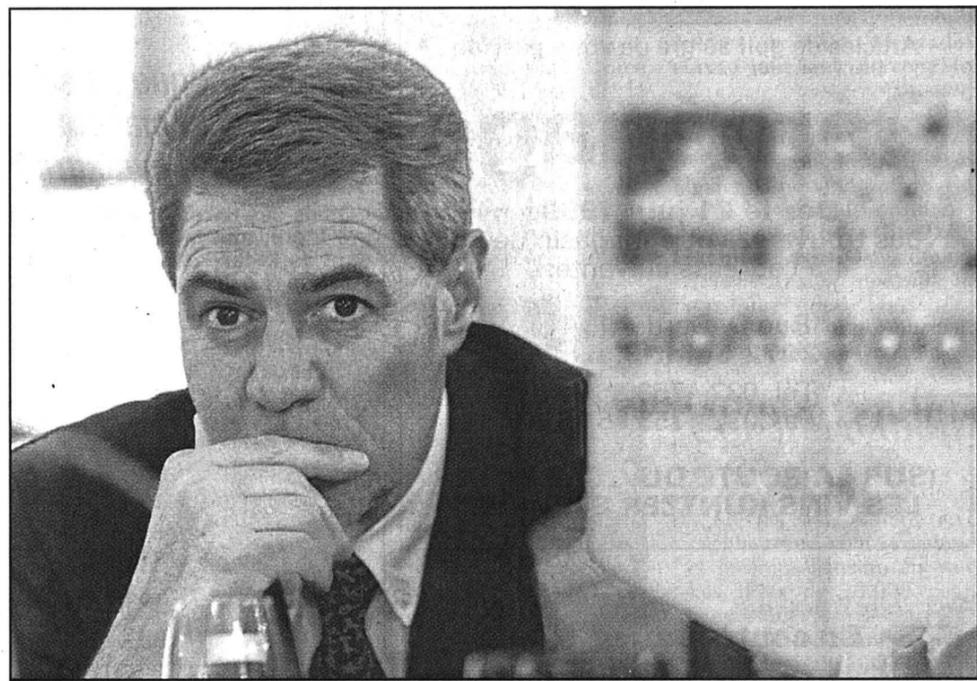
La ville italienne, qui avait entamé il y a quinze mois à peine son parcours, a donc réussi un sans-faute. L'objectivité force à reconnaître que le dossier de la cité piémontaise était sensiblement de la même valeur que celui présenté par

Sion. De plus, et c'est clairement apparu dans la présentation, les Italiens n'avaient aucun souci financier, forts qu'ils étaient du soutien illimité de leur gouvernement.

Il n'en demeure pas moins que le Comité d'initiative de Sion a pris cet échec comme une véritable gifle. En 2002, les Valaisans pouvaient se dire que c'était au niveau technique qu'ils avaient été battus. Forts de cette certitude, ils s'étaient remis à la tâche en apportant les améliorations réclamées. Et ce travail avait été justement sanctionné par la Commission d'évaluation, dont on peut se demander désormais à quoi elle peut bien servir...

### Lutte de pouvoir

Une première alerte avait déjà résonné lors de la constitution du Collège de sélection, nouvelle instance imaginée par le CIO pour désigner les deux finalistes. Trois fois médaillé d'or en 1968 à Grenoble et organisateur des Jeux d'Albertville, le Français Jean-Claude Killy n'avait été élu au sein de ce Collège que grâce au retrait de l'Argentin Antonio Rodriguez. Pourquoi ne voulait-on pas du meilleur expert actuel des Jeux d'hiver dans cette instance? Sinon pour l'empêcher de reconnaître les qualités de la candidature valaisanne?



Pour Jean-Daniel Mudry, directeur général de Sion 2006, le rêve olympique s'est embué à Séoul. photo Keystone

Après ce camouflet infligé à Jean-Claude Killy, Marc Hodler, le membre suisse du CIO par qui le scandale de la corruption à Salt Lake City est arrivé, se montrait catégorique: «De toute façon, Sion n'aura pas les Jeux», affirmait-il, à la plus grande incrédulité de ses auditeurs. Las pour les

Valaisans, l'ancien président de la FIS, en fin connaisseur des intrigues de couloir, avait senti tourner le vent. Et Sion a bel et bien été battu!

### Irritation

Autre membre suisse du CIO, Denis Oswald ne cachait pas non plus son irritation: «J'aurais compris que l'on donne le choix aux délégués entre deux conceptions, celle plus classique de Sion ou une autre novatrice, comme celles de Klagenfurt ou d'Helsinki, associant plusieurs pays. Cela aurait pu marquer un signe

d'évolution. Mais il n'est plus possible de continuer comme cela», constatait l'avocat neuchâtelois.

Dans le camp des battus, on était unanime pour exiger un nouveau mode de désignation. Mais, même s'il était adopté, ce changement serait trop tardif pour Sion, dont on imagine mal qu'il pourrait se relancer une quatrième fois dans l'aventure. «On pourrait aussi avoir recours au tirage au sort», lâchait à ce propos, particulièrement amer, Jean-Pierre Seppé, le secrétaire général de la candidature valaisanne. /si

## Le vote de Séoul

Conformément à la nouvelle règle du CIO, le vote s'est déroulé en deux parties. Un Collège de sélection de 16 personnes a d'abord été constitué. **Président du CIO:** Juan-Antonio Samaranch (Esp). **Doyen du CIO:** Joao Havelange (Bré). **Membres du CIO:** Fernando Lima Bello (Bré), Valeri Borzov (Ukr), Willi Kaltschmitt (Cuba), Toni Khoury (Lib), Jean-Claude Killy (Fr), Gunnilla Lindberg (Su), Shengrong Lu (Chine), Sam Ramsamy (AS). **Président de la Commission d'évaluation:** Chiharu Igaya (Jap). **Représentant des Fédérations internationales de sports**

**d'hiver:** Josef Fendt (All/président de la Fédération de luge). **Représentant des Comités nationaux olympiques:** Feliciano Mayoral (Esp, secrétaire général de l'ACNO). **Représentants des athlètes:** Prince Albert de Monaco, Tomas Gustavson (Su), Vladimir Smirnov (Kaz).

Ce Collège de sélection s'est prononcé, à l'unanimité, pour Sion et Turin, écartant donc Helsinki, Klagenfurt, Poprad-Tatry et Zakopane.

Vote du CIO sur les deux finalistes (89 votants, un tour): Turin 53 voix, Sion 36 voix. /si



Présidente du comité turinois, Evelina Christillin reçoit les félicitations de Juan Antonio Samaranch. photo Keystone

## «Un choix inconsidéré»

Le parti de la Refondation communiste (PRC) a fait part dans un communiqué de «sa grande préoccupation», suite à la désignation de Turin comme ville hôte des Jeux olympiques d'hiver de 2006.

Au beau milieu du concert de satisfaction générale en Italie, le PRC a estimé que «au nom du sport, on s'apprête à dévaster un environ-

nement fragile, celui de la montagne, avec des conséquences irréversibles». «Refondation communiste, en collaboration avec les associations écologistes qui se sont battues contre les JO d'hiver à Turin, va promouvoir un référendum» pour tenter d'empêcher les conséquences de «ce choix inconsidéré», indique le communiqué. /si

## Magazine

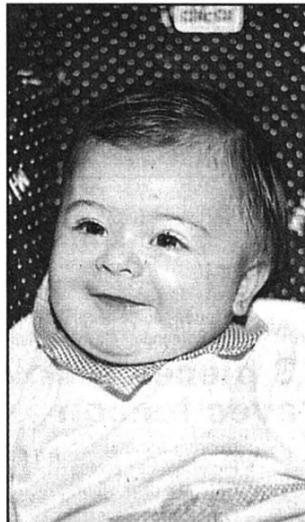
## Concours photos On a craqué pour le sourire de vos chérubins



Mélissa, de Dombresson.



David, de Gorgier.



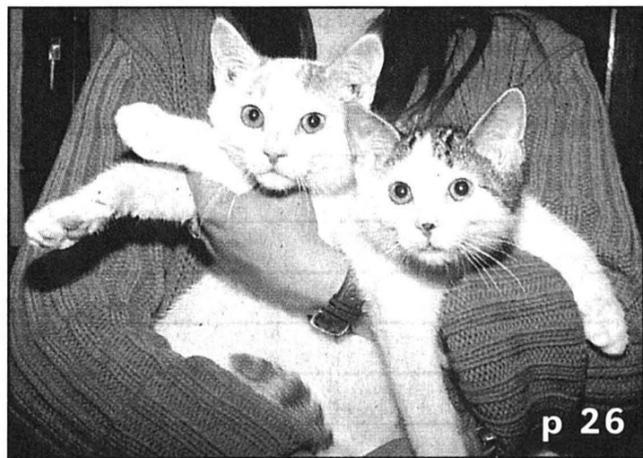
Mélina, de La Chaux-de-Fonds.

Nos lecteurs ont été nombreux à envoyer les plus belles photographies de leurs petits trésors et nous les en remercions. Cette semaine, nous avons craqué pour les jolis minois de Mélissa, David et Mélina, qui recevront prochainement leur petit livre souvenir.

Cette rubrique se poursuit chaque lundi (repêchage des photos non publiées le samedi). Vos portraits en couleurs sont à adresser à: **Concours photos d'enfants L'Impartial - L'Express, rubrique Magazine, 14, rue Neuve, 2301 La Chaux-de-Fonds ou 39, rue Pierre-à-Mazel, 2000 Neuchâtel.**

N'oubliez pas d'indiquer vos nom et adresse! Les photos ne sont pas retournées. Il s'agit d'un concours, tous vos envois ne peuvent pas être publiés.

## SOS animaux Ils vous attendent!



p 26

A l'image de ces deux chatons, une dizaine de boules de poils âgées entre deux mois et demi et trois mois attendent impatiemment de trouver un foyer à la SPA de La Chaux-de-Fonds. Des chatons femelles et mâles, au pelage tigré clair ou foncé ou encore noir et blanc, tous vermifugés et vaccinés. photo Leuenberger

# PHOTO VISION compatible avec SION.



2000 Neuchâtel, rue St-Maurice 1, tél 032 721 26 60  
2300 La Chaux-de-Fonds, av. Léopold-Robert 27,  
tél. 032 913 07 70 www.photovision.ch

## Golf Evasion

Articles de golf au gré de votre passion

# Déménagement

Dès le 21 juin 1999, vous trouverez votre magasin de golf à l'adresse suivante:

Rue D.-Dardel 13A  
2072 Saint-Blaise  
Tél. 032 / 753 86 92  
Fax 032 / 753 86 93

(SUR LA ROUTE DU GOLF ENTRE LES VINS KUNTZER ET ENGEL)

028-208014



En contact avec...

... 183 000 lecteurs!

L'EXPRESS L'Impartiale Le Quotidien Jurassien JOURNAL

## Immobilier



Paraît chaque jour, du lundi au samedi

Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h

**A louer**

**cti**  
gestion immobilière sa  
Raffinerie 1 2004 Neuchâtel Tél. (032) 723 08 86

**À CORTAILLOD**, rue des Baumes pour entrée à convenir

**Studio**  
Fr. 350.- + charges.

**3 pièces**  
Fr. 700.- + charges.

028-207915

**A louer à Cernier**, Henri-Calame 1

**2 1/2 pièces**  
cuisine agencée, balcon.  
Libre dès le 1<sup>er</sup> juillet 1999.

**Garages individuels**  
Fidimmobil S.A.  
tél. (032) 729 00 62.

028-206824

**LE LANDERON**  
Route de la Neuveville

A louer:  
**Appartement de 3 pièces** et  
**Appartement de 3 1/2 pièces** partiellement rénovés

**Loyer: dès Fr. 950.- + ch.**  
Visites et renseignements:

**Helbling Immobilien AG**  
Konzessionierte Immobilien-Treuhänder  
Badhausstrasse 32, 2501 Biel  
**Telefon 032 / 329 38 40**

006-248386

**À louer à Neuchâtel**  
Rue des Parcs 10

**2 pièces meublées**  
libre dès le 1.7.1999  
Fr. 850.- charges comprises.

\*\*\*\*

**À Boudry**  
**4 1/2 pièces**  
cuisine agencée, 2 salles d'eau, place de parc.  
Libre dès le 1.7.1999.

**Loyer Fr. 1400.- + charges Fr. 120.-**

\*\*\*\*

**À Boudry**  
Rue Louis-Favre

**Local commercial**  
avec vitrine,  
Fr. 350.- charges comprises.

028-207398

**Fiduciaire POINTET S.A.**  
**Téléphone 032/724 47 47**

**À louer, Ecluse 63, Neuchâtel**

**APPARTEMENT DE TROIS PIÈCES ENTIÈREMENT REPEINT**

Cuisine habitable et agencée, salle de bains, balcon, hall. Entrée à convenir.  
Location Fr. 800.- + charges Fr. 110.-.

**Renseignements auprès de la FIDUCIAIRE D. JAGGI S.A.**  
Neuchâtel - Tél. 032/724 40 88.  
Nous pourrions également vous proposer d'autres appartements.

028-208087

**À LOUER**  
En zone piétonne de Neuchâtel

**BUREAUX de 127 et 76 m<sup>2</sup>**  
Entièrement rénovés  
Libres tout de suite ou pour date à convenir.

**Renseignements et visite:**  
Tél. (032) 729 00 62.

028-207974

**À LOUER**  
Centre de Peseux

**2 pièces rénovées**  
Cuisine semi-agencée  
Libre tout de suite ou à convenir.  
Tél. 032/729 00 62.

028-207976

**DONNEZ DE VOTRE SANG, SAUVEZ DES VIES!**

**À LOUER** pour tout de suite ou pour date à convenir  
Avenue des Alpes à Neuchâtel

**Appartement de 3 pièces rénové**  
Cuisine agencée, salle de bains/W.-C. Proximité des transports publics  
Tél. (032) 729 00 61. 028-208101

**FIDIMMOBIL**  
Agence Immobilière et commerciale SA

**A louer** pour le 1er juillet 1999.  
Rue Edmond-de-Reynier à Neuchâtel.

**3 pièces rénové avec balcon**  
Quartier tranquille. Proximité des écoles. Garage à disposition.  
Contact: M<sup>re</sup> Ravezani.  
Tél. 032 / 729 00 61

028-208112

**Rue St-Maurice 4 2000 NEUCHÂTEL**

**IMMEUBLES**

**À VENDRE**

**CORCELLES RÉSIDENCE BEL AZUR**

Situation exceptionnelle, vue panoramique, dans un petit immeuble résidentiel en construction

**4 1/2 et 5 1/2 pièces**  
Construction soignée.  
Finitions et modifications au gré de l'acquéreur

**Prix de vente dès: Fr. 385.000.-**  
**Nécessaire pour traiter: Fr. 60.000.-**  
**Coût mensuel: Fr. 1406.- y compris charges**

**CLAUDE MAYOR 032/724 22 52**

028-200149

**À VENDRE à Neuchâtel**  
aux Gouttes-d'Or

**Appartement de 4 pièces mansardé de 92 m<sup>2</sup>**  
2 salles d'eau, cuisine agencée, jardin (commun)  
Libre tout de suite, Fr. 260.000.-  
**AZIMUT S.A. Membre SVIT/USFI**  
Tél. (032) 731 51 09 028-207441

**DEMANDES À ACHETER**

Recherchons de particulier à particulier:  
**villas, propriétés, terrains, appartements, locaux commerciaux.**  
Etudions toutes propositions.  
**MICI INTERNATIONAL**  
Tél. 022 738 10 40.  
www.mici.fr 18-568866/4x4

**L'EXPRESS**

Pour tout nouvel abonnement annuel

**Économisez Fr. 324.-**  
à l'année par rapport à l'achat au numéro.

**+ 1 mois gratuit**

- L'abonnement se renouvelle tacitement sauf révocation écrite 1 mois avant l'échéance.
- Pour la première période, le montant sera déterminé au prorata.
- Cette offre est valable uniquement pour les nouveaux abonnés.
- Coupon à nous faire parvenir à

**L'EXPRESS**  
Service de diffusion,  
Case postale 561  
2001 Neuchâtel  
ou par fax: 032 / 723 53 99.  
Adresse E-mail: diffusion@lexpress.ch

**BULLETIN DE SOUSCRIPTION**

Je m'abonne régulièrement par:

trimestre Fr. 80.-

semestre Fr. 151.-

année\* Fr. 284.-

ou abonnement temporaire de ..... mois

marquer d'une croix ce qui convient

\* En tant qu'abonné à l'année, je désire recevoir la carte du Club **E**

Je souhaite recevoir **L'EXPRESS** 1 mois à l'essai

Nom: \_\_\_\_\_

Prénom: \_\_\_\_\_

\*Téléphone: / Prof. ou Natel: /

Rue: \_\_\_\_\_ No: \_\_\_\_\_

No postal: \_\_\_\_\_ Localité: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

\*A l'usage exclusif du service de diffusion. (fichier non divulgué à des tiers)

Espace réservé à **L'EXPRESS**

Code	Sect.	Bande	JA	Taxe	Port	AV
<input type="checkbox"/>						

**A découper et à conserver**

**En Suisse romande les lecteurs de**

# L'EXPRESS

**trouveront leur quotidien dans les kiosques des gares de**

- Aigle, Kiosque de la gare  
Bascourt, Kiosque de la Gare  
Brigue, Bibliothèque de la gare CFF  
Brigue, Bibliothèque de la gare BLS  
Bulle, Kiosque de la gare  
Château-d'Œx, Kiosque de la gare  
Chaux-de-Fonds (La), Kiosque de la gare  
Cocelles/Ne, Kiosque de la gare  
Courtelary, Kiosque de la gare  
Courtépain, Kiosque de la gare  
Courtételle, Kiosque de la gare  
Delémont, Kiosque de la gare  
Fleurier, Kiosque de la gare  
Fribourg, Kiosque de la gare  
Genève, Bibliothèque de la gare, Brigitte  
Genève, Bibliothèque de la gare Cornavin, quai 4  
Genève, Bibliothèque de la gare Romande  
Genève, Bibliothèque de la gare, Gina  
Haut-Genèveys (Les), Kiosque de la gare  
Lausanne, Kiosque de la gare Hall  
Lausanne, Kiosque de la gare Place  
Lausanne, Kiosque de la gare Sous-voie  
Lausanne, Kiosque de la gare Est  
Leysin, Bibliothèque de la gare  
Locle (Le), Kiosque de la gare  
Marin, Kiosque de la gare  
Martigny, Kiosque de la gare  
Montreux, Bibliothèque de la Gare M.O.B.  
Morges, Bibliothèque Naville gare  
Moutier, Kiosque de la gare  
Neuchâtel, Kiosque de la gare Hall  
Neuchâtel, Kiosque de la Lipo  
Neuveville (La), Kiosque de la gare  
Payerne, Kiosque de la gare  
Porrentruy, Kiosque de la gare  
Reconvilier, Kiosque de la gare  
Renens, Kiosque de la gare  
Romont, Kiosque de la gare  
Sainte-Croix, Kiosque de la gare  
Saint-Imier, Kiosque de la gare  
Saint-maurice, Bibliothèque de la gare  
Sierre, Kiosque de la gare  
Sion, Bibliothèque de la gare  
Sonceboz, Kiosque de la gare  
Tavannes, Kiosque de la gare  
Tramelan, Kiosque de la gare  
Twann, Kiosque de la gare  
Vevey, Bibliothèque de la gare  
Villars-s/Ollon, Bibliothèque de la gare  
Visp, Bibliothèque de la gare  
Yverdon, Kiosque de la gare  
Zermatt, Kiosque de la gare-BVZ

## Sepp Blatter Un quatrième Suisse au CIO

Au lendemain de l'échec de la candidature séduisante, le Suisse Josef «Sepp» Blatter, président de la Fifa, a été admis au sein du CIO, au cours de la dernière séance de son 109e congrès, à Séoul.

Le président de la Fifa a été coopté par acclamations, sur proposition du président du CIO, Juan Antonio Samaranch, qui a souligné qu'il était indispensable «d'avoir plusieurs joueurs (de football) au CIO». «Il est aussi indispensable, a-t-il ajouté, d'avoir parmi nous la plus haute autorité du football lorsque nous devons aborder les problèmes propres à ce sport aux Jeux olympiques.»

Sepp Blatter, présent à Séoul jusqu'à vendredi «pour soutenir moralement la candidature de Sion», est le quatrième représentant suisse au CIO avec Marc Hodler, ex-président de la Fédération internationale de ski, Denis Oswald, président de la Fédération internationale d'aviron, et René Fasel, président de la Ligue internationale de hockey sur glace. Seules la Suisse et l'Italie comptent quatre membres au sein de l'institution olympique.

Dix membres du CIO avaient été expulsés ou avaient été contraints de démissionner pour avoir accepté des cadeaux ou des faveurs de l'équipe qui avait présenté avec succès la candidature de Salt Lake City. L'élection de Sepp Blatter porte à 104 le nombre de membres du CIO.

Le CIO a aussi voté la réintégration du Chinois He Zhenliang après une absence d'un an de l'exécutif. L'Australien Kevan Gosper, l'un des candidats potentiels à la succession du président Juan Antonio Samaranch lorsque son mandat viendra à expiration en 2001, a été élu à l'un des quatre postes de vice-présidents en remplacement du Hongrois Pal Schmitt. Il était le seul candidat en lice.

La commission exécutive du CIO est désormais ainsi composée de Juan Antonio Samaranch (Esp), président; Richard Pound (Can), Anita DeFrantz (EU), Keba Mbaye (Sén), Kevan Gosper (Aus), vice-présidents; Thomas Bach (All), Chiharu Igaya (Jap), Un Yong Kim (Corée), Marc Hodler (S), Jacques Rogge (Be) et Zhenliang He (Chine), membres.

### Des avocats aux USA

Par ailleurs, le CIO a appointé le cabinet d'avocats O'Melveny et Myers, basé à Los Angeles, pour assister ses membres séjournant aux Etats-Unis au cas où ils seraient interrogés par le FBI dans le cadre de l'enquête sur la corruption à Salt Lake City.

«Nous souhaitons que cette enquête soit terminée le plus vite possible, mais si je dois moi-même être interrogé par le FBI, je m'y soumettrai. Cela veut dire que même si l'enquête n'est pas terminée, nous nous rendrons aux Etats-Unis en février prochain», a confié Juan Antonio Samaranch. La commission exécutive du CIO doit en effet se réunir à Colorado Springs l'an prochain puis rencontrer les fédérations internationales des sports d'hiver à Salt Lake City. Trois membres de la commission de coordination du CIO, son président Marc Hodler et son vice-président Jean-Claude Killy, ainsi que le Danois Niels Holst-Sorensen, avaient été interrogés par le FBI lors de leur séjour d'inspection des installations à Salt Lake City le mois dernier. /si

# Olympisme Entre vive déception et profond sentiment d'injustice

Sous les lambris du grand salon de l'hôtel Ambassador de Séoul, tout avait été mis en place pour que la fête soit belle. Le décor n'avait pas changé mais l'ambiance a tourné à la veillée funèbre. Tous ceux qui avaient cru à cette candidature de Sion manifestaient une immense déception, doublée d'un fort sentiment d'injustice.

«Nous espérions la justice, nous espérions la reconnaissance du travail effectué, de l'engagement total et exemplaire de tous ceux qui ont participé à cette aventure. Pourtant, nous n'avons pas gagné. Cela fait mal; c'est certainement une décision difficile à comprendre»: tels furent les premiers mots d'Adolf Ogi, le président du Comité de candidature de Sion, deux heures après que l'échec eut été consommé.

## Une ampleur choquante

Dans le camp italien, l'ambiance était totalement différente, comme on peut bien l'imaginer. «Nous y avons toujours cru. L'ampleur de la victoire nous a tout de même quelque peu choqués», indiquait la flamboyante présidente du Comité turinois, Evelina Christillin, tout à sa joie. «Ce dont je puis vous assurer, c'est que Primo Nebiolo (réd.: le puissant président de la Fédération internationale d'athlétisme) n'a pas voté 14 fois», ajoutait-elle, dans un grand éclat de rire qui décou-

Malgré la défaite, le conseiller fédéral a été longuement applaudi par ceux qui avaient fait le déplacement de Séoul pour soutenir le projet de la capitale valaisanne. «Nous avions un beau rêve, il ne s'est pas réalisé. Félicitations à Turin. La vie continue. A nous de nous donner un nouveau défi d'importance», a encore déclaré Adolf Ogi, qui a également incité tous les protagonistes à ne pas perdre courage.

### Des mots très durs

Durement touché par cette nouvelle défaite, le vice-président de la Confédération ajoutait: «Nous allons devoir nous poser des questions sur la place de la Suisse dans la Communauté internationale. Nous allons aussi devoir trouver des réponses à ces questions.» Volontairement, le dirigeant helvétique refusait d'engager la polémique avec

vrait largement ses dents de carnassière.

«Pour notre part, nous n'avons jamais dit que Sion était favori. Simplement, nous avons toujours maintenu que notre dossier était excellent», continuait l'épouse d'un important cadre de la Fiat. «Je dois pourtant reconnaître que le projet suisse était également très bon. Ce n'est pourtant pas à moi de dire pourquoi il n'a pas été retenu. Laissez-moi savourer ma joie», concluait-elle. /si

le CIO. Une attitude digne mais qui contrastait avec celle de beaucoup d'autres.

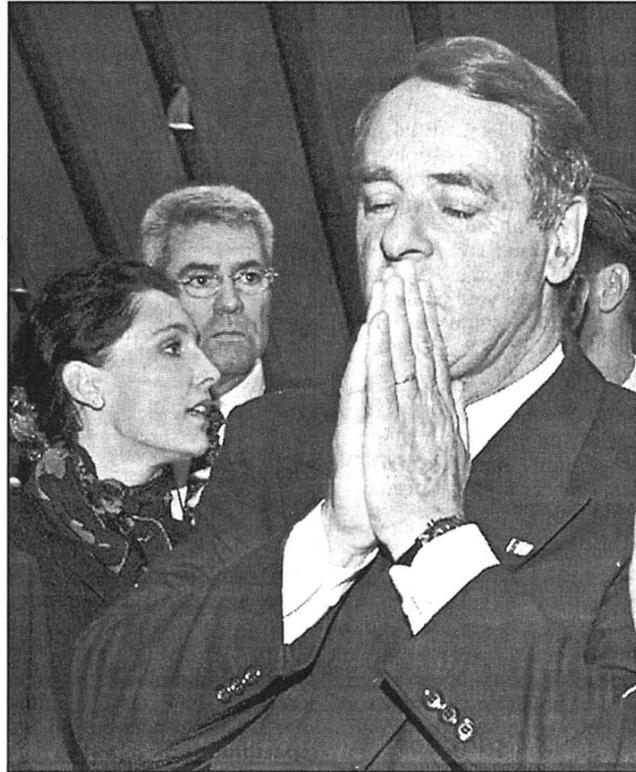
Architecte des deux projets, Jean-Loup Chappellet avait des mots très durs à l'encontre du CIO. «Sur quels critères juge-t-on? Pourquoi dépenser tant d'argent pour établir des dossiers qui passent devant une Commission d'évaluation dont on ne tient aucun compte des conclusions? Cette décision est incompréhensible, totalement irresponsable. Il faudra bien un

jour s'interroger sur qui sont vraiment ces membres du CIO et sur leurs compétences», estimait le professeur de Rennens.

«Je n'ai pas d'explication. C'est au CIO d'en fournir», lançait pour sa part Lance Kelly, le coordinateur de la Commission internationale, dont le président, l'ambassadeur Edouard Brunner, n'était pas le moins déçu: «Je préfère passer une soirée avec des Valaisans qu'avec des membres du CIO.» Serge Sierro, le pré-

sident du Comité national de soutien, constatait pour sa part: «Le grand perdant dans cette affaire, ce n'est pas Sion, mais le CIO...»

Du côté des membres suisses du CIO, l'irritation était également perceptible. «Il existe une terrible lutte pour le pouvoir au sein de ce sénacle qui permet tous les coups», estimait ainsi Marc Hodler, l'homme qui a dénoncé le scandale de la corruption à Salt Lake City. Dans la foulée, Denis Oswald ajoutait: «Ce n'est plus possible de poursuivre ainsi. Si rien ne change, le CIO va mourir de sa belle mort...» /si



La décision vient de tomber: Adolf Ogi n'en croit pas ses oreilles... photo Keystone

## Consternation à Sion

La décision a été accueillie avec consternation et incompréhension en Valais. Plus de 10.000 personnes ont versé des larmes samedi à Sion. Dans la foule on percevait de la déception mais aussi une certaine rage vis-à-vis du CIO.

L'échec a été ressenti comme un camouflet. C'est un silence de mort qui a accueilli la décision. Suivi de huées lorsque les responsables de Turin ont passé sur l'écran géant devant Juan Antonio Samaranch.

La fête qui avait débuté vendredi soir a tourné court pour la population valaisanne qui s'était massée sur la Planta à Sion. C'est avec la «gueule de bois», que les gens ont rapidement quitté la place. /ats

## CIO Idée de complot écartée

Le CIO et son président, Juan Antonio Samaranch, ont rejeté dimanche les insinuations selon lesquelles Turin aurait obtenu l'organisation des Jeux olympiques d'hiver de 2006 à la faveur d'un complot ou d'une conspiration contre les Suisses qui auraient ruiné les chances de Sion.

Ils ont par ailleurs repoussé l'idée d'un éventuel déplacement hors de Suisse du siège du CIO installé, depuis le début du siècle, à Lausanne en représailles aux manifestations et violentes critiques qui ont suivi en Suisse la victoire turinoise. «J'ai été surpris par la force des critiques et des manifestations, a déclaré le président Samaranch lors d'une conférence de presse à l'issue de la 109e session de Séoul. Je ne crois pas qu'il y ait eu un quelconque retour de bâton contre les Suisses pour quoi que ce soit. Le système de sélection a parfaitement fonctionné, la

session (du CIO) s'est prononcée en toute liberté et a choisi une excellente candidature», a-t-il ajouté. «Quitter Lausanne n'est absolument pas à l'ordre du jour et notre volonté est bien de rester en Suisse», a-t-il insisté.

### Déclaration officielle

Plus tôt, avant de clore la session, le président du CIO avait implicitement écarté toute intention malicieuse envers Sion en lisant aux membres du CIO, qui l'ont applaudi, une brève déclaration officielle. «Le CIO, stipule le texte, comprend la déception de la population de Sion, du Valais et de la Suisse. Il rappelle toutefois que la 109e session a librement et démocratiquement choisi entre deux candidatures dont l'excellence était confirmée. Le CIO regrette les réactions excessives de certains et ne doute pas que la sérénité traditionnelle de la Suisse va prévaloir rapidement.»

## Avenir Dissolution et incertitude

Suite à l'échec de Séoul, le Comité de candidature (CC) de Sion 2006, ainsi que l'Association pour les Jeux olympiques d'hiver (AJOH), dont il dépend juridiquement, vont se dissoudre.

Pour ce terme, le président, Adolf Ogi, le bureau et la direction générale de la candidature auront rendu leurs mandats. Comme le prévoient les statuts de l'AJOH, la dissolution devra être effective et accomplie d'ici au 31 décembre 1999, au plus tard.

Elle sera menée par une équipe réduite placée sous la conduite de Jean-Daniel Mudry et fera l'objet d'un contrôle de l'Inspection cantonale des finances.

Par contre, la Fondation pour le développement durable des régions de montagne, créée dans le cadre de la candidature valaisanne, se poursuivra. «Mais sans les moyens importants que nous aurions procurés les Jeux», regretterait sa responsable, Gabrielle Nanchen. «J'espère que la Confédération nous viendra en aide», ajoutait

Dans le même document, le CIO précisait également, sans autre commentaire, qu'il avait «pris connaissance» de la déclaration du Conseil fédéral suisse, lequel, après avoir exprimé sa déception, a félicité Turin et remercié le comité de candidature valaisan, et a estimé «qu'il s'agira d'analyser en profondeur et à tous les niveaux politiques les raisons de l'échec de la candidature de la Suisse».

### Confiance à Hodler

L'ampleur de la défaite de Sion (53 voix contre 36) a été notamment attribuée à un rejet des Suisses par les membres du CIO, rejet dû aux déclarations de l'avocat bernois et membre du CIO Marc Hodler, qui ont provoqué le scandale de Salt Lake City, et de l'attitude de la presse suisse dans la crise. «Je garde ma confiance et mon amitié à Marc Hodler. Le CIO a besoin de lui car c'est un grand serviteur de l'olympisme», a conclu Juan Antonio Samaranch. /si

## Réformes Où ça?

Une nouvelle fois - une fois de trop? - le Comité international olympique a pris le contre-pied de la majorité des experts, qui estimaient que Sion méritait de recevoir les Jeux 2006. Parce que c'était sa troisième tentative, qu'elle avait le dossier le plus solide, que sa présentation avait été impeccable. En choisissant Turin, les membres de la vénérable institution en ont décidé autrement. Un choix qui s'inscrit dans une certaine logique malgré tout.

Il suffit de rappeler, dans l'histoire récente, l'attribution des Jeux d'été 1996 à Atlanta, capitale de Coca-Cola, l'année du Centenaire de la rénovation entreprise par le baron de Coubertin et alors qu'Athènes, berceau de l'olympisme, était candidate. Ou la désignation d'Albertville pour les Jeux d'hiver 1992 dans le même

temps où Paris avait été écarté au profit de Barcelone pour les Jeux d'été. Ou encore le choix d'Athènes - battu contre toute attente en 1996 - pour les Jeux d'été 2004 alors que Rome tenait la corde. Turin était-elle censée compenser ce dernier échec? La question mérite d'être posée.

En fait, alors que le sport traverse des turbulences dues notamment à des affaires de corruption et de dopage, son gouvernement mondial n'en finit pas de nommer des commissions appelées à le réformer. Et plus ça change, plus ça continue. Décidément, le CIO, dans sa composition actuelle et dans son fonctionnement, ne représente vraiment plus que lui-même. A force de se discréditer, il n'est pas dit toutefois que son immense pouvoir ne soit pas remis en question dans les années à venir. /si

## LES JEUX D'HIVER

Année	Ville	Nations	Disciplines	Participants
1924	Chamonix (Fr)	16	14	258
1928	St. Moritz (S)	25	14	464
1932	Lake Placid (EU)	17	14	252
1936	Garmisch-Part.(All)	28	17	668
1940	Sapporo (Jap)	*	*	*
1944	Cortina d'Ampezzo (It)	*	*	*
1948	St. Moritz (S)	28	22	669
1952	Oslo (No)	30	22	694
1956	Cortina d'Ampezzo (It)	32	24	820
1960	Squaw Valley (EU)	30	27	665
1964	Innsbruck (Aut)	36	34	1091
1968	Grenoble (Fr)	37	35	1158
1972	Sapporo (Jap)	35	35	1006
1976	Innsbruck (Aut)	36	34	1123
1980	Lake Placid (EU)	37	38	1072
1984	Sarajevo (You)	49	39	1274
1988	Calgary (Can)	57	46	1423
1992	Albertville (Fr)	64	57	1801
1994	Lillehammer (No)	67	61	1738
1998	Nagano (Jap)	72	68	2339
2002	Salt Lake City (EU)	?	?	?
2006	Turin (It)	?	?	?

\* En 1940 et 1944, les Jeux d'hiver ont été annulés en raison du conflit mondial.

# Football Neuchâtel Xamax préserve ses chances à Dublin

SHELBOURNE - NEUCHÂTEL XAMAX 0-0

**En obtenant le nul (0-0) contre Shelbourne, hier après-midi à Dublin, Neuchâtel Xamax a conservé intactes ses chances d'accéder au deuxième tour de la Coupe Intertoto. Malgré le vent et le légendaire «fighting spirit» des Irlandais, la défense neuchâteloise a tenu le choc au Tolka Park.**

De notre envoyé spécial  
Fabrice Zwahlen

Auteur d'un match nul mérité, Neuchâtel Xamax a préservé toutes ses chances de qualification, sans pour autant renvoyer les Irlandais de Shelbourne à leurs études. «Nous ne sommes qu'à la mi-temps du match. Il reste encore 90 minutes (réd.: voire davantage) à disputer» corroborait, à chaud, un Alain Geiger qui refusait toutefois de vendre la peau de l'ours avant de l'avoir tué. Lors des 28 précédents duels européens de Neuchâtel Xamax, trois rencontres disputées à l'extérieur s'étaient soldées, à l'aller, par un 0-0: à Lisbonne contre le Sporting (en 81), à Groningue (en 86) et à Kiev contre le Dynamo (en 96). Seuls les Hollandais, auteurs d'un 1-1 à la Maladière, étaient parvenus à décrocher leur qualification sur sol neuchâtelois. Les hommes du président Facchinetti se verront offrir, dimanche (coup d'envoi 18 h), une occasion d'améliorer leur pourcentage de réussite.

## Trois occasions

Hier après-midi, Shelbourne et Neuchâtel Xamax

Tolka Park, Dublin: 2500 spectateurs.

Arbitre: M. Bede (Hon).  
Shelbourne: S. Williams; Heary, Scully, Campbell, O'Brien; Kelly (53e Byrne), Vandervelden, Sheridan, R. Baker; D. Baker, M. Williams (65e Powell).

Neuchâtel Xamax: Delay; Zambaz, Boughanem, Keller, Quentin; Gigon, Simo, Sansoni, Bieli (61e Koch); Molist, N'Diaye.  
Notes: température autom-

disputaient leur première rencontre de la saison. Le spectacle s'en est ressenti. Force est d'admettre qu'à moins d'être un fervent amateur d'un football basé - uniquement ou presque - sur les longues balles, ce match aller comptant pour le premier tour de la Coupe Intertoto aura surtout donné le torticolis à des spectateurs qui auront davantage scruté le ciel que la pelouse.

Si l'on excepte le splendide une-deux Keller-N'Diaye-Keller conclu par un tir un peu trop central de l'ex-défenseur de Grasshopper (27e), une tête mal cadrée de John Powell (71e) et un tir de l'es-seul Richie Baker en plein sur Florent Delay (80e), aucune des deux équipes ne sera parvenue à mettre réellement en difficulté des défenses qui auront largement pris le dessus sur les lignes d'attaques adverses.

Malgré un vent violent et une façon de jouer rarement rencontrés, les protégés d'Alain Geiger auront eu le mérite de retrousser les manches, de ne jamais céder à la panique et d'aller constamment au duel face à des adversaires supérieurs physiquement.

## Défense new-look

Terriblement limités techniquement, les joueurs de la verte Erin se seront contentés durant la quasi-totalité de la rencontre de balancer et encore balancer des ballons que la défense new-look d'Alain Geiger (Zambaz-Boughanem-Keller-Quentin) se sera fait une joie de dégager loin de ses bases.

Poussés par leurs supporters, certes peu nombreux (2500 spectateurs) mais fer-

nale, vent violent durant toute la rencontre, pluie et soleil par intermittence, terrain en parfait état. Shelbourne sans McCarthy (suspendu), Doolin, D. Geoghegan, ni S. Geoghegan (en vacances). Neuchâtel Xamax privé d'Alicarte, Martinovic (en convalescence), Amato, Opplinger (non convoqués), Corminboeuf, Gämperle (blessés) et de R. Perret (non qualifié). Avertissement à Molist (71e, faute grossière). Coups de coin: 5-4 (2-4).



Patrick Koch à la lutte avec Keith O'Brien: les Xamaxiens ont rempli leur contrat hier à Dublin.

photo Lafargue

vents, les hommes de Dermot Keely ont bien tenté un dernier baroud d'honneur en fin de partie, mais en vain. Malgré trois coups de coin dans les dix dernières minutes, les gens de Dublin ne sont pas parvenus à se montrer plus

réalistes que Xavier Molist et ses camarades. Symptomatique d'une rencontre qui ne pouvait déboucher que sur un seul résultat: 0-0.

Les «rouge et noir» exceptionnellement en «jaune et noir» hier ont désormais une

semaine pour améliorer leur condition physique et peaufiner leur jouerie. S'ils y parviennent, nul doute que l'on retrouvera les Xamaxiens au prochain tour de la Coupe Intertoto.

FAZ

## Alain Geiger plutôt satisfait

«Nous avons livré un match très difficile face à des Irlandais en avance sur nous au niveau de la préparation» résumait Alain Geiger à l'issue de la partie. «C'est somme toute normal, pour-suivait-il. N'oubliez pas que nous n'avons repris l'entraînement que lundi passé.» Tendue comme un arc, se-

lon son expression, une heure avant la rencontre, le Valaisan se montrait plutôt satisfait de la tournure des événements. «Je suis globalement satisfait de notre résultat, même si j'aurais préféré que nous inscrivions un but, soulignait-il après le coup de sifflet final. Défensivement, nous avons bien su contenir

la fougue d'Irlandais prêts à se battre sur tous les ballons. Offensivement, nous n'avons malheureusement pas su changer de rythme.»

D'où l'unique occasion d'un Stephan Keller particulièrement «en évidence dans l'axe central» aux dires de son nouvel entraîneur...

FAZ

## AUTRES MATCHES

### PREVALJE KOROTAN - BÂLE 0-0

Stade central: 2500 spectateurs.

Bâle: Matan; Ceccaroni, Kreuzer, Sahin, Calapes; Cantaluppi, Terrez (46e Barberis), Huggel, Güner (62e Kehrl), Mendi, Tschopp (75e Boumelaha).

Notes: Bâle sans Rytchkov, Veiga, Gonçalves (absents), Huber (vacances), Fabinho (blessé), Knez ni Koumantarakis (non qualifiés).

Herfølge (Dan) - Zilina (Slq) 0-2. Valerenga Oslo - Ventspils (Let) 1-0. Polonia Varsovie - Tiliug Tiraspol (Mol) 4-0. Spartak Varna (Bul) - St-Trond (Bel) 1-2. Bacau (Rou) - Ararat Erevan (Arm) 0-1. Lokomotiv-96 Vitebsk (Bié) - Varazdin (Cro) 1-2. Akranes (Isl) - Teuta Durrës (Alb) 5-1. Maccabi Haifa (Isr) - Karabach Agdam (Aze) 1-2. Cementarnica Skopje (Mac) - Kolcheta Poti (Geo) 4-2. Union Luxemburg - Vass Budapest 1-3. Hrvatski Dragovoljac Zagreb (Cro) - Newry Town (Irl) 1-0. Jeddinstvo Rudar (Bos) - Gotu (Feroë) 3-0. Buhar Velenje (Sln) - Halmstad (Su) 0-0. Jokerit Helsinki - Trans Narva (Est) 3-0. Aberystwyth (PdG) - Floriania (Mal) 2-2. Ceahlaul Piatra Neamt (Rou) - Ekranas Panevezys (Lit) 1-0. Hradec Kralove (Tch) - Gomet (Bié) 1-0. Pobeda (Prih) (Mac) - Dukla Trencin (Slq) 3-1. /si

## Espagne Vice-champion, le Real a sauvé sa saison

Le Real Madrid termine vice-champion derrière Barcelone grâce à sa victoire 3-1 contre La Corogne, lors de la 38e et dernière journée. Avec le Barça, les Madrilènes se qualifient automatiquement pour la Ligue des champions en doublant sur le fil Majorque, qui s'est incliné 0-3 à Valence.

Majorque et Valence, respectivement troisième et quatrième, décrochent un billet pour les tours éliminatoires de la Ligue des champions. Le Celta Vigo et La Corogne, cinquième et sixième, joueront la Coupe de l'UEFA. L'Atletico Madrid, qui disputera la finale de la Coupe d'Espagne contre Valence la semaine prochaine, jouera également la Coupe de l'UEFA, quel que soit le résultat de la finale.

Villarreal, 18e, jouera les barrages contre le vainqueur de la rencontre entre Rayo Vallecano et le FC Séville, les deux barragistes de la D2. Tenerife et Salamanque joueront la saison prochaine en D2. Ils seront remplacés en élites par Malaga, champion

de D2, et le Numancia de Soria, qui connaît la première ascension au sommet de son histoire. /si

### Résultats

Salamanque - Tenerife	1-2
Santander - Valladolid	0-2
Alaves - Real Sociedad	2-1
Betis Séville - Athletic Bilbao	1-4
Celta Vigo - Atletico Madrid	0-1
Espanyol Barcelone - Oviedo	2-1
Extremadura - Villarreal	2-2
Real Madrid - La Corogne	3-1
Valence - Majorque	3-0
Saragosse - Barcelone	2-0

### Classement final

1. Barcelone	38	24	7	7	87-43	79
2. Real Madrid	38	21	5	12	77-62	68
3. Majorque	38	20	6	12	48-31	66
4. Valence	38	19	8	11	61-39	65
5. Celta Vigo	38	17	13	8	69-41	64
6. La Corogne	38	17	12	9	55-43	63
7. Espanyol	38	16	13	9	49-38	61
8. Ath. Bilbao	38	17	9	12	53-47	60
9. Saragosse	38	16	9	13	57-46	57
10. R. Sociedad	38	14	12	12	47-43	54
11. Betis Séville	38	14	7	17	47-58	49
12. Valladolid	38	13	9	16	35-44	48
13. A. Madrid	38	12	10	16	54-50	46
14. Oviedo	38	11	12	15	41-57	45
15. Santander	38	10	12	16	41-53	42
16. Alaves	38	11	7	20	36-63	40
17. Extremadura	38	9	12	17	47-53	39
18. Villarreal	38	8	12	18	47-63	36
19. Tenerife	38	7	13	18	41-61	34
20. Salamanque	38	7	6	25	29-66	27

## Basketball Trois tours et les quarts de finale

Réunis en assemblée ordinaire samedi à Fribourg, les délégués des clubs de la Ligue nationale ont adopté une nouvelle formule pour l'édition 1999-2000 du championnat de Suisse de LNA et LNB. Les dix équipes engagées en LNA disputeront en effet une saison régulière qui comprendra désormais trois tours, soit un total de 27 matches par équipe, avant de faire place aux play-off pour le titre dès les quarts de finale.

Le calendrier du troisième tour sera établi en fonction du classement à la fin des deux premiers tours de championnat. Les équipes classées entre les rangs 1 et 5 auront l'avantage d'évoluer au troisième tour à cinq reprises à domicile contre quatre à l'extérieur, et l'inverse vaudra pour les formations classées entre les rangs 6 à 10.

À la fin du troisième tour, les huit premières équipes classées disputeront les play-off avec quarts de finale, demi-finales et finale. Les équipes classées neuvième et dixième disputeront des play-out. Le perdant sera relégué en LNB

tandis que le vainqueur disputera un tour de promotion-relégation LNA/LNB.

Les deux groupes de LNB, répartis géographiquement, seront engagés dans un championnat sur le même mode que la LNA. À la fin du troisième tour, les deux premiers de chaque groupe prendront part aux play-off pour le titre. Le vainqueur de la finale sera directement promu en LNA, le perdant affrontant le vainqueur des play-out de LNA. Les trois coups de l'édition 1999-2000 du championnat de Suisse messieurs seront donnés le 11 septembre.

### Les équipes en lice

LNA: FR Olympic, Vacallo, Lugano, Boncourt, Monthey, GE Versoix, Union Neuchâtel, Riviera, Morges et Olympique Lausanne.

LNB: Groupe 1: La Chaux-de-Fonds, Martigny, Carouge, Cossigny, Villars-sur-Glâne, Pully, Chêne, Nyon et Meyrin-Grand-Saconnex.

Première ligue, groupe 2: Rapid Bienne, Université, Zofingue, Marly, Spirit Heerbrugg, Sarnen, Saint-Omar Saint-Gall, Opfikon, Uni Bâle. /si

## REMISES EN JEU

### «Où sont nos bagages...»

La stupeur était de mise à l'arrivée de la délégation xamaxienne à Dublin. Après un atterrissage perturbé par les fortes rafales de vent et une vingtaine de minutes de veines recherches, joueurs, dirigeants et accompagnants neuchâtelois ont dû se rendre à l'évidence: les 37 bagages «rouge et noir» qui auraient dû trouver place dans l'avion ne les avaient pas suivis en Irlande. Aïe...

Consciente de son erreur - les bagages étaient tout bonnement restés en rade à Zurich -, la compagnie Crossair s'est alors multipliée pour envoyer lesdits sacs en Irlande dans les plus brefs délais.

Sur le coup de 23 h (minuit en Suisse) et après un peu plus de quatre heures d'attente, le staff neuchâtelois a pu entrer en possession des affaires personnelles.

On vous laisse imaginer dans quelle pommade se seraient retrouvés les «rouge et noir» si leurs bagages s'étaient perdus pour le week-end...

### Sympathique attention

La délégation xamaxienne, forte de 26 personnes, privée d'effets personnels à son arrivée sur sol irlandais, la direction de l'hôtel où logeront les Neuchâtelois jusqu'à aujourd'hui a pris l'initiative de distribuer des rasoirs jetables, de la mousse à raser, du dentifrice et une brosse à dents aux infortunés du jour. Un geste ô combien sympathique.

Empêchés de s'entraîner samedi soir, faute d'habits adéquats, les joueurs en ont profité pour visionner une rencontre de Shelbourne du tour préliminaire de la Coupe des vainqueurs de Coupe d'il y a deux ans contre Kilmarnock.

### Cherche appartement...

Xamaxien depuis quelques jours seulement, Stephan Keller est à la recherche d'un appartement dans les environs de Neuchâtel. Samedi, l'ancien espoir de Grasshopper a passé une partie de son voyage à lire, puis à découper des annonces susceptibles de l'intéresser.

Pour sûr, avec une telle méthode de recherche, le Zurichois finira par trouver son bonheur...

### Révéléateur...

Tout comme leurs voisins britanniques, les Irlandais ne manquent pas d'humour. L'un des responsables du site du FC Shelbourne a tenté d'expliquer aux surfers du club la formule du championnat de Suisse de LNA. «Vous prenez les buts marqués d'une équipe. De ce premier total, vous soustrayez le nombre de goals encaissés. Ensuite vous ajoutez votre date de naissance et enfin vous retranchez un nombre pris au hasard.» Qui dit mieux?

### La déception de Geiger

C'est donc Turin qui organisera les Jeux olympiques d'hiver de 2006. Comme la grande majorité des Valaisans, Alain Geiger cachait mal sa déception, samedi après-midi. «Organiser une compétition d'envergure mondiale comme les Jeux olympiques aurait représenté un superbe défi tant pour le Valais que pour la Suisse dans son ensemble» constatait, déçu, l'entraîneur des «rouge et noir».

Selon les dires de son gendre, le beau-père de l'Alain Geiger aurait dû être l'un des responsables chargés d'encadrer les milliers de bénévoles qui auraient été engagés pour les Jeux.

Le CIO en a décidé autrement...

FAZ

## LE POINT

**Première ligue. Tour de promotion (retour):** Winterthour - Münsingen 0-1 (0-0), aller 3-0. Winterthour est promu en LNB. Bellinzzone - Vevey 5-0 (2-0), aller 9-0. Bellinzzone est promu en LNB.

**Tour conte la relégation (retour):** Küsnacht am Rigi - Montreux 4-0 (1-0), aller 2-1. Montreux est relégué en deuxième ligue.

**Deuxième ligue. Finales de promotion (retour):** Alle - Wülflingen 1-3 (1-1), aller 1-1. Wülflingen promu. Winkeln - Eschen-Mauren 4-3 (3-1), aller 0-2. Eschen-Mauren promu. Cham - Blue Stars ZH 2-1, aller 1-1. Cham promu. Dürrenast-Thoune - Wohlen 1-2, aller 3-1. Wohlen promu. Subingen - Mendrisio 1-4 (1-1), aller 1-2. Mendrisio promu. Schwamendingen - Old Boys 3-1 (3-0), aller 2-0. Schwamendingen promu. Cologny Geneva - Viège 1-5 (1-1), aller 1-3. Viège promu. Stade Payerne - Guin 0-0, aller 2-0. Payerne promu. Terre-Sainte - Cortailod 4-1, aller 0-1. Terre Sainte promu.

## Hockey sur glace Après trois prolongations!

Les Dallas Stars ont remporté la Coupe Stanley de NHL en battant les Buffalo Sabres 2-1 (1-0 0-1 0-0 0-0 1-0). Dallas qui menait déjà trois victoires à deux a ainsi remporté la quatrième victoire décisive dans cette compétition disputée au meilleur des sept rencontres.

Le but de la victoire a été inscrit par Brett Hull après 14'51" de jeu dans la troisième prolongation, soit au total après 114'51"! C'est la première victoire de Dallas dans la Coupe Stanley. Les Stars succèdent aux Detroit Red Wings.

Les Dallas Stars avaient pris l'avantage au premier tiers par Jere Lehtinen et Stu Barnes avait égalisé pour les Sabres peu avant la fin de la deuxième période. Dans toute l'histoire des finales de la NHL, seul un match a duré plus longtemps. Il s'agit d'un Montreal Canadiens - Detroit Red Wings disputé en 1936 et qui ne s'était terminé à la mort subite qu'après 116'30" de jeu à la suite d'un but de Mud Bruneteau.

Ce dernier affrontement entre les Stars et les Sabres, disputé devant 18.595 spectateurs, a été caractérisé par le duel entre deux très grands gardiens. Il a tourné de fort peu à l'avantage d'Ed Belfour (Dallas) qui a réalisé 53 arrêts (22 lors des prolongations) alors que Dominik Hasek en effectuait 48 (23). Outre Belfour, l'un des grands artisans du sacre de Dallas a été l'attaquant Joe Nieuwendyk désigné meilleur joueur des play-off au cours desquels il a marqué onze buts. / si

# Football Cortailod se retrouve sur le quai, mouchoir en main

**TERRE-SAINTE - CORTAILLOD 4-1 (1-1)**

**Prostrés, atterrés, le regard incrédule, les Carcoies ont mis du temps à réaliser ce qui venait de leur arriver. Durant une bonne heure, ils avaient pris place dans le train qui devait les conduire en première ligue avant de se retrouver sur le quai de gare, un mouchoir à la main.**

Un verdict brutal tombé durant le dernier quart d'heure qui a été, empressons-nous de le préciser, entièrement à l'avantage des Vaudois. Il était alors trop tard pour réagir, ce d'autant plus que les jambes ne suivaient plus au sein d'une équipe réduite à dix à la suite de l'expulsion de l'insupportable et nerveux «Féfé» Dos Santos.

«Le meilleur a gagné, a sportivement reconnu le président Rusillon. Et cette défaite ne remet pas en cause le bilan

très positif de notre saison.» Certes, sur l'ensemble des deux matches, les hommes de Franco Seramondi ont souvent dominé en développant un football plus complet. A cet égard, ils n'ont rien volé. Mais, et c'est sans doute l'aspect le plus frustrant pour les vaincus, ils n'ont été que rarement dangereux dans la phase offensive. Pour preuve, si l'on excepte le dernier goal qui n'avait plus grande importance, ils ont inscrit leurs buts sur des ballons arrêtés. Une remarque, soit dit en passant, qui s'applique également aux Neuchâtelois.

### Le scénario idéal

La partie avait remarquablement débuté pour Cortailod qui a ouvert le score dès les premiers échanges, Sousa émergeant sur un coup de coin botté par Dos Santos. Le scénario idéal, en somme. Terre-Sainte égalisait cependant rapidement grâce à un coup franc très précis tiré de loin par Comotti. L'explication res-

taut très serrée jusqu'à la pause, avec quelques timides occasions pour Cortailod de reprendre l'avantage par Gerber, Sousa et Cuche.

En seconde période, les Vaudois pressaient avec insistance mais en vain. Il aura finalement fallu un coup de pouce de l'arbitre pour les mettre sur orbite. Au coude à coude avec un adversaire, Weissbrodt était longuement

ceinturé par derrière. M. Schmid sifflait la faute mais en faveur des... Vaudois. Et Lassauce, de la tête, donnait l'avantage aux siens. Cortailod, qui avait utilisé ses deux jokers, était encore qualifié. Mais huit minutes plus tard, le monde s'écroulait. La messe était dite, le but de Bezaguet, dans les ultimes secondes, relevant de l'anecdote.

«Je suis déçu pour l'équipe mais aussi un peu déçu de la manière, relevait Philippe Gerber. Dans ce genre de confrontation, il s'agit d'aller jusqu'à la limite de la combativité. Or, nous nous sommes parfois arrêtés trop tôt. L'erreur de l'arbitre sur le coup franc qui a provoqué le deuxième but vaudois nous a été fatale.»

JPD



Duel entre le Vaudois Christophe Schopfer et le Carcoie David Mentha (11): Cortailod a dû plier l'échine à Coppet. photo Galley

**Stade des Rojalets, Coppet:** 553 spectateurs.

**Arbitre:** M. Schmid.

**Buts:** 7e Sousa 0-1. 19e Comotti 1-1. 69e Lassauce 2-1. 77e Righele 3-1. 94e Bezaguet 4-1.

**Terre-Sainte:** Ruiz; Schopfer; Comotti, Gauch; Thummel, Righele, Lassauce, Emch (53e Crespillo); Guinand; Bezaguet, Gnoni.

**Cortailod:** Vuilliamenot; Boillat; Perez, Thévenaz; Sousa, Dos Santos; Gerber, Chefé (80e Claude), Weissbrodt (75e Guillod); Cuche, D. Mentha (67e Despland).

**Notes:** avertissements à Dos Santos (3e), Crespillo (55e), Bezaguet (59e), Thummel (88e). Expulsion de Dos Santos (79e, deuxième avertissement). Coups de coin: 3-4 (0-2).

## Promotion en deuxième ligue Franches-Montagnes: honneur sauf

**FRANCHES-MONTAGNES - TÄUFFELEN 2-2 (0-1)**

Sans enjeu particulier, ce dernier match, placé sous le signe du remplissage, fut tout de même de bonne facture, les protagonistes ne désirant apparemment pas solder leur fin de saison. La bande à Frédy Berberat pourra ranger ses crampons en ayant le sentiment du devoir accompli.

Tout n'est pas parfait du côté des Taignons, mais la rage de vaincre et l'envie de bien faire sont des paramètres à mettre au crédit des joueurs locaux qui, malgré un but encaissé juste avant la mi-temps, reviendront à la marque à la 54e minute grâce à un penalty indiscutable transformé par Tanniou.

Les joueurs de Täuffelen ayant quelque peu perdu leurs nerfs en début de seconde mi-

temps, cela profitera aux gens du lieu qui réussiront à inscrire le deuxième but six minutes plus tard, et qui auraient même pu prendre deux voire trois longueurs d'avance sans certaines maladresses imparadonnables devant les buts adverses. Ne parvenant pas à assommer leur adversaire, les Juraissiens se feront piéger bêtement durant les dernières minutes de jeu par les Allemaniques.

**Les Breuleux:** 150 spectateurs.

**Arbitre:** M. Graber.

**Buts:** 37e Verdecchia 0-1. 54e Tanniou (penalty) 1-1. 60e Brossard 2-1. 88e Verdecchia 2-2.

**Franches-Montagnes:** Willemin; Tanniou; Pelletier, Boillat, Beuret; Aubry, Guillaume (64e Pierre), Frossard (82e Munier), Chatelain; Brossard, Filippini.

**Täuffelen:** Hofstettler; Laubscher, O. Senn, Pacitto (74e Kocher), Küffer; Knuchel (72e Di Panio), U. Hämmerli, P. Senn, H. Hämmerli; Verdecchi, Arm (45e Lobsiger).

**Notes:** avertissements à Verdecchia, Laubscher et Chate-lain. Expulsion de Laubscher (54e, deuxième avertissement).

FLO

### Le point

**Groupe C:** Franches-Montagnes - Täuffelen 2-2. Aurore - Fontenais 2-0.

**Classement final (3 m):** 1. Aurore 9. 2. Fontenais 4. 3. Täuffelen 2. 4. F.-Montagnes 1. Aurore en deuxième ligue.

**Groupe D:** Bassecourt - Lyss B 1-1. Orpond - Court 1-3.

**Classement final (3 m):** 1. Bassecourt 5 (5-3). 2. Lyss B 5 (5-4). 3. Court 4. 4. Orpond 1. Bassecourt en deuxième ligue.

## Vully Domination territoriale inutile

**GRANDVILLARD - VULLY 2-0 (1-0)**

Pour gagner, il faut avoir de la chance et la jeune équipe de Vully semble cruellement en manquer. Ainsi, samedi soir, après avoir fait jeu égal avec son adversaire, voire même le dominer le plus souvent, Vully est rentré bredouille de son déplacement.

On s'acheminait vers un 0-0 à la mi-temps, lorsque Coduti perdit le ballon au milieu du terrain. La contre-attaque de Grandvillard fut rapide et Borcard, dans un angle fermé, ajusta un tir puissant qui laissa sans réaction le gardien remplaçant vuillerain.

En deuxième mi-temps, même scénario, Vully attaquant le plus souvent pour tenter d'égaliser. Malheureusement, à la 57e minute une sortie hésitante d'Ortega per-

mit à Grandvillard d'inscrire le numéro deux par Bwalya, qui n'eut plus qu'à tirer dans le but vide.

Prochain match mercredi soir à 20 h 15 au terrain du Chablais, à Sugiez, contre Siviriez.

**Terrain de Grandvillard:** 600 spectateurs.

**Arbitre:** M. Rémy.

**Buts:** 44e Borcard 1-0. 57e Bwalya 2-0.

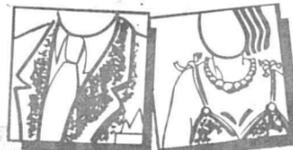
**Grandvillard:** Sudan; O. Monney, Borcard (85e Clément), Revelly, Galley; Delacombaz, Domingues (80e Sottas), Vuissoz, D. Monney; Aslanaz, Bwalya.

**Vully:** Ortega; Caillo, Ruegsegger, Nydegger, Glassey; Terreaux, G. Guillaume, S. Guillaume (75e Lehnerr), Derron; Codufi, Gizzi (33e Liaci).

JFC

PMUR	Cheval	Mètres	Driver	Entraîneur	Cote	Perf.	NOTRE OPINION	LES RAPPORTS	
Demain à Vincennes, Prix Magdalena (attelé, Réunion 2, course 1, 2700 m, 20 h 15)	1 Geaster-D'Echalle	2700	B. Cantin	B. Cantin	75/1	6a1a2a	14 - A donné froid aux champions.	Notre jeu 14* 5* 15* 13 7 12 11 1 *Bases Coup de poker 1 Au 2/4 14-5 Au tiercé pour 13 fr 14-X-5 Le gros lot 14 5 15 13 10 8 7 12	Samedi à Auteuil Prix R.T.L. - Prix Chinco Tiercé: 6 - 16 - 12 Quarté+: 6 - 16 - 12 - 11 Quinté+: 6 - 16 - 12 - 11 - 3 Rapports pour 1 franc Tiercé dans l'ordre: 2925,50 fr. Dans un ordre différent: 585,10 fr. Quarté+ dans l'ordre: 13.096,80 fr. Dans un ordre différent: 495,20 fr. Trio/Bonus (sans ordre): 123,80 fr. Rapports pour 2 francs Quinté+ dans l'ordre: 533.153,40 fr. Dans un ordre différent: 3770,40 fr. Bonus 4: 162,60 fr. Bonus 3: 54,20 fr. Rapports pour 5 francs 2sur4: 52,50 fr. Hier à Vincennes Prix René Ballière Tiercé: 8 - 1 - 13 Quarté+: 8 - 1 - 13 - 12 Quinté+: 8 - 1 - 13 - 12 - 4
	2 Gattopardo	2700	F. Blandin	F. Blandin	35/1	0a0aDm	5 - Pour son engagement en or.		
	3 Gage-D'Udon	2700	Y. Dreux	B. Desmontils	20/1	Da6a3a	15 - Verbeeck fait la différence.		
	4 Gaucho-De-Souviagné	2700	M. Lenoir	M. Lenoir	35/1	Da0a1a	13 - Il s'impose d'évidence.		
	5 Great-Charmer	2700	J.-P. Viel	J.-P. Viel	12/1	1a2a4a	7 - Avec Levesque aux commandes.		
	6 Gargolino	2725	X. Cavy	X. Cavy	30/1	0a7m5m	12 - La science du sulky d'or.		
	7 Golden-Express	2725	P. Levesque	J. Bethouart	13/1	0a2a0a	11 - Préparé pour ce rendez-vous.		
	8 Gulf-Stream	2725	P. Vercruysse	M. Roussel	9/1	DaDa0a	1 - La grosse cote possible.		
	9 Gamin-Des-Tours	2725	J.-V. Rio	A. Moizand	40/1	0a7a1a	<b>LES REMPLAÇANTS:</b>		
	10 Griffer-Du-Tanu	2725	G. Cogne	H. Cogne	20/1	Da3aDa	8 - Surnommé le courant d'air.		
	11 Gaelic-De-Faverol	2725	S. Roger	S. Roger	9/1	0a5a5a	10 - Il semble en nets progrès.		
	12 Grayling	2725	J.-M. Bazire	R. Burnel	10/1	1a2a7a			
	13 Gobernador	2725	B. Piton	J.-P. Dubois	4/1	2a0a1a			
	14 Grand-Frisson	2725	D. Locqueneux	F. Barbezat	2/1	7a3a2a			
	15 Greland	2725	J. Verbeeck	J.-L. Dersoir	6/1	3a3a2a			

Seule la liste officielle du PMU fait foi



## Computer People

BASEL - GENÈVE - LAUSANNE - NEUCHÂTEL - ZÜRICH

Notre client a son siège à Neuchâtel. Spécialisé dans le conseil en matière de prévoyance professionnelle, il est actif en priorité sur le marché national, mais aussi au niveau international. Son département informatique a développé des solutions informatiques performantes et intégrées, pour permettre aux clients de gérer leurs institutions de prévoyance (www.Prasa.ch). Afin de continuer à assurer un service de première qualité à ses clients, il recherche



## Deux Consultants Clients

Informaticien de gestion ou équivalent, vous avez une première expérience pratique dans le développement d'applications, l'analyse et la gestion de projets. Votre entregent vous permet de comprendre rapidement les besoins des utilisateurs

Votre activité principale sera d'assurer la préparation, l'installation et le bon fonctionnement de notre application principale, le progiciel Multi-Pension MUPE II.

- Analyse des besoins
- Définition du planning
- Reprise des données
- Soutien du client durant l'installation
- Prise en compte des nouveaux besoins du client
- Coordination avec l'équipe de développement
- Gestion de la relation avec le client

Ce poste offre réellement la possibilité de gérer des projets importants, d'offrir une valeur ajoutée au client dans le domaine du conseil et de se distancer du développement d'applications. Les clients étant sur tout le territoire national, ce poste demande une certaine flexibilité et un excellent niveau d'allemand.

Notre client met l'accent sur la formation continue de ses collaborateurs, et offre des conditions sociales au-dessus de la moyenne. L'ambiance de travail y est agréable et convient tout particulièrement aux personnalités ouvertes d'esprit et aimant évoluer dans un environnement technologique.

### CE POSTE VOUS INTÉRESSE? CONTACTEZ-NOUS! EN TOUTE CONFIDENCE!

Computer People - Christophe Andreae  
Poudrières 135 - CH-2006 Neuchâtel  
E-Mail: Christophe.Andreae@Cpeurope.com

D'autres postes sont disponibles sur notre site  
[www.Computerpeople.ch](http://www.Computerpeople.ch)

Si ce poste ne correspondait à vos attentes, mais que vous avez un excellent niveau dans le domaine informatique et aspirez à évoluer professionnellement, alors prenez aussi contact, nous vous conseillerons.

022-726807

An Adecco Group Company

[www.Computerpeople.ch](http://www.Computerpeople.ch)

## L'EXPRESS

### Bulletin de changement d'adresse

à faire parvenir 5 jours à l'avance soit à notre réception rue Saint-Maurice 4, soit par courrier à: L'EXPRESS, service de diffusion, case postale 561, 2001 Neuchâtel ou par FAX: 032 / 723 53 99.

N° abonné: \_\_\_\_\_

#### ADRESSE ACTUELLE (domicile)

Nom: \_\_\_\_\_  
Prénom: \_\_\_\_\_  
Téléphone: Privé: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ Prof.: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
Rue: \_\_\_\_\_ N°: \_\_\_\_\_  
N° postal: \_\_\_\_\_ Localité: \_\_\_\_\_  
Date: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

#### NOUVELLE ADRESSE (vacances ou définitive)

Nom: \_\_\_\_\_  
Prénom: \_\_\_\_\_  
Téléphone: Privé: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ Prof.: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
c/o: \_\_\_\_\_  
Rue: \_\_\_\_\_ N°: \_\_\_\_\_  
N° postal: \_\_\_\_\_ Localité: \_\_\_\_\_  
Pays: \_\_\_\_\_  
Valable dès: \_\_\_\_\_ Reprise de la distribution au domicile le: \_\_\_\_\_  
Expédition par courrier normal  ou avion

**AVIS IMPORTANT:** Les ordres ne sont pas acceptés par téléphone, ils ne peuvent devenir effectifs que 3 jours (samedi et dimanche non compris) après réception de la demande par notre service diffusion.

Les changements d'adresse ne sont pas effectués pour une durée inférieure à 6 jours ouvrables. Pour tout changement effectué, il est perçu une taxe de Fr. 3.- L'indication du numéro postal est indispensable pour la Suisse et pour les autres pays qui l'ont introduit. Les expéditions par avion doivent être spécialement demandées. Sans indication, les expéditions sont effectuées par courrier normal. L'EXPRESS décline toute responsabilité en cas de distribution défectueuse à l'étranger et de demandes formulées d'une manière incomplète ou peu lisible.

Espace réservé à L'EXPRESS

Code	Sect.	Bande	JA	Taxe	Port	AV
<input type="checkbox"/>						

À découper et à conserver

## Systems Assembling SA

En raison du développement de nos activités nous cherchons pour date d'entrée immédiate ou à convenir

### 1 chef de projet

pour notre département armoires.

**Profil requis:** mécanicien-électricien au bénéfice d'une expérience de chef de projet dans le secteur de la machine électrique. Age idéal: entre 30 et 40 ans.

Si vous répondez à ces critères, faites parvenir votre dossier de candidature, accompagné des documents usuels à

Systems Assembling SA  
Rue du Pré-Landry 20  
2017 Boudry

028-208024

PME cherche pour renforcer son département administratif tout de suite ou à convenir:

## SECRÉTAIRE EMPLOYÉE DE COMMERCE

Horaire variable 50-70%, capable de s'intégrer rapidement au sein d'une petite équipe et avec d'excellentes connaissances en informatique (Windows 95, Excel 7, Word 7)

Veillez nous faire parvenir vos offres complètes à:

**UNICAN Traitements de surfaces S.A.**

Gare 31 - 2022 Bevaix

028-208010

Restaurant dans le Val-de-Ruz cherche

## Cuisinier(ère)

sachant faire la cuisine italienne.

Ecrire sous chiffres K 028-207889, à Publicitas S.A., case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

028-207889

AUBERGE DU CHASSEUR  
2063 FENIN

cherche Un(e) serveur(euse) à 100%

Une extra pour fin de semaine

Sans permis s'abstenir

Tél. 032/852 02 02

028-208000

**KELLY SERVICES** Bien plus qu'un job!  
Nous cherchons pour des places fixes et temporaires, plusieurs

## COUVREURS et FERBLANTIERS COUVREURS

aptes à travailler de manière indépendante.

M. Rémy Fleury vous renseignera volontiers sur les postes vacants.

028-208012

Rue St-Honoré 2 - 2000 Neuchâtel  
032/729 80 80

## SUPERJOB!

A votre convenance 20% - 30% - 40%

**Nous vous demandons**

Un contact facile auprès de la clientèle.

Pour la vente de produits de beauté.

Forte commission, plus frais de déplacements.

Alors, renseignez-vous au

021 636 1013 ou 079 637 3194.

22-726776/4x4

## Répondez svp aux annonces sous chiffres...

Nous prions les particuliers et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, puisque ces pièces leur seront absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

Pour tout complément d'information se référer aux conditions générales régissant les relations entre annonceurs et sociétés suisses de publicité ASSP.

TECHNIQUE BUREAU 132-51573

**INTERACTIF**

CONSEILS EN PERSONNEL S.A.

URGENT

Nous recherchons pour missions de longue durée.

**MACHINISTES (pelle rétro)**

**MAÇONS A, B ET C**

**CARRELEURS**

**MENUISIERS**

**PEINTRES**

**QUALIFIÉS OU EXPÉRIENCE**

N'hésitez pas à prendre contact au plus vite avec M. J. Gueniat, pour de plus amples renseignements.

**032/910 52 52**

Av. Léopold-Robert 72 2301 La Chaux-de-Fonds

INDUSTRIE BATIMENT

COMMERCE ADMINISTRATION

**KELLY SERVICES** Bien plus qu'un job!  
Nous cherchons pour des places fixes et temporaires, plusieurs

## MÉCANICIENS ÉLECTRICIENS ET AUTOMATICIENS

- Travaux de maintenance.  
- Câblage d'armoires électriques.

M. Rémy Fleury vous renseignera volontiers sur les postes vacants.

028-207720

Rue St-Honoré 2 - 2000 Neuchâtel  
032/729 80 80

**ECOVP**

PME Suisse, spécialiste OEM dans l'électroménager (vapeur, repassage, etc.) cherche

## ACHETEUR / LOGISTICIEN

Ce poste, rattaché à la Direction, comprend comme tâches principales:

- Assurer la gestion globale des achats (fournisseurs, sous-traitants, etocks)
- Garantir l'exploitation adéquate des flux de matières et d'informations de l'entreprise
- Assurer la cohérence du plan de livraisons, production et approvisionnements
- Garantir la mise en œuvre des ressources techniques et humaines à disposition.

**Profil idéal:**

- Expérience réussie dans un poste similaire d'une PME (Machine-outil, électronique)
- Maîtrise des outils informatiques (GPAO, bureautique)
- Bonnes connaissances des langues
- Age: la quarantaine

Merci d'adresser votre dossier complet de candidature (lettre manuscrite, curriculum vitae et documents usuels) traité en toute confidentialité à:

M. J. Benguerel, Directeur  
ECOVP SA  
Allée du Laser 20  
2300 La Chaux-de-Fonds

132-051771

**KELLY SERVICES** Bien plus qu'un job!  
Nous cherchons pour des places fixes et temporaires, plusieurs

## SERRURIERS DE CONSTRUCTION et SERRURIERS CAI

- Travaux de pose et d'atelier
- Tôlerie

M. Rémy Fleury vous renseignera volontiers sur les postes vacants.

028-208013

Rue St-Honoré 2 - 2000 Neuchâtel  
032/729 80 80

## L'EXPRESS

Editeur:

Fabien Wolfrath

Rédacteur en chef:

Stéphane Sieber

Tirage contrôlé: 29.392 exemplaires (REMP, mai 1999)  
Lecteurs 75.000 (Mach Basic 98)

**RÉCEPTION:**

4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel  
Tél. 032 / 723 53 00

Ouverture: du lundi au vendredi, de 8 h à 18 h (vendredi: 17 h).

Nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 50 à 12 h et de 13 h 55 à 18 h.

En dehors de ces heures, une permanence est ouverte du dimanche au vendredi de 18 h à 24 h.

**ABONNEMENTS / DIFFUSION:**

4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel  
Tél. 032 / 723 53 90

Fax 032 / 723 53 99

Adresse E-mail: diffusion@lexpress.ch

Tarifs pour la Suisse

3 mois Fr. 80.- 6 mois Fr. 151.- 12 mois Fr. 284.-

Y compris 2,3% taxe TVA.

Souscription par téléphone, par bulletin d'abonnement ou à notre réception, rue Saint-Maurice.

**CHANGEMENTS D'ADRESSE**

Les ordres de changement d'adresse, pour une durée de 6 jours ouvrables, au minimum, doivent parvenir par écrit cinq jours ouvrables à l'avance. Les frais seront facturés avec le renouvellement de l'abonnement.

**PUBLICITÉ**

Régie des annonces: Publicitas SA  
4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel  
Tél. 032 / 729 42 42  
Fax 032 / 729 42 43

Délais: 2 jours avant la parution à 12 h, édition du lundi: jeudi à 12 h.

**Avis mortuaires, naissances et tardifs:** la veille jusqu'à 21 h.

Le courrier concernant cet avis est à déposer rue de la Pierre-à-Mazel 39 en dehors des heures d'ouverture de la réception.

Couleurs: 4 jours ouvrables, 8 h.

903240-110

## Ullrich C'est non au Tour!

L'Allemand Jan Ullrich, vainqueur du Tour de France 1997, a déclaré forfait pour l'édition de cette année, dont le départ sera donné le 3 juillet au Puy-du-Fou.

«Je suis désolé, je dois déclarer forfait» a annoncé le coureur allemand sur la chaîne de télévision publique ARD, invoquant une blessure à un ménisque. Le coureur allemand, âgé de 25 ans, avait abandonné mercredi lors de la deuxième étape du Tour de Suisse, en raison de sa blessure au ménisque du genou droit et d'un épanchement sanguin. Il avait été examiné à la clinique universitaire de Fribourg et les médecins avaient réservé leur décision quant à sa participation au Tour.

Ullrich avait repris un entraînement léger vendredi, sur des rollers, encouragé jusqu'à ces dernières heures par l'optimisme relatif mais réel de ses médecins. «Certes, il va mieux que la semaine dernière, a expliqué l'un d'entre eux, Andreas Schmid. Mais il lui manque des séances d'entraînement intensif.» Or, et Ullrich aime à le répéter: «Chaque séance d'entraînement que je manque diminue mes chances».

### Un Tour sain et transparent

Jean-Marie Leblanc, directeur du Tour de France, a confirmé samedi la «non invitation» de certains coureurs, de même que du directeur sportif et du médecin de la Once.

Commentant le forcing effectué par la ONCE pour imposer la présence de son directeur sportif et sur l'intention du Dr Terrados de venir sur le parcours pour aider l'équipe en cas de besoin, M. Leblanc a affirmé: «Il pourra venir et rencontrer l'équipe, peut-être le soir, à l'hôtel. Mais ni lui ni Manolo Saiz n'auront accès aux zones où il faut une accréditation officielle, qui leur sera refusée puisqu'ils ont été récusés.»

Le directeur du Tour de France n'avait pas, au moment de l'interview, connaissance de la menace de la Once de renoncer à l'épreuve si M. Saiz ne pouvait y exercer ses fonctions de directeur sportif. «Avant tout, nous prétendons que l'on respecte le droit international de nos travailleurs» a déclaré le secrétaire général de l'équipe, José Antonio Montero.

### Le combat des Polti

Pour leur part, Franco Polti et Luigi Stanga, le patron et le directeur sportif de l'équipe Polti, continuent de lutter sur tous les fronts du recours pour que leur poulain, Richard Virenque, puisse participer au championnat de France sur route et au Tour de France, a déclaré l'agent du coureur Didier Girard.

Le sponsor italien a trouvé un défenseur inconditionnel de la participation de Richard Virenque aux deux épreuves phares de la saison française en la personne de Bernard Aubril, conseiller général du Calvados, président du club cycliste de Lisieux et organisateur du critérium qui réunit chaque année dans sa ville les principaux protagonistes de la Grande Boucle. Dans un appel lancé samedi, il propose à tous les supporters du coureur français de se rassembler devant leur mairie le jeudi 24 juin, à 18 h 30, en scandant: «Virenque, Virenque, Virenque».

M. Aubril demande encore aux parlementaires d'interpeller le ministre de la jeunesse et des sports, Marie-George Buffet, lors d'une séance de questions d'actualité à l'Assemblée nationale. Il leur suggère enfin de harceler la Fédération française de cyclisme et la Société du Tour de France pour obtenir gain de cause. / si

# Cyclisme Tour de Suisse: cinq hommes rêvent encore de jaune

**Malgré la Grande Scheidegg et le contre-la-montre de Meiringen, tout reste possible entre cinq coureurs classés en 43 secondes. Dépossédé samedi de son maillot de leader par Gilberto Simoni, Laurent Jalabert a repris son bien hier, pour deux petites secondes, tout en étant resté loin des meilleurs.**

De notre envoyé spécial Georges Blanc/ROC

«Dimanche soir, on saura qui va gagner le Tour de Suisse.» Dans la caravane, ils étaient nombreux à tenir ce discours. C'est vrai que le week-end s'annonçait chaud avec une dure étape de montagne samedi et un contre-la-montre de 30 kilomètres dimanche. Si Jalabert s'est bien défendu samedi en altitude et sur les pourcentages de la Grande Scheidegg, il a été moins efficace que prévu dans l'effort solitaire. Il a repris son maillot jaune, perdu pour 25 secondes la veille mais il était conscient de n'être qu'un fragile leader. Deux secondes sur Simoni, ce n'est pas grand-chose car il reste encore l'étape autrichienne de Nauders mardi et l'arrivée à Arosa mercredi. Ce n'est pas aux Valaisans qu'on apprendra que samedi était une journée italienne. Sur le Tour de Suisse aussi. Gilberto Simoni et Francesco Casagrande ont montré qu'ils étaient les meilleurs grimpeurs dans cette journée qualifiée par Jalabert lui-même de «vraie étape de montagne». On a été un peu surpris de voir Casagrande si fort. Le Toscan n'a recommencé à courir qu'au début juin au Tour d'Autriche après une suspension de neuf mois pour dopage. Gilberto Simoni sort lui de quelques années difficiles

et ils étaient peu nombreux à le voir terminer troisième

### Comme Moser

Simoni est un gars du Trentin. Il vient, comme Francesco Moser de Palu di Giove où tous deux ont, ensemble, un magasin de vélos. Et la fiancée de Gilberto est une nièce de Francesco. Grimpeur naturel, Simoni n'a pas eu le choix. «Pour arriver à ma maison, j'ai une dure côte à 15 pour cent.» Maillot jaune un jour, Simoni n'a pas craqué dimanche même s'il n'a pas un physique de rouleur. Sa recette était simple: «Dans un chrono, il faut y croire et tu peux bien faire...»

Son style ne traduit jamais sa peine mais il arrive aussi à Jalabert de devoir s'accrocher et laisser partir ses rivaux. On a eu à nouveau la confirmation des limites, relatives, du Fran-

çais face à l'altitude et une pente sérieuse dans le superbe col de la Grande Scheidegg. Contre le chrono, Jalabert a paru aussi avoir quelques problèmes. Il ne savait d'ailleurs pas trop ce qu'il devait penser de son week-end. «Le bilan est mitigé. D'un côté, je suis satisfait car j'ai repris du temps à mes principaux rivaux pour le classement général même si ce n'est pas beaucoup. D'un autre côté, je suis loin des meilleurs dans ce chrono. Je ne sais pas si l'intensité du vent a changé ou si c'est uniquement la faute aux efforts de la dure étape de montagne.»

### «C'est vraiment serré»

On ne sait pas non plus si Jalabert ressent des signes de faiblesse après le Tour d'Italie. Il ne voulait pas trop se projeter dans l'avenir. «A chaque

## Suisses en embuscade

Deux Suisses, Camenzind et Dufaux, se battent encore pour le podium si ce n'est pour la victoire finale. Le verbe «se battre» n'est pas trop fort pour Oscar Camenzind qui a été chercher loin des forces pour accompagner les meilleurs dans la Grande Scheidegg. Son style trahissait sa peine mais aussi son extrême volonté. Hier soir, il était redevenu optimiste: «C'est mieux que prévu. Je suis en meilleure forme qu'au Giro. Je vais tout donner car après, j'aurai une coupure d'un mois en juillet. Je crois qu'il est encore possible de faire quelque chose à Nauders demain et à Arosa mercredi.»

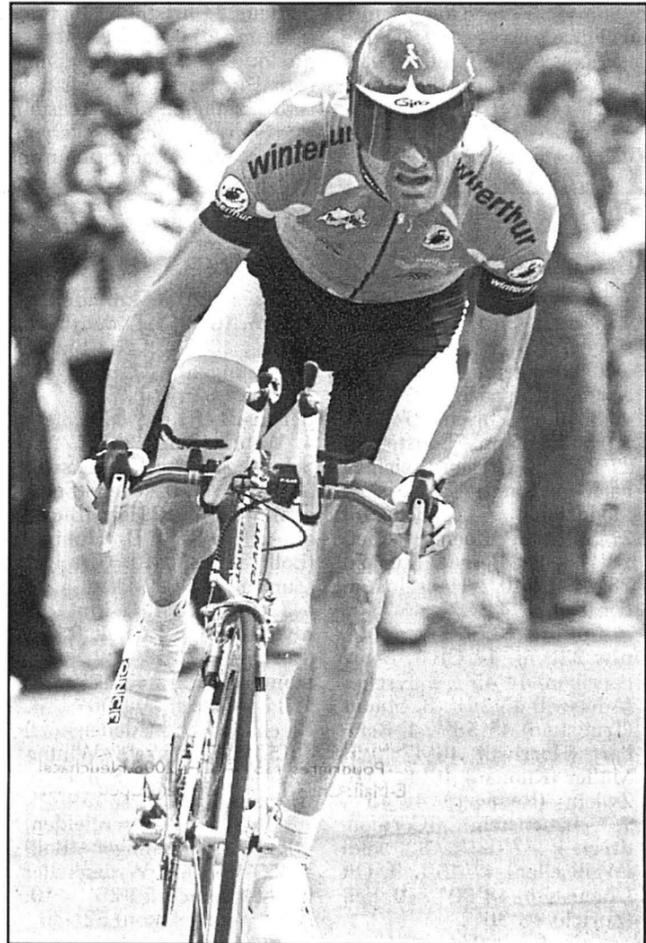
Laurent Dufaux est le deuxième Suisse encore dans le coup. En montagne, c'est lui qui a été le poursuivant le plus efficace derrière les échappés Simoni et Casa-

grande. Et hier, il était plutôt satisfait de son chrono, de quoi y croire encore: «Il fallait emmener de grands braquets et j'avais beaucoup de fatigue. Néanmoins, j'ai fait une bonne opération et j'ai toujours l'espoir de terminer sur le podium. Ça va se jouer à la fraîcheur physique car on a connu un tour très rapide avec des journées difficiles.» Beat Zberg un peu défaillant, le troisième meilleur Suisse est l'étonnant jeune «Postier» Sven Montgomery. Il est bien parti pour atteindre son objectif: «Au Tour de Romandie (réd.: onzième), j'aurais pu terminer dans les dix premiers sans une chute dans l'étape de Veysonnaz. Ce résultat dans les 10», je veux l'obtenir dans ce Tour de Suisse. Je suis un coureur par étapes, mes points forts étant l'endurance et la récupération.» GBL/ROC

jour suffit sa peine. C'est vraiment serré entre les cinq premiers et ce sont les cinq qu'on retrouve quand la course devient difficile. Pour le Tour, c'est bien que je sois menacé par Simoni, Casagrande, Camenzind et Dufaux. En tout cas, rien n'est joué et il me faudra savoir gérer un petit avantage.» Et quand on lui demande s'il pense tout de même encore pouvoir gagner ce Tour, sa réponse est simple: «Pourquoi pas? Je suis toujours leader, non?»

Dimanche, le maître du chrono a été le spécialiste russe Viatcheslav Ekimov qui, à 33 ans, n'a pourtant plus ses jambes d'antan. Comme ses victoires se font rares, il a particulièrement apprécié celle de Meiringen. Son mérite est rehaussé par l'ambiance particulière qui règne dans son équipe italienne Amica Chips. «On n'a pas touché tous nos salaires mais je me bats la même chose, pour moi d'abord.»

GBL



Le nouveau leader Laurent Jalabert est menacé par quatre coureurs. photo Keystone

## Classements

**Cinquième étape, Bellinzona - Grindelwald (174,4 km):** 1. Simoni (It) 5 h 23'59" (moy. 32,287 km/h), bon. 10". 2. Casagrande (It) m.t., bon. 6". 3. Jalabert (Fr) à 47", bon. 4". 4. Camenzind (S) m.t. 5. Dufaux (S) m.t. 6. Sgambelluri (It) à 1'10". 7. Guerini (It) à 1'52". 8. Montgomery (S) à 2'21". 9. Tonkov (Rus) à 3'09". 10. B. Zberg (S) à 3'25". Puis les autres Suisses: 13. Buschor à 4'08". 15. Aebersold à 5'41". 17. R. Meier à 6'17". 21. A. Meier à 7'36". 24. Charrière à 9'59". 28. M. Zberg à 12'31". 31. Goehring à 14'15". 33. Schneider. 34. Richard. 39. Puttini. 40. Bourquenoud, tous m.t. 44. Vetsch à 17'30". 45. Järmann m.t. 54. Gianetti à 22'26". 69. Beuchet à 23'53". 73. Heule à 24'26". 94. Zumsteg à 35'40". 96. Haymoz. 97. Themann. 99. Sidler, tous m.t. 118. Christen à 36'14". 125. Von Flüe. 126. Ackermann, tous m.t.

**Sixième étape, contre-la-montre de Meiringen (29,5 km):** 1. Ekimov (Rus) 36'09" (moy. 48,953 km/h). 2. Wesemann (All) à 34". 3. Hvastija (Sln) à 1'00". 4. White (Aus) à 1'03". 5. Nardello (It) à 1'06". 6. Petitto (It) m.t. 7. Dierckxens (Be) à 1'13". 8. Jalabert (Fr) à 1'23". 9. Belohovsicks (Let) à 1'30". 10. Serpellini (It) à 1'32". 11. Tonkov (Rus) à 1'33". **Puis:** 13. Camenzind (S) à 1'34". 14. Montgomery (S) à 1'36". 17. Dufaux (S) à 1'38". 21. Simoni (It) à 1'50". 24. Ackermann (S) à 2'00". 28. B. Zberg (S) à 2'13". 33. A. Meier (S) à 2'23". 40. Schneider (S) à 2'42". 52. Charrière (S) à 3'07". 54. Buschor (S) à 3'11". 56. Puttini (S) à 3'12". 58. Heule (S) à 3'15". 67. Goeh-

ring (S) à 3'25". 72. Bourquenoud (S) à 3'32". 74. Sidler (S) à 3'33". 84. Aebersold (S) à 3'52". 86. Richard (S) à 3'55". 89. Loder (Fr) à 4'02". 95. M. Zberg (S) à 4'19". 96. Vetsch (S) à 4'20". 98. Haymoz (S) à 4'27". 107. Gianetti (S) à 4'57". 108. Zumsteg (S) à 4'58". 110. Christen (S) à 5'03". 111. Themann (S) à 5'07". 113. Järmann (S) à 5'11". 118. Von Flüe (S) à 5'28". 130. Beuchet (S) à 6'24".

**Général:** 1. Jalabert (Fr) 20 h 48'20". 2. Simoni (It) à 2". 3. Casagrande (It) à 12". 4. Camenzind (S) à 38". 5. Dufaux (S) à 43". 6. Sgambelluri (It) à 2'26". 7. Montgomery (S) à 2'37". 8. Guerini (It) à 3'36". 9. Tonkov (Rus) à 3'40". 10. B. Zberg (S) à 4'07". **Puis les autres Suisses:** 12. Buschor à 6'29". 18. A. Meier à 8'14". 27. Schneider à 16'12". 28. Richard à 16'35". 29. Puttini à 16'46". 31. Goehring à 17'22". 36. Aebersold à 20'10". 37. Vetsch à 21'38". 40. M. Zberg à 23'35". 41. Charrière à 24'34". 42. Bourquenoud à 25'44". 45. Gianetti à 27'59". 54. Järmann à 36'56". 60. Heule à 39'58". 80. Beuchet à 51'22". 87. Von Flüe à 54'37". 89. Haymoz à 54'51". 93. Christen à 56'14". 95. Loder à 56'45". 98. Ackermann à 57'23". 113. Zumsteg à 1 h 01'12". 114. Themann à 1 h 01'15". 131. Sidler à 1 h 16'30".

**Montagne:** 1. M. Zberg (S) 55. 2. Roscioli (It) 53. 3. Casagrande (It) 29. 4. Camenzind (S) 24. 5. Dufaux (S) 24.

**Aux points:** 1. Jalabert (Fr) 77. 2. Casagrande (It) 48. 3. Simoni (It) 47. 4. Ekimov (Rus) 45. 5. Camenzind (S) 39.

## Catalogne Une chute mortelle

**Le jeune coureur espagnol Manuel Sanroma (22 ans) est décédé samedi des suites d'une grave chute peu avant l'arrivée de la deuxième étape du Tour de Catalogne.**

Sanroma, professionnel depuis la saison dernière, est tombé à un kilomètre du final,

lors du lancement du sprint. Sa tête a heurté la bordure d'un trottoir. Emmené en ambulance le visage en sang, il était déjà mort à son arrivée à l'hôpital de Sitges, selon des sources de l'établissement. Sanroma a souffert d'un traumatisme à la base du crâne et de l'hémicrâne. Le coureur est décédé vers 17 h 30, selon les

mêmes sources hospitalières. Sous les couleurs de la nouvelle équipe Fuenlabrada, Sanroma avait remporté trois victoires d'étape cette saison: la première du Tour de Valence ainsi que deux autres succès dans le Tour des Asturies, en mai. A Valence en février, il avait damé le pion à Mario Cipollini, vainqueur de l'étape de samedi (172,5 km entre Tortosa et Vilanova i la Geltru).

En souvenir et en hommage à Manuel Sanroma, tous les coureurs ont décidé d'un commun accord de ne faire que la première partie de la troisième étape (soit 109 km) et de franchir la ligne d'arrivée à pied. Par conséquent, la troisième étape du Tour de Catalogne a été annulée.

### Classements

**Deuxième étape, Tortosa - Vilanova (172,5 km):** 1. Cipollini (It) 4 h 00'38" (moy. 43,011 km/h). 2. Blijlevens (Ho). 3. Hincapie (EU). 4. Zabel (All). 5. Edo (Esp), tous m.t. **Puis les Suisses:** 36. Huser à 19". 47. Jeker, m.t. 97. Hotz à 34". 110. Zülle à 1'34". La troisième étape a été annulée en souvenir et en hommage à Manuel Sanroma.

**Général:** 1. Casero (Esp) 8 h 35'10". 2. Hincapie (EU) à 1". 3. Olano (Esp) à 4". 4. Ivanov (Rus) à 1". 5. Peron (It) à 15". **Puis les Suisses:** 50. Jeker à 1'08". 84. Huser à 1'43". 87. Zülle à 1'57". 114. Hotz à 14'02". / si

## LES DÉCÈS

**Principaux accidents mortels survenus lors de courses pour professionnels:**

**1935:** Armando Cepeda (Esp) tombe dans un ravin vers Bourg-Oisans dans une étape du Tour de France.

**1937:** André Raynaud (Fr), champion du monde de demi-fond, se tue au cours d'une épreuve à Anvers.

**1950:** Camille Danguillaume (Fr) est renversé par une moto vers la fin du championnat de France à Monthléry.

**1951:** Sers Coppi (It) tombe à un kilomètre de l'arrivée du Tour du Piémont. Il termine la course mais décède la nuit suivante.

**1956:** Stan Ockers (Be), champion du monde sur route, se tue sur la piste d'Anvers.

**1967:** Tom Simpson (GB), ancien champion du monde sur route, est victime d'une défaillance cardiaque au Mont-Ventoux due à l'absorption de substances interdites.

**1969:** José Samyn (Fr) percute un vendeur de programmes lors d'une kermesse à Zingem.

**1970:** Jean-Pierre Monsere (Be) percute une voiture venant en sens inverse au Grand Prix de Retie.

**1972:** Manuel Galera (Esp) est accidenté au cours d'une étape du Tour d'Andalousie.

**1976:** Juan Manuel Santesteban (Esp) fait une chute mortelle dans la première étape du Giro.

**1984:** Joaquim Agostinho (Por) heurte un chien près de l'arrivée d'une étape du Tour de l'Algarve au Portugal et décède une dizaine de jours plus tard.

**1986:** Emilio Ravasio (Ita), victime d'une chute pendant la première étape du Giro, décède deux semaines plus tard.

**1987:** Vicente Mata (Esp) est renversé par une voiture au cours du Trophée Luis-Puig. Michel Goffin (Be) tombe dans le coma après une chute dans le Tour du Haut-Var et décède six jours plus tard.

**1988:** Connie Meijer (Ho) est victime d'un malaise pendant un critérium aux Pays-Bas.

**1995:** Fabio Casartelli (It), champion olympique, tombe dans un virage de la descente du Portet d'Aspet au cours de la quinzième étape du Tour de France et meurt quelques heures plus tard.

**1999:** Manuel Sanroma (Esp) fait une chute mortelle près de l'arrivée de la deuxième étape du Tour de Catalogne.

# Course d'orientation Succès neuchâtelois aux Verrières

**Le sociétaire du CO Chenau Marc Lauenstein a remporté ce week-end l'une des deux courses d'orientation nationales A organisées dans les forêts situées au nord des Verrières.**

Quasiment seul Neuchâtelois en course - les autres coureurs étaient engagés dans l'organisation -, Marc Lauenstein, membre du cadre national junior, s'est imposé samedi avec une minute d'avance sur le Zurichois Lukas Schulthess. Dimanche, il n'a toutefois pas réitéré sa performance. Dans une course plus courte de moitié, mais techniquement plus difficile, il a dû se contenter de la septième place à trois minutes du Zurichois Felix Bentz.

En élites et en l'absence des membres du cadre national en stage d'altitude aux Grisons, l'épreuve a été marquée par un coude à coude serré entre deux hommes. Christophe Plattner, le Bâlois, s'est imposé samedi avec vingt-deux secondes d'avance - une paille si l'on sait que le parcours était de 14 km - sur le Bernois Matthias Niggli. Dimanche, sur un parcours de 4 km seulement, ce fut l'inverse, Niggli prenant le meilleur sur Plattner.

Coureur talentueux et prometteur, Christoph Plattner avait créé la surprise il y a quelques semaines en annonçant son retrait immédiat du cadre national. Il est certain que son absence aux championnats du monde, qui auront

lieu en août en Ecosse et auxquels participera probablement le Neuchâtelois Alain Berger, ne sera pas facile à digérer.

Organisées par les clubs de l'Association neuchâteloise de

course d'orientation (ANCO), en collaboration avec les sociétés locales des Verrières, ces deux épreuves ont bénéficié de conditions météorologiques très favorables. L'intérêt du terrain a séduit les coureurs

suisses, puisqu'ils étaient 1400 au départ. Le volet technique, marqué par l'utilisation du système électronique de contrôle des postes Sportident, a également été bien maîtrisé. / réd.



Christoph Plattner a terminé aux premier et deuxième rangs des hommes élites.

photo Galley

## Classements

### Messieurs

**Elites (3,950 km, dénivelé. 140 m, 13 C):** 1. Niggli (Münsingen) 25'59". 2. Plattner (Münchenstein) 26'24". 3. Kornel (Küsnacht) 27'03". 4. Schilter (Zurich) 27'20". 5. Steinemann (Bonstetten) 27'27". 6. Gilgien (Reichenbach im Kande) 27'29". 7. Maddalena (Cadenazzo) 27'50". 8. Koenig (Anet) 28'17". 9. Berger (Zurich) 28'24". 10. Hanselmann (Urdorf) 28'44".

**Juniors (6,650 km, dénivelé. 230 m, 14 C):** 1. Bentz (Uerikon) 44'45". 2. Fischer (Adetswil) 45'16". 3. Studer (Trimstein) 45'56". 4. Reinhardt (Horriwil) 46'43". 5. Müller (Knonau) 46'44". 6. Zwicky (Remigen) 46'45". 7. Lauenstein (Cormondrèche) 47'03". 8. Jaldi (Wallisellen) 47'46". 9. Ott (Auenstein) 48'00". 10. Egli (Zurich) 48'36".

### Dames

**Elites (3,050 km, dénivelé. 120 m, 10 C):** 1. Luder (Bertoud) 26'12". 2. Sieber (Weisslingen) 27'55". 3. Grüniger (Zurich) 27'57". 4. Bernhard (Hirzel) 28'39". 5. Wehrli (Suhr) 29'17". 6. Schulthess (Gutenswil) 30'04". 7. Lüscher (Seengen) 30'15". 8. Held (Büren a. A.) 30'31". 9. Hulliger (Boll) 33'32". 10. Grüniger (Zurich) 33'40".

**Juniors (4,450 km, dénivelé. 160 m, 13 C):** 1. Räber (Zurich) 42'48". 2. Seemann (Stäfa) 43'17". 3. Wild (Glaris) 44'00". 4. Berchtold (Alchenstorf) 44'53". 5. Fritschi (Winterthur) 45'22". 6. Schneider (Herzogenbuchsee) 45'37". 7. Wehrli (Oberentfelden) 46'14". 8. Hulliger (Boll) 49'53". 9. Wydenkeller (Winterthur) 50'26". 10. Schilliger (Nebikon) 52'36".

## Motocyclisme Crivillé rejoint Agostini dans la légende

**L'Espagnol Alex Crivillé (Honda) s'est imposé de justesse au Grand Prix de Catalogne dans la catégorie 500 cmc, sur le circuit de Montmelo. En remportant sa quatrième victoire consécutive, il a consolidé sa première place au Championnat du monde.**

Dans la catégorie-reine, Crivillé a réussi in extremis à vaincre le Japonais Tadayuki Okada (Honda) au prix d'une spectaculaire accélération dans le dernier tour. Un coup de théâtre s'était produit au dixième tour lorsque l'Italien Max Biaggi (Yamaha), en tête après un excellent départ, avait commis une erreur lui valant de se faire dépasser à la fois par Crivillé et Sete Gibernau (Honda).

Décontenancé par ce coup de culot des deux Catalans,

Biaggi chutait un tour plus tard et abandonnait. Okada réussissait peu après à dépasser Crivillé et Gibernau. Les trois Honda se retrouvaient seules en tête à huit tours de la fin, après une chute du Japonais Norick Abe (Yamaha) dans le même virage que Biaggi. Crivillé réussissait à dépasser son coéquipier dans la dernière ligne droite, sous les hurras de son public en liesse. Crivillé a ainsi rejoint Giacomo Agostini dans la légende du sport motocyclisme. Il y a 27 ans, le grand «Ago» avait été le dernier Européen à obtenir quatre victoires de rang dans la catégorie reine.

Le Hollandais Jurgen Van den Goorbergh, qui avait provoqué la sensation en réalisant le meilleur temps des essais, s'est classé huitième. Il a confirmé les qualités de la MuZ du Team du Suisse Rolf Biland, ancien champion du monde de side-car.

L'Italien Valentino Rossi (Aprilia) l'a emporté dans la catégorie 250 cmc, dans laquelle le Japonais Tohru Ukawa s'est maintenu en tête du classement général. Chez les 125 cmc, la victoire est revenue au Français Arnaud Vincent (Aprilia), tandis que l'Espagnol Emilio Alzamora (Honda) est devenu leader du Championnat aux dépens du Japonais Masao Azuma (Honda), contraint à l'abandon.

### Classements

**125 cmc (22 tours = 103,994 km):** 1. Vincent (Fr), Aprilia, 41'47"749 (moy. 149,288 km/h). 2. Alzamora (Esp), Honda, à 0"011. 3. Melandri (It), Honda, à 0"340. 4. Ueda (Jap), Honda, à 0"547. 5. Cecchinello (It), Honda, à 1"262. 6. Locatelli (It), Aprilia, à 1"625.

**CM (après 6 des 16 courses):** 1. Alzamora (Esp) 98. 2. Azuma (Jap) 97. 3. Vincent (Fr) 75.

**250 cmc (23 tours = 108,721 km):** 1. Rossi (It), Aprilia, 41'47"806 (moy. 156,070 km/h). 2. Ukawa (Jap), Honda, à 0"258. 3. Battaini (It), Aprilia, à 12"755. 4. Nakano (Jap), Yamaha, à 13"085. 5. Rolfo (It), Aprilia, à 25"429. 6. McWilliams (GB), Aprilia, à 29"320.

**CM (après 6 des 16 courses):** 1. Ukawa (Jap) 121. 2. Rossi (It) 95. 3. Nakano (Jap) 85.

**500 cmc (25 tours = 118,175 km):** 1. Crivillé (Esp), Honda V4, 44'55"701 (moy. 157,817 km/h). 2. Okada (Jap), Honda V4, à 0"061. 3. Gibernau (Esp), Honda V2, à 4"467. 4. Harada (Jap), Aprilia V2, à 20"216. 5. Borja (Esp), Honda V4, à 21"087. 6. Roberts (EU), Suzuki, à 22"006.

**CM (après 6 des 16 courses):** 1. Crivillé (Esp) 129. 2. Roberts (EU) 74. 3. Gibernau (Esp) 72.

**Prochaine manche:** Grand Prix de Hollande à Assen le 26 juin. / si

## Athlétisme Deux MPS pour Clerc et Pechstein

La 12e édition du meeting AthletiCAGenève, hier au stade du Bout-du-Monde de Champel, n'aura pas rapproché les Suisses de Séville. Aucun des Helvètes en lice lors de cette deuxième étape du circuit des Swiss meetings n'a en effet réussi à obtenir une limite de qualification pour les championnats du monde espagnols, prévus du 21 au 29 août. Deux meilleures performances suisses de la saison ont toutefois été réalisées, par le Genevois Laurent Clerc sur 400 m (46"39) et la Grisonne Petra Pechstein à la perche (3,80 m).

Crédité d'un chrono de 46"39, soit deux centièmes de mieux que sa précédente meilleure performance de Zo-

lingue, Laurent Clerc n'affichait pourtant pas un sourire de complète satisfaction. Perfectionniste, le policier du Stade Genève vise les 46 secondes sur le tour piste, alors que la limite pour Séville se situe à 45"70.

Les dents serrées, il aura néanmoins réussi à conserver les quelques centimètres d'avance qu'il possédait sur Pierre-Marie Hilaire - membre de l'équipe de France du 4 x 400 m l'an dernier aux championnats d'Europe de Budapest - à l'entrée de la dernière ligne droite pour s'imposer devant son public. «*Batte un Français à Genève reste néanmoins une belle performance*» se consolait le vainqueur. / si

## Paris Deux surprises

A deux mois des championnats du monde de Séville, l'Allemand (122 points) et l'Italie (98,5) ont créé la surprise à Paris en prenant les deux premières places de la Coupe d'Europe chez les hommes, devant la Grande-Bretagne (97), vainqueur de la compétition en 1997 et 1998. La Russie (127) s'est imposée pour la troisième fois consécutive dans la compétition féminine, devant la Roumanie (99) et la France (97).

Les 20.000 spectateurs présents tant samedi que dimanche au stade Charléty ont assisté à sept meilleures performances mondiales de l'an-

née. En hauteur, l'Allemand Martin Buss a franchi samedi 2,34 m. La Roumaine Gabriela Szabo (3000 m en 8'36"35) et l'Allemande Tanja Damaske (65,44 m au javelot) se sont portées en tête des meilleures de la saison, de même que le relais 4 x 100 m masculin de la Grande-Bretagne (38"16) et son homologue féminin français (42"90). Hier enfin, la Britannique Paula Radcliffe a couru le 5000 m en 14'48"79.

La championne d'Europe du 100 m Christine Arron a attesté d'une très bonne forme en s'imposant en 10"97. / si

## VTT Succès de Mazzacane

La logique a été respectée à l'occasion de la course Nods-Chasseral-Nods. Les vététistes en forme du moment ont en effet trusté les premières places des classements. Johnny Mazzacane s'est imposé chez les messieurs, la victoire étant remportée par Catherine Schulthess chez les dames.

### Classements

**Elite messieurs (25 km):** 1. Johnny Mazzacane (Corcelles/Payerne) 59'18". 2. Fabrice Sahl (Mont-de-Butes) 59'57". 3. Julien Girard (Colombier) 1 h 00'21". 4. Valentin Girard (Colombier) 1 h 00'21". 5. Xavier Sigrist (La Chaux-de-Fonds) 1 h 00'24". 6. Ludovic Fahrni (Les Ponts-de-Martel) 1 h 00'30". 7. Stéphane Benoit (Le Landeron) 1 h 00'45". 8. Laurent Ballmer (La Chaux-de-Fonds) 1 h 02'10". 9. Joerg Haegler (Reinach) 1 h 02'11". 10. Laurent Reuche (La Chaux-de-Fonds) 1 h 03'42". 11. Johan Dockx (La Chaux-de-Fonds) 1 h 03'49". 12. Clément Demelais (L'Auberson) 1 h 04'56". 13. Serge Allemann (Evilard) 1 h 05'44". 14. Damien Nydegger (Delémont) 1 h 06'21". 15. Michael Baehler (Safnern) 1 h 06'25".

**Masters I:** 1. Frédéric Fattou (St-Sulpice) 1 h 03'26". 2. Pascal Schneider (Chambrelin) 1 h 04'35". 3. Jean-Pierre Massari (Nods) 1 h 06'19". 4. Giuseppe Paone (Neuchâtel) 1 h 08'04". 5. Jacques Maillard (Bôle) 1 h 08'33". 6. Serge Oyvart (Le Landeron) 1 h 10'52". 7. Christian Martina (Travers) 1 h 12'37". 8. Philippe Vuillomenet (Colombier) 1 h 13'49". 9. Nicolas Moeschler (La Neuveville) 1 h 14'49". 10. Daniel Joder (La Neuveville) 1 h 16'40".

**Masters II:** 1. Michel Vallat (La Chaux-de-Fonds) 1 h 05'12". 2. Jean-Pierre Girard (Colombier) 1 h 06'31". 3. Ulrich Kaempfer (Le Pâquier) 1 h 06'40". 4. Alberto Sachini (La Chaux-de-Fonds) 1 h 07'28". 5. Sylvain Maître 1 h 07'58". 6. Pascal Degen (Saint-Blaise) 1 h 10'23". 7. Claude Robert (La Chaux-de-Fonds) 1 h 14'03". 8. Bernard Joriot (Bôle) 1 h 15'33". 9. Marcel Summermatter (Muttenz) 1 h 17'17". 10. Jean-Paul Girardin (Evilard) 1 h 20'54".

**Jeunesse:** 1. Joris Boillat-Duhaur (Les Emblois) 1 h 03'56". 2. Michael Bering (La Chaux-de-Fonds) 1 h 07'38". 3. Vincent Robert (Boudry) 1 h 09'49". 4. Sébastien Kampf 1 h 09'57". 5. Emmanuel Schafer (Villers-le-Lac) 1 h 10'37". 6. Pascal Bernasconi (Neuchâtel) 1 h 13'20". 7. Olivier Oppliger (La Chaux-de-Fonds) 1 h 18'11".

**Ados garçons:** 1. Jérôme Luthi (St-Blaise) 33'50". 2. Arnaud Jeanmaire (La Chaux-de-Fonds) 35'24". 3. Andy Bering (La Chaux-de-Fonds) 35'30".

**Touristes messieurs:** 1. Umberto Faltracco 34'47". 2. Hans-Peter Jossi (Stettlen) 35'59". 3. Christian Gachat (Corcelles) 41'36".

**Dames:** 1. Catherine Schulthess (La Sagne) 1 h 12'04". 2. Nicole Vorlet (Le Landeron) 1 h 15'17". 3. Magali Droz (St-Sulpice) 1 h 16'35". 4. Andrée-Jane Bourquin (Auvier) 1 h 19'08". 5. Nacera Blanche (La Chaux-de-Fonds) 1 h 21'59". 6. Sylvie Enggist (St-Aubin) 1 h 29'23". 7. Isabelle Singele (Le Locle) 1 h 31'42". 8. Anne-Katrin (Alfermée) 1 h 42'50".

**Ados filles:** 1. Milena Bigler 46'41". 2. Loura Muller (Ligerz) 50'45".

**Touristes dames:** 1. Rita Krebs (Reutigen) 37'11". 2. Coralie Jeanmaire (La Chaux-de-Fonds) 39'11". 3. Delphine Barben (La Chaux-de-Fonds) 47'03". /réd.

## JEUX

### Sport-Toto

1 2 2 - 1 x 2 - 1 2 1 - 1 x x - 1

### Toto-X

5 - 11 - 12 - 17 - 25 - 36

### Loterie à numéros

4 - 5 - 12 - 25 - 37 - 38  
Numéro complémentaire: 11  
Joker: 455.015

## GAINS

### Loterie à numéros

4 x 5 + cpl Fr. 103.888.-  
80 x 5 12.212.50  
5389 x 4 50.-  
102.753 x 3 6.-

Le maximum de 6 numéros n'a pas été réussi. Somme approximative au premier rang du prochain concours: Fr. 2.000.000.-

### Joker

4 x 5 Fr. 10.000.-  
52 x 4 1000.-  
474 x 3 100.-  
4852 x 2 10.-

Le maximum de 6 numéros n'a pas été réussi. Somme approximative au premier rang du prochain concours: Fr. 2.700.000.-

PUBLICITÉ

**N°1**  
de l'équipement

**MOO**  
systeme

Sablons 57 - NEUCHÂTEL  
Tél. 725 02 13

## BRÈVES

## TRIATHLON

## Messmer: grande première!

La Chau-de-Fonnière Magali Messmer a fêté son premier triomphe en Coupe du monde en enlevant l'épreuve de Monaco. La Lausannoise d'adoption (27 ans) s'est imposée en 2 h 02'11", avec 19" d'avance sur la Canadienne Sharon Donnelly. La Suisse a forgé sa victoire lors de l'ultime fraction, les 10 km de course à pied. Chez les messieurs, dans une épreuve remportée par le champion du monde, le Britannique Simon Lessing, Markus Keller a terminé sixième. / si

## CYCLISME

## Moreau toujours leader

La deuxième étape de la Route du Sud s'est terminée par la victoire du Belge Geert Verheyen devant le Russe Alexei Sivakov. Le Français Christophe Moreau qui avait pris la tête du classement général grâce à sa victoire dans le deuxième tronçon contre la montre de la première étape conserve son maillot de leader. / si

## Daucourt en tête

Victorieuse du contre-la-montre en côte de l'avant-dernière journée de course, la Jurassienne Chantal Daucourt a pris la tête du Tour de la Drôme féminin. Elle a succédé à la Zougnoise Priska Doppmann. / si

## Järmann arrête

Le professionnel suisse Rolf Järmann a annoncé qu'il mettrait un terme à sa carrière à la fin de la saison. Agé de 33 ans, le coureur de l'équipe Post Swiss Team a remporté 22 courses au cours de ses treize ans de professionnalisme. / si

## COURSE À PIED

## Franc-Montagnard titré

Le championnat de Suisse de la montagne s'est déroulé entre Sion et Haute-Nendaz. Andrea Erni a conservé son titre chez les hommes alors que la Franco-Suisse Chantal Dällenbach s'est imposée dans l'épreuve des dames. En juniors, succès du Franc-Montagnard de 18 ans Mathieu Willemim, sociétaire du GS Franches-Montagnes établi à Saingnégier. / si-réd.

## FOOTBALL

## Schmeichel au Sporting

Le gardien de but danois Peter Schmeichel a signé un contrat de deux ans avec le Sporting Lisbonne, a annoncé le directeur du club, Paulo Abreu, qui n'a pas précisé les modalités du contrat. / si

## Beira Mar: la Coupe!

Lisbonne. Finale de la Coupe du Portugal: Beira Mar - Campomaiorense 1-0. / si

## TENNIS

## Rafter est en forme

L'Australien Patrick Rafter, tête de série No 2, a remporté le tournoi sur gazon de Rosmalen, épreuve de l'ATP Tour dotée de 500.000 dollars, en battant en finale le Roumain Andrei Pavel en trois sets, 3-6 7-6 (9-7) 6-4. / si

## Pioline taille patron

De retour sur le gazon anglais qu'il affectionne tant, Cédric Pioline a renoué avec la victoire en remportant le tournoi de ATP de Nottingham, doté de 340.000 dollars. Le Français s'est imposé en finale face au Zimbabwéen Kevin Ullyett (ATP 574), 6-3 7-5. / si

## Les deux font la paire

Martina Hingis et Anna Kournikova ont enlevé le double du tournoi WTA d'Eastbourne. En finale, elles ont battu Jana Novotna et Natacha Zvereva, par abandon de Zvereva lors du deuxième set, après avoir enlevé le premier 6-4. / si

## BASKETBALL

## Spurs: voie royale

Les San Antonio Spurs, plus que jamais favoris pour succéder aux Chicago Bulls au palmarès de la NBA, ont pris un avantage vraisemblablement décisif de deux victoires à zéro sur les New York Knicks, en remportant 80-67 le deuxième match dans leur salle. / si

## HIPPISEME

## Succès irlandais à Aix

21 ans après Eddie Macken, Trevor Coyle (41 ans), montant l'étalon «Cruising», a permis à l'Irlande de triompher dans le Grand Prix du CHIO d'Aix-la-Chapelle. L'Irlandais a été le seul à tourner sans faute dans le barrage. Willi Melliger et «Calvario» ont terminé dixièmes. / si

# Gymnastique Neuchâtelois très en vue à Delémont

Ils étaient partis très ambitieux, ils se sont montrés à la hauteur de leurs ambitions et ils sont rentrés couverts de médailles. Ils, ce sont les quatre groupes neuchâtelois de gymnastique synchronisée qui avaient fait, samedi, le déplacement de Delémont pour prendre part à la 15e Fête romande de gymnastique de sociétés.

On savait que nos représentants avaient une belle carte à jouer lors de ces joutes mais même les plus optimistes n'auraient peut-être pas pensé à pareille prestation!

Si le groupe de Serrières s'est montré le meilleur en remportant le classement général final de sa division ainsi que deux titres aux engins, Chézard-St-Martin et Peseux-La Chau-de-Fonds ne sont pas restés en arrière non plus. Respectivement deuxième et troisième de leur division, ces deux formations sont également montées sur le podium de l'une des disciplines auxquelles elles prenaient part.

## Pari gagné

La délégation serriéroise était partie pour remporter le plus d'or possible, pari gagné! Avec 28,34 points, le groupe mixte entraîné par Dominique Collaud et Nicole Hofmeyer a non seulement gagné le concours en deuxième division avec 28,34 pts, catégorie «appréciation», mais surtout le deuxième plus haut total de la fête, en gymnastique synchronisée. Avec en plus les victoires remportées au saut, au terme d'une brillante production, et à la barre fixe, ainsi que la cinquième place lors de leur passage au sol, les Serriérois ont de quoi voir l'avenir en... or.



Les Serriérois, ici au saut, ont remporté le classement final de leur division.

photo Keystone

L'équipe de Chézard-St-Martin ne s'alignait pour sa part que sur deux disciplines, dont une en programme double, barres parallèles. Engagé en troisième division, le groupe du Val-de-Ruz a glané, en terre jurassienne, deux médailles d'argent.

Une première au classement général avec 27,96 points dans sa division et une seconde au terme de leur toujours aussi beau programme aux barres parallèles. Une septième place au saut pon-

tuait de fort belle manière leur campagne romande.

## Paire gagnante

Excellents résultats du team Peseux-La Chau-de-Fonds qui, il est vrai, espérait un podium, mais ne s'attendait certainement pas à une telle performance d'ensemble. Ce groupe qui collabore maintenant depuis deux ans au niveau des compétitions remporte le bronze dans la troisième division avec 27,53 points. Il avait le secret espoir

de faire un podium au saut, il l'a fait! Avec une superbe production et 9,44 points à l'arrivée, c'est le bronze qui le récompense. Il ne manquait même la seconde marche que de 0,01 point! Avec en plus un magnifique quatrième rang au sol ainsi que la septième place aux anneaux balançants, les «Subiéro-Chaux-de-Fonnières» ont pleinement réussi cette Fête romande.

Quatrième société neuchâteloise engagée à Delémont, La Coudre s'est elle aussi montré

à la hauteur de ses possibilités actuelles. Onzièmes en deuxième division avec 22,63 points, les gymnastes neuchâtelois ont pris part à trois disciplines. Le groupe s'est classé 18e en gymnastique sans engin à main, 19e aux anneaux balançants et 24e au programme du saut.

Cette 15e Fête romande de gymnastique s'achève donc sur un bilan très positif au niveau des performances, pour les sociétés neuchâteloises.

CHW

## Classements

**Jeunesse I B:** 1. Jenny Turin (FSG Bex) 14,50. **Puis:** 5. Tiffany Lardon (GR Neuchâtel) 12,65. 7. Célestine Donzé (GR Neuchâtel) 10,45.

**Jeunesse II B:** 1. Krikjia Feldmann (FSG Lancy) 15,30. **Puis:** 8. Line Ziegenhagen (GR Neuchâtel) 12,95. 10. Doris Piazza (GR Neuchâtel) 12,80. 14. Sarah Lemasney (Ge Neuchâtel) 12,00. 15. Ludvine Robert (GR Neuchâtel) 10,70. 16. Jamila Afas (GR Neuchâtel) 10,55.

**Juniors B:** 1. Emilie Caccamo (SFEP Bex) 13,90.

**Seniors B:** 1. Fanny L'Herbette (GR Neuchâtel) 15,45. 2. Audrey Jeanneret (GR Neuchâtel) 15,30.

**Jeunesse A:** 1. Fanny Perret (SFEP Bex) 45,284. **Puis:** 8. Mélisande Aellen (GE Neuchâtel) 39,050. 9. Charlotte Rothpletz (GR Neuchâtel) 38,383. 10. Myassa El Koucha (GR Neuchâtel) 38,133. 13. Myriam Gisiger (GR Neuchâtel) 35,783. 14. Sandy Battaglia (GR Neuchâtel) 34,083.

**Juniors A:** 1. Elia Aymon (Sion-Fémima) 51,433. **Puis:** 5. Victoria Gisiger (GR Neuchâtel) 44,932. 7. Marie-Eve Calame (GR Neuchâtel) 43,449.

**Seniors A:** 1. Orane Suter (GR Neuchâtel) 63,749.

**Groupes jeunesse 1 (cordes):** 1. Neuchâtel 22,450.

**Groupes jeunesse 2 (sans engin):** 1. Bex 32,750. **Puis:** 4. Neuchâtel 27,550. 6. Neuchâtel II 27,350.

**Groupes juniors (rubans):** 1. Bex 28,300. 2. Neuchâtel 25,600.

**Groupes seniors (massues et cerceaux/rubans):** 1. Sion-Fémima 24,767.

**Volleyball masculin:** 1. Courtételle.

**Volleyball féminin:** 1. Neirivue. **Puis:** 4. Le Noirmont. 7. Saint-Aubin et Les Breuleux.

**Volleyball mixte:** 1. Versoix. **Puis:** 5. Serrières. 9. La Sagne. 17. La Neuveville et Les Bois.

**La Neuveville masculin:** 1. Rehetoebel. 2. Travers. **Puis:** 7. Cernier. 13. Les Brenets. 19. Saint-Aubin.

**Unihockey mixte:** 1. Rehetoebel. 2. Les Bois. **Puis:** 7. Travers.

**Gymnastique sans engin à mains. Catégorie A (jusqu'à 12**

**ans):** 1. La Tour-de-Trême 8,24. 2. Couvet 7,50. 3. Chézard-St-Martin filles 7,30.

**Catégorie B (jusqu'à 16 ans):** 1. Broc 9,17. **Puis:** 8. Chézard St-Martin Filles 7,63. 10. Couvet 7,31.

**Gymnastique avec engins à mains:** 1. Flanthey-Lens 9,04. **Puis:** 5. Couvet, 7,81. 6. FSG St-Imier Filles 7,03. 9. Couvet 6,54.

**Gymnastique petite surface:** 1. Yverdon amis Gym 8,95.

**Sol. Catégorie A:** 1. Renens 8,62. **Puis:** 5. FSG Bellevue Chaux-de-Fonds 7,81.

**Catégorie B:** 1. Vevey JP 9,62. **Puis:** 3. FSG Serrières 9,21. 10. FSG Bellevue Chaux-de-Fonds 8,29.

**Sauts:** 1. Vevey JP 9,27. **Puis:** 8. Gym La Coudre 8,20. 11. FSG Bellevue Chaux-de-Fonds 7,84.

**Barres asymétriques:** 1. Chartrat Helvétia 8,77. **Puis:** 3. FSG Serrières 8,36.

**Barres parallèles:** 1. Aigle-Alliance 9,44. **Puis:** 3. Gym La Coudre 8,99. 4. Saignelégier 7,82.

**Barre fixe:** 1. Vevey JP 9,36.

**Anneaux balançants:** 1. FSG Ursy 9,27. **Puis:** 4. Gym La Coudre 8,19.

**Athlétisme. Catégorie A (1983-1985):** 1. Chavornay 10851. **Puis:** 3. Môtiers 9384. 5. Bevaix 8845. 13. Savagnier 7158.

**Catégorie B (1986-1987):** 1. Bevaix 8364. **Puis:** 10. Les Breuleux 5670.

**Catégorie C (1988-1989):** 1. Bassecourt 6728. **Puis:** 4. Bevaix 5329. 7. Môtiers 4746. 18. Les Breuleux 2117.

**Catégorie D (1990-1991):** 1. Granges-Marnand 4972. **Puis:** 3. Corcelles-Cormondrèche 4021. 4. Bevaix 3303.

**Gym-Hommes. Volleyball:** 1. Chartrat. 2. Coffrane. **Puis:** 4. Savagnier. 6. La Chau-de-Fonds.

**Unihockey:** 1. Vully II. **Puis:** 3. Môtiers. 4. Savagnier. 9. Neuchâtel.

**Triathlon:** 1. Jean-Bernard Matthey (Lausanne Bourgeoise) 30,83. **Puis:** 3. Pierre-André Ducommun (Boudry) 30,53. 23. Michel Calame (Boudry) 27,65. 27. Jean-Paul Martin (Peseux) 27,52. 34. Paul

Frisch (La Coudre) 26,93. 42. Pierre-Henri Béguin (Boudry) 26,67. 68. André Cattin (La Coudre) 25,50. 72. Yves Delabays (Savagnier GH) 25,40. 84. Gilles Aubert (Savagnier) 24,80. 85. Jean-Daniel Gaberer (Savagnier) 24,73. 95. André Kummer (Peseux) 24,38. 98. Kurt Zaugg (Boudry) 24,30. 100. Jacques Locatelli (Boudry) 24,20. 101. Jörg Schenkel (Boudry) 24,13. 115. Nicolas Cavuato (Neuchâtel-Ancienne) 23,72. 124. Pierre Eberli (Boudry) 23,30. 140. Denis Maridor (Savagnier) 22,90. 172. Paul Stambili (Neuchâtel-Ancienne) 22,03. 174. Jean-Luc Guyaz (Savagnier) 22,00. 178. Marc Hunkeler (Boudry) 21,87. 197. Jean-Daniel Pilet (La Coudre) 21,42. 205. Markus Wagner (La Coudre) 20,95. 227. Jean-Pierre Schenk (La Coudre) 20,13. 247. Erwin Bärtschi (La Coudre) 19,05. 258. Meinrad Feremutsch (GH La Chau-de-Fonds) 18,15. 260. Gaston Loichat (Peseux) 17,88. 261. Martin Kiser (Savagnier) 17,60. 267. Dominique Blaser (Neuchâtel-Ancienne) 17,18. 280. Jacques Bregnard (La Coudre) 14,35. 284. Pierre-Alain Moulin (La Coudre) 13,70. 286. José Bessica (GH La Chau-de-Fonds) 13,55. 287. Hans Winkler (GH La Chau-de-Fonds) 13,15. 289. Lucien Dubois (GH La Chau-de-Fonds) 12,75. 292. Gérard Schütz (Neuchâtel-Ancienne) 12,28. 294. Jean-Pierre Stahlhli (GH La Chau-de-Fonds) 12,10. 297. Francis Vulliamonet (Savagnier) 11,40. 298. Pascal Giauque (Savagnier) 10,20. 299. Nicolas Macellio (GH La Chau-de-Fonds) 9,90.

**Concours de groupes:** 1. Bassecourt 27,80. **Puis:** 4. Savagnier 25,50. 7. Boudry 25,05. 26. Savagnier II 20,15. 29. La Coudre 18,05. 30. Neuchâtel-Ancienne 17,25. 34. Peseux 15,15. 35. La Chau-de-Fonds 14,95.

**Classement de la Fête:** 1. Bassecourt 139. **Puis:** 5. Savagnier 125. 10. Boudry 113. 22. Neuchâtel-Ancienne 81. 24. La Chau-de-Fonds 77. 30. Môtiers 68. 36. La

Coudre 48. 37. Coffrane 48. 40. Peseux 35.

**Gymnastique sans engin à mains:** 1. Lausanne AG 9,57. **Puis:** 18. La Coudre Actifs 6,83. 20. Couvet 6,67.

**Team-Aérobic:** 1. Bex-SFEP 8,20. **Puis:** 6. Les Bois-Actifs 4,68.

**Barre fixe:** 1. Serrières 9,12.

**Barres parallèles:** 1. Ursy 9,46. 2. Chézard-St-Martin-Actifs 9,42. **Puis:** 14. Saignelégier Actifs 7,10. 16. Les Breuleux 7,03.

**Cheval-arçons:** 1. Montreux 8,71.

**Combinaison engins:** 1. Yvonnand 7,97.

**Sol:** 1. Vevey Jeunes-Patriotes 9,54. **Puis:** 4. Peseux-La Chau-de-Fonds 9,03. 5. Serrières 9,00. 13. Saint-Aubin 8,45.

**Sauts:** 1. Serrières 9,61. **Puis:** 3. Peseux-La Chau-de-Fonds 9,44. 7. Chézard-Saint-Martin Actifs 9,12. 24. La Coudre Actifs 7,71. 25. Saignelégier Actifs 6,87.

**Estafette Navette:** 1. Alle Actifs 10,00. **Puis:** 10. Bevaix 8,97. 16. La Sagne 8,75. 33. Saint-Aubin 7,82. 34. Les Brenets 7,81. 47. La Neuveville 7,19.

**Concours de sociétés. 4 x 100 m:** 1. Châtelaine club Hygiénique 9,85. **Puis:** 3. Saignelégier Actifs 8,89.

**100 m haies:** 1. Bassecourt 10,00. **Puis:** 4. Les Breuleux 6,94.

**800 m:** 1. Bassecourt 10,53. 2. Les Bois Actifs 8,53.

**1000 m:** 1. Bassecourt 10,46. **Puis:** 4. Saignelégier Actifs 9,42. 9. Les Breuleux 8,20.

**Saut en hauteur:** 1. Vicques féminina Actives 10,25. 2. Les Bois Actifs 9,13. **Puis:** 9. Saignelégier Actifs 8,63. 16. Rochefort 8,00. 17. Les Brenets 7,88. 22. La Sagne 7,88. 28. La Neuveville 7,38.

**Saut en longueur:** 1. Alle Actifs 10,67. **Puis:** 5. Saignelégier Actifs 9,27. 7. Bevaix 8,98. 26. Travers Actifs 7,12. 27. La Neuveville 6,90. 30. Les Bois actifs 6,77. 32. Rochefort 6,72.

**Balle à lanière:** 1. Alle Actifs 11,39. **Puis:** 13. Les Brenets 6,79.

**Jet du boulet:** 1. Alle Actifs 11,01. **Puis:** 9. Travers Actifs 8,37.

**12. Saignelégier Actifs 8,17. 18. La Sagne 7,95. 23. Les Bois Actifs 7,58. 24. Les Brenets 7,35. 27. Cernier 7,25.**

**Lever de pierre:** 1. Corcelles-le-Jorat 10,00.

**Test Allround:** 1. Gampel mixed 9,10. 2. Les Breuleux 8,96. **Puis:** 7. Les Bois Actifs 7,24.

**Anneaux balançants:** 1. Ursy 9,40. **Puis:** 7. Peseux-La Chau-de-Fonds 9,06. 19. La Coudre Actifs 8,09.

**Lancer de l'agès:** 1. Renens 9,70. **Puis:** 5. Cernier 4,48.

**Lancer du javelot:** 1. Delémont Actifs 8,95.

**Jet de pierre:** 1. Alle Actifs 8,93. **Puis:** 3. Rochefort 6,94. 4. Les Bois Actifs 6,63.

**Gym Hommes. Volleyball:** 1. Chartrat. 2. Coffrane. **Puis:** 4. Savagnier. 6. La Chau-de-Fonds. 26. Boudry.

**Unihockey:** 1. Vully II. **Puis:** 3. Môtiers. 4. Savagnier. 9. Neuchâtel.

**Appréciation première division:** 1. Vevey Jeunes-Patriotes 28,53.

**Mensuration première division:** 1. Bassecourt 28,44.

**Combiné première division:** 1. Renens 22,81.

**Appréciation deuxième division:** 1. Serrières 28,34.

**Combiné deuxième division:** 1. Saignelégier Actifs 24,19. **Puis:** 7. Les Bois Actifs 22,00.

**Appréciation troisième division:** 1. Fribourg Ancienne 27,98. 2. Chézard-St-Martin Actifs 27,96. 3. Peseux-La Chau-de-Fonds 23,53.

**Mensuration troisième division:** 1. Alle Actifs 29,77. **Puis:** 7. Bevaix 24,94. 15. Rochefort 22,68. 18. Les Brenets 21,90. 20. Travers Actifs 21,79.

**Combiné troisième division:** 1. Vicques Fémina Actives 27,25. **Puis:** 5. La Sagne 25,29. 6. Saint-Aubin 24,72. 10. Les Breuleux 23,56.

**Gymnastique petite surface:** 1. Rolle 9,38. **Puis:** 3. La Sagne 8,63.

**Gymnastique avec engins à main:** 1. Bex SFEP 9,17. **Puis:** 12. Couvet 6,74.

# Zoociété Les chiens de prairie, gardiens de la santé des pâtures

**Emotion à Boulder, Colorado: un marchand de thé a empoisonné les chiens de prairie autour de son usine. Bon droit contre peste proliférante?**

C'est légalement que «Celestial Seasonings» a servi une tisane de onze heures aux chiens de prairie qui minaient sa pelouse, mais ce serait s'abuser que de croire à une péripétie dans une lutte légitime contre des hordes prolifiques! On sait ce que la civilisation en marche vers l'Ouest a valu aux Indiens ou aux bisons. Le sort des chiens de prairie est moins connu.

**Des bestioles qui mangent l'herbe des vaches?**

Du Mexique au Canada, ces rongeurs étaient naguère cinq milliards peut-être! Ils peinent aujourd'hui sur un petit centième de leurs 500.000 km<sup>2</sup> ancestraux. Leur empire a été ravagé au début du XXe siècle, puis tout redéploiement a été prévenu par plomb, poison et concours du genre «qui en refroidira le plus». Des associations luttent désormais pour que les chiens de prairie soient reconnus «en danger» plutôt que «menacés», d'autant qu'ils traînent un sale virus.



Les chiens de prairie: des rongeurs, malgré le nom, mais assurément une vie de chien! Même si ça ne se voit pas toujours... photo a

En attendant, c'est sans cesse et sans chien que les cow-boys chassent le chien de prairie en mâchant du mot-choc: «*Ces bestioles, ça mange l'herbe des vaches!*». Opinion sommairement quantitative, confortante mais fautive! Sinon, comment la prairie serait-elle restée des milliers d'années un écosystème stable

avec d'immenses troupeaux d'herbivores? De fait, les chiens de prairie, en grignotant, entretiennent la végétation jeune et nourrissante pour bisons, élans et autres pronghorns - curiosité à look d'antilope. Tous préfèrent paître près des terriers. Les vaches aussi, d'ailleurs! En sus, les rongeurs

contiennent la végétation arbustive; ainsi, au Texas, le mesquite, qui forme des obstacles embêtants pour les éleveurs. Ceux-ci perdent temps et argent en herbicides, feux contrôlés et arrachages au bulldozer. Avec des chiens de prairie, ça se ferait gratos: graines bouillottes, plantules taillées en bonzaï à l'incisive.

Mais sur la question du mesquite, l'Amérique profonde croit tout subit à un trop de CO<sup>2</sup> atmosphérique, et pas aux conséquences de l'éradication mesquine des chiens de prairie.

**Une pitance pour carnivores**

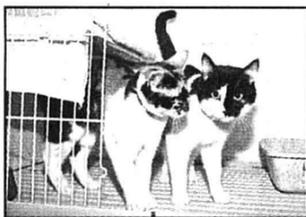
Rôle écologique moins anthropocentré: le chien de prairie est aussi pitance pour carnivores, dont des plus ou moins menacés, tel le furet à pieds noirs, qu'en 1993, on a coûteusement réintroduit dans un parc où un an plus tôt, par «mesure de contrôle», on empoisonnait encore les rongeurs. Alors qu'ils ont le terrier accueillant pour des tas de petits animaux, comme cette chouette dont les jeunes effraient les prédateurs en imitant la crécelle du crocodile. Certes, rien de bien émouvant pour qui tient comme seul animalité digne d'intérêt un bout de fesse bovine mollement étalée sur un barbecue.

Du réjouissant, cependant: pressée par des associations, Celestial Seasonings s'est excusé, a promis d'user des rongeurs rescapés pour des visites éducatives et de verser de l'argent pour la recherche...

Jean-Luc Renck

## SOS animaux Abandonnés, ils cherchent un nouveau foyer

■ **FAISKA.** Agé d'une année, Faiska est un petit mâle croisé, gentil comme tout et doté d'un superbe pelage brun roux, zébré de noir. Abandonné pour cause d'allergie, Faiska - il est tatoué et vacciné - espère trouver un nouveau maître qui saura lui offrir beaucoup de présence, car il n'aime pas rester seul.



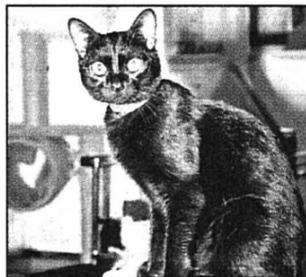
prendre. L'adorable tandem peut tout à fait vivre en appartement, pour autant qu'il y ait un balcon.

■ **WHISKY.** Seulement six mois et déjà abandonné! Qui saura donner son affection et offrir de grandes balades à Whisky, superbe mâle croisé berger allemand et husky? Vacciné et tatoué, Whisky est



■ **POUPETTE ET GIORGIO.** Poupette la tricolore (femelle) et Giorgio le noir et blanc (mâle) sont deux chats inséparables. Agés tous deux d'environ une année, ils attendent une nouvelle famille qui saura les aimer et les com-

un amour de chien, mais qui a besoin de se dépenser. Son nouveau maître devra de préférence être sportif et disposer d'un jardin.



■ **ZIZOU.** Avec ses magnifiques yeux de couleur bleu-vert et son poil noir comme de charbon, Zizou a tout l'air d'une panthère! Agé d'un an, ce craquant matou est néanmoins doux comme un agneau et très attachant. Zizou, qui peut tout à fait vivre en appartement, est à placer de préférence dans une famille tranquille.

Corinne Tschanz

● **Adoptions, SPA de La Chaux-de-Fonds: pour les chats, tél. (032) 968 64 24; pour les chiens, tél. (032) 968 40 07.**

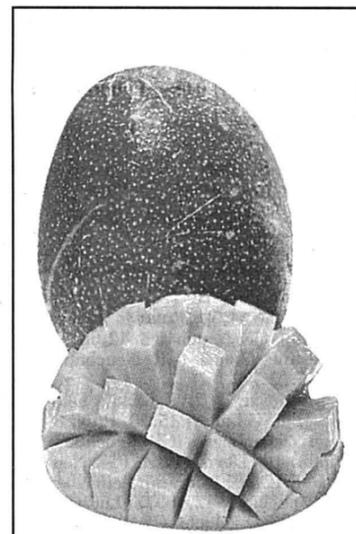
Photos Leuenberger

## A croquer Les mangues, un cocktail de saveurs

Il existe de par le monde de très nombreuses variétés de mangues, au total plus de 2500, qui proviennent des Antilles, du Brésil, de la Côte d'Ivoire, d'Indonésie, d'Israël et de Madagascar. Plus ou moins grosse, ronde ou ovoïde, la mangue est dotée d'une peau verdâtre, marbrée de jaune, de rouge ou de violet. Orangée, juteuse et très parfumée, sa chair adhère à un très gros noyau aplati. Quant à sa pulpe, généralement fondante et sucrée, elle révèle un petit arrière-goût acidulé, mais peut aussi être filandreuse, avec une saveur de citron, de banane ou encore de menthe. Les mangues se trouvent presque toute l'année dans les rayons des fruits exotiques de la grande distribution.

**A la cuisine**

Les mangues bien mûres permettent de réaliser de savoureux jus de fruits, en mixant suffisamment la pulpe - il n'est pas nécessaire de le passer au tamis. On peut ensuite allonger le jus obtenu en



La mangue se conserve quelques jours dans le bac à légumes du réfrigérateur. photo a

lui ajoutant un verre de lait ou d'eau gazeuse. Au contraire, on peut préférer la mangue en purée épaisse, idéale pour accompagner un entremets ou remplir de petites brioches creusées. Salée et poivrée, elle servira par ailleurs de garniture à une viande blanche. / ap-ctz

## Sciences Question de colles

Il est fréquent d'entendre parler de «colle universelle», matière adhésive susceptible d'être utilisée dans de multiples occasions. Hélas, la colle universelle relève du mythe publicitaire et non d'une réalité chimique. Chaque fixatif convient à un type de «raccord» en fonction des matières en jeu.

Connues de tout temps, les matières adhésives entrent dans l'ère moderne au milieu du XIXe siècle, lorsque le caractère solvant du pétrole raffiné sur le caoutchouc est compris. C'est en se fondant sur cette découverte que sont élaborées des solutions de caoutchouc contenant du pétrole dont on attend qu'il s'évapore, laissant le caoutchouc former une pâte fixative. Ce principe servira désormais de standard: un solvant volatil est ajouté à une base, que celle-ci soit d'origine organique, animale, végétale ou strictement manufacturée.

**«Araldite» née en 1961**

L'évolution de la chimie organique au cours de la première moitié du présent siècle permet l'élaboration de colles à base de polymères (association de grandes molécules). Dans les années 60, différentes industries chimiques (dont Eastman-Kodak) rivalisent dans le brevetage de formules spécifiques d'adhésifs synthétiques. La célèbre «Araldite», pour illustration, naît en 1961.

Les formules de ces adhésifs sont d'autant plus nombreuses que chaque type de colle est prévu pour un usage précis. La nature des surfaces liées par l'adhésif joue évidemment un rôle crucial. Mais l'adhésivité est tout autant déterminée par la polymérisation de l'adhésif. Celle-ci dépend directement soit de l'humidité, soit de la chaleur.

**Une grande diversité**

Chimiquement parlant, la colle doit se rapprocher autant que possible du matériau à coller afin de favoriser les liaisons moléculaires. Deux paramètres sont donc essentiels: d'une part la capacité de pénétration de l'adhésif dans les irrégularités de la matière (le bois est un bon exemple), d'autre part l'attraction moléculaire, phénomène fondamental qui reste en partie méconnu.

Alimentaires ou poisons, industrielles ou naturelles, semblables à des soudures ou évanescentes (Post-it), les innombrables glus sont le symbole, s'il en fallait, que parfois l'idéal n'est pas dans l'absolu, mais bien dans la diversité.

Thomas Sandoz

## Zoo de Zurich Première sortie publique pour trois bébés tigres



Ne sont-ils pas adorables, ces trois bébés tigres de Sibérie, âgés de deux mois? photo keystone

Trois jeunes tigres de Sibérie, nés au zoo de Zurich le 26 avril dernier, ont été présentés au public la semaine dernière. Pour la première fois depuis sept semaines, ils ont été séparés de leur mère Kora pour être examinés par le vétérinaire.

Les trois bébés félins n'ont toujours pas de noms, mais on sait dorénavant qu'il s'agit de deux mâles et d'une femelle. Ils resteront au côté de leur mère deux ans environ avant d'être attribués à un autre zoo dans le cadre du programme européen de préservation de l'espèce. Cet ado-

nable trio de boules de poils est le fruit des amours de Kora (11 ans) et de Nouréïev (3 ans).

**60 millionième visiteur à Bâle**

Le zoo de Bâle, quant à lui, a accueilli la semaine dernière son 60 millionième visiteur. Ce dernier, une femme, a reçu un bouquet de fleurs ainsi qu'un bon pour un voyage en Afrique pour deux personnes, ainsi que l'a communiqué la direction du zoo. La gagnante a aussitôt été invitée à prendre place sur le dos d'un chameau. / ats

## Fleur Lobéliales pour les massifs



Ne vous fiez pas à l'apparence grêle et fragile de la lobélia: cette plante est solide. Reine des suspensions, avec ses tiges très retombantes, la lobélia est tout particulièrement intéressante pour garnir les bordures et les petits massifs. Cette annuelle, qui peut atteindre une hauteur allant de 10 à 50 cm, fleurit de juin à octobre. Outre sa floraison de longue durée, la lobélia est très appréciée pour ses coloris, en particulier ses bleus lumineux. Elle se marie par ailleurs avec de nombreuses plantes basses: le némésia, le tabac nain ou la verveine. / ctz

## Céréale Griller l'épi de maïs



Base de l'alimentation aztèque, le maïs fut découvert par Christophe Colomb, à la fin du XVe siècle, et introduit quelques années plus tard en Europe par Cortès. Aujourd'hui, cette céréale est la troisième consommée au niveau mondial, après le blé et le riz. A l'achat, un épi de maïs doit être bien frais, entouré de feuilles vert pâle, avec des grains laitieux. Frais, il doit être consommé rapidement, sinon il durcit. Sympa en été, le maïs grillé: vous déposez sur le feu l'épi enveloppé dans sa gaine de feuilles légèrement humectées ou entouré de papier d'aluminium. Un régal. / ctz

**TSR 1**

**7.00** Minizap 1677537 **8.05** Une femme à aimer 7279179 **8.35** Top Models 4364518 **9.00** Flic de mon cœur 591042 **10.30** Euronews 5581266 **10.50** Les feux de l'amour 6001131 **11.35** Sous le soleil 1562537

**12.30** TJ Midi/Météo 991686

**12.50** La crim' 2623537  
Le serpent

**13.50** Les dessous de Palm Beach 2450624  
Douce punition

**14.35** Rex 2175082  
Les cobayes

**15.25** Tour de Suisse 560150  
7e étape: Küsnacht am Rigi-Maurer FL

**16.55** Faut pas rêver 1679889

**17.15** Hartley cœurs à vif 609402

**18.05** Les cartes postales ont toujours raison 570792

**18.20** Top Models 2649995

**18.45** Tout en mémoire 2758860

**18.50** Suisse puzzle 2755773

**18.55** Tout un jour 580179

**19.10** Tout sport 180792  
Banco Jass

**19.30** TJ Soir/Météo 607860

**20.05**

Box Office

**Peur primale**

Film de Gregory Hoblit, avec Richard Gere



En 1995, à Chicago, un archéologue est sauvagement assassiné. Rapidement on arrête un enfant de cœur en fuite, qui avoue s'être trouvé dans l'appartement au moment du crime

**22.25 Aux frontières du réel**

Pauvre diable 8854119

**23.15 Profiler**

Patriote pour la paix 548470

**0.00 NYPD Blue**

A coup de marteau 795280

**0.45 Soir Dernière**

7912087

**RTL 9**

**12.00** La vie de famille 24887150

**12.25** Deux flics à Miami 86624131 **13.10** Surprise sur prise 34820150 **13.20** Ciné express 34826334 **13.30** Un cas pour deux 69867995 **14.30** Soko, brigade des stupés 67532957 **15.20** Derrick 49087711 **16.20** Femmes d'affaires et dames de cœur 75180792 **16.45** Le miel et les abeilles 38249518 **17.15** Un privé sous les tropiques 47059247 **18.05** Top Models 38849024 **18.35** Deux flics à Miami 95318824 **19.25** Dingue de toi 90874889 **19.50** La vie de famille 90887353 **20.15** Caroline in the city: Caroline and the blind date 60148402 **20.40** West Side Story. Comédie musicale de Robert Wise et Jerome Robbins avec Nathalie Wood 97343995 **23.15** Dénouement criminel. Téléfilm de Tom McLoughlin 42802150

**TSR 8**

**7.00** Euronews 60358773 **8.15** Quel temps fait-il? 17527247 **9.00** Euronews 88464773 **10.35** Tout Sports Week-end 6163072 **10.55** Mise au point (R) 74930570 **12.00** Quel temps fait-il? 47524605

**12.20** Le Schwyzerdüch avec Victor 67994044  
D'Häiräis uf Gemf

**12.35** Dr Quinn 19264315  
La vie en équilibre

**13.20** Les Zap 31282150  
Bus et compagnie; Les mutants de l'avenir; Ma grand-mère est une sorcière; Le petit monde de Jolibois

**17.00** Les Zap 28116044  
Les Schtroumpfs

**18.00** Les Zap 96474624  
Jeux concours; Les aventures d'Arsen Lupin

**18.55** Videomachine 96251570

**19.30** Le Schwyzerdüch avec Victor (R)  
D'Häiräis uf Gemf 38744247

**19.45** L'italien avec Victor  
Un guasto 13200686

**20.05** L'autre télé 52398808

**20.20**

Planète Nature

**Chroniques de l'Amazonie sauvage**

10/12. La fille de Calhoa

Documentaire tourné le long de l'Amazone et du Rio Negro, dans le parc national de Jaú et dans la forêt la plus mystérieuse du monde, que la montée des eaux inonde une fois l'an

**21.10 Les grands entretiens**

Adalbert Dürer par Dominique von Burg Entré très tôt en politique, Adalbert Dürer, à moins de 50 ans, a grimpé dans la hiérarchie jusqu'au poste de président du PDC 71301537

**21.50 Les cartes postales ont toujours raison**

51102179

**22.05 Tout un jour**

51191063

**22.20 Tout Sport**

73227044

**22.30 Soir Dernière**

42321895

**22.50 Zig Zag café**

27414735  
La Licorne

**23.35 Textvision**

92328629

**Planète**

**7.10** Joseph Brodsky 60719063

**8.10** Robert Louis Stevenson 176755999 **09.25** Promenades sous-marines 52141889 **9.25** La douceur du village 67761006 **10.15** Anciennes civilisations 78492044 **11.05** Chronique de la paix 99507247 **12.50** Armes de la victoire 54080711 **13.20** Panne de cœur à Singapour 60262421 **14.15** 5 colonnes à la une 68242570 **15.05** Gadgets et inventions 99057247 **15.20** La 2e révolution russe 71163266 **16.25** Livres de vues, mémoires des humbles 87284266 **17.20** Femmes du monde arabe 24881976 **17.50** L'année d'après Dayton (2/2) 36303204 **19.30** Gadgets et inventions 19216150 **19.45** Lonely Planet 90884570 **20.35** Sciences 22643266 **21.30**

**TF1 France 1**

**6.20** 30 millions d'amis 95004570

**6.45** Info/Météo 56528599 **6.55** Salut les tous 35371179 **9.05** La clinique sous les palmiers 82800537

**10.15** Alerte Cobra 83235334 **11.10** Chicago Hope 25500773 **12.05** Tac O Tac 84365624

**12.10** Cuisinez comme un grand chef 84364995  
D'Häiräis uf Gemf

**12.15** Le juste prix 88241605

**12.50** A vrai dire 47748228

**13.00** Le journal/Météo  
Bien jardiner 42787686

**13.50** Les feux de l'amour 80488686

**14.45** Arabesque 25517995  
Erreur judiciaire

**15.40** Le rebelle 72099088  
La rupture

**16.30** Vidéo gag 64414773

**16.45** Sunset Beach 26500711

**17.35** Melrose Place  
Révélation 85885112

**18.25** Exclusif 99544334

**19.05** Le Bigdil 94557537

**19.50** Clic & Net 17016808

**20.00** Le journal/Météo 98875402

**20.50**

20080614

**Sherpa**

Mort dans les Landes

Série avec Bernard Giraudeau, Hélène de Saint-Père



Détective privé, Sherpa enquête pour le compte d'une assurance qui doit payer une forte somme à une jeune veuve, après la noyade accidentelle de son mari

**22.35 Y a pas photo!**

Les histoires étonnantes et drôles des vacances 59822247

**0.05 Culture!**

44977087

**0.40 TF1 nuit**

92542174 **0.55** Très chasse 29181551 **1.50** Reportages 34299087 **2.15** La rue des miroirs 82688483 **3.40** Histoires naturelles 80936551 **4.10** Histoires naturelles 80924716 **4.40** Musique 49796716 **5.05** Histoires naturelles 81434938 **5.55** Le destin du docteur Calvet 48625071

**SF 1**

**7.00** Wetterkanal **9.00** Drogen vom Staat **9.45** Früchte der Erde **10.00** Schweiz aktuell **10.30** Duell zu Dritt. Komödie **11.20** Prinz von Bel Air **11.45** Eine schrecklich nette Familie **12.10** Blockbusters **12.35** Tafelberg **13.00** Tagesschau **13.10** Tafelberg **13.35** Quer **14.50** Tafelberg **15.15** Tour de Suisse **17.00** Foofer **17.15** Ferdy **17.40** Gutenacht-Geschichte **17.50** Tagesschau **17.55** Duell zu dritt **18.50** Teleguard **19.00** Schweiz aktuell **19.30** Tagesschau/Météo **20.00** Risiko **21.05** Time out **21.50** 10 vor 10 **22.20** Dok **23.15** Delikatessen light **0.40** Nachtbulletin/Météo

**TSI**

**7.00** Euronews **11.10** Textvision **11.15** Berretti blu **12.00** Lo show degli animali **12.30** Telegiornale/Météo **12.45** Gli amici di papà **13.10** Milagros **14.10** Due come noi **14.55** Lois & Clark **15.40** Le quattro piume. Film **17.35** Natura Amical **18.15** Telegiornale **18.20** Una bionda per papà **18.45** Cape Canaveral. Téléfilm **19.30** Il Regionale **20.00** Telegiornale/Météo **20.40** Halifax. Téléfilm **22.25** Il filo di Arianna. Doc. **23.25** Telegiornale **23.45** Illiceite storie. Fiction **23.55** New Orleans Ascona **1998** **0.40** Buonanotte

**ARD**

**9.03** Fussball **10.03** Frühstücksbuffet **10.00** Heute **10.30** Strasse der Lieder **12.00** Tages-

**France 2**

**6.30** Télématin 75036773 **8.30** Un livre, des livres 97471082 **8.35** Amourusement vôtre 49731860

**9.05** Amour, gloire et beauté 69029606 **9.30** C'est au programme 12341024 **10.55** Flash info 62427792 **11.00** Motus 78635841 **11.40** Les Z'amours 28167976 **12.10** Un livre, des livres 84362537 **12.15** 1000 enfants vers l'an 2000 84352150

**12.20** Pyramide 88239860

**12.55** Météo/Journal 76397995

**13.50** Consomag 78946624

**14.00** Derrick 58768773  
Un brave type

**15.05** L'homme à la Rolls  
Qui a tué le taux d'écoute 68043173

**16.00** La Chance aux Chansons 48313841

**17.00** Des chiffres et des lettres 70694773

**17.25** Un livre, des livres 79357976

**17.30** Angela, 15 ans  
L'amour à toutes les sauces 29302421

**18.25** Hartley cœurs à vif 95775605

**19.15** 1000 enfants vers l'an 2000 95841605

**19.20** Qui est qui? 38871024

**20.00** Journal/Météo 98874773

**20.55**

35409599

**Tapis rouge franco-québécois**

Spécial Fête de la musique

Divertissement présenté par Michel Drucker



Rétrospective des moments forts de l'émission et des invités: Diane Tell, Bruno Pelletier, Patrick Fiori, Lynda Lemay (photo), Gilbert Bécaud, etc. Hommages à Félix Leclerc, Diane Dufresne, Gilles Vigneault

**0.00 Journal/Météo**

144079174

**0.25** 15 ans de Francofolies 68330938 **1.35** Le cercle 33545532

**2.55** Mezzo l'Info 14847990 **3.10** Naturellement (R) 68879209 **4.00** 24 heures d'Info 50741803 **4.20** Stade 2 64065445 **5.35** La Chance aux Chansons 98387532

**RTL D**

**7.00** Punkt 6 **6.30** Guten Morgen Deutschland **7.00** Punkt 7 **7.35** Unter uns **8.15** Gute Zeiten, schlechte Zeiten **8.45** Der Hogan Clan **9.15** Springfield Story **10.00** Sabrina **11.05** Reich und Schön **11.30** Familien duell **12.00** Punkt 12 **13.00** Ilona Christen **14.00** Birte Karalus **15.00** Bärbel Schäfer **16.00** Hans Meiser **17.00** Die Nanny **17.30** Unter uns **18.00** Guten Abend **18.30** Exklusiv **18.45** Aktuell **19.10** Explosiv **19.40** Gute Zeiten, schlechte Zeiten **20.15** Dr. Stefan Frank **21.15** Hinter Gittern **22.15** Extra **23.30** Monne Trend **0.00** Nachtjournal **0.35**10 vor 11 **1.00** Mary Tyler Moore **1.30** Der Hogan Clan **2.00** Bärbel Schäfer **2.50** Nachtjournal **3.20** Hans Meiser **4.10** Birte Karalus **5.10** Extra

**ZDF**

**9.03** Dieter Thomas Heck **10.45** Info: Tier und wir **11.04** Heute Leute **11.15** Unsere Hagenbecks **12.00** Tagesschau **12.15** Dreischiebe Deutschland **13.05** Mittagmagazin **14.00** Gesundheit! **14.15** Discovery **15.00** Heute **15.10** Streit um drei **16.00** heute - in Europa **16.15** Risiko **17.00** Heute **17.15** Hallo Deutschland **17.40** Leute Heute **17.50** Derrick **19.00** Heute **19.25** WISO **20.15** Die Chaos-Queen. TV-Komödie **21.45** Heute **22.15** Angriff aus dem Dunkeln. Thriller **23.45** Heute Nacht **0.00** Federmann. TV-Melodrama **1.15** Wiederholungen

**SWF**

**8.15** Sprachkurs **8.30** Schulfernsehen **9.45** Regional **10.30** Paternoster **11.00** Fliege **12.00** Regional **13.00** Früh-Stück mit Tieren **13.15** Buffet **14.00** Heifan in Europa **14.30** Geheimnisvolle Welt **15.00** Philipps Tiersendung **16.00** Essen und Trinken **16.30** Ich traue einen grossen Namen **17.00** Wunschbox **18.00** Aktuell **18.05** Regional **18.15** Essgeschichten **18.45** Regional **20.00** Tagesschau **20.15** Infomarkt-Markinfo **21.00** Blickpunkt Europa **21.30** Aktuell **21.45** Sonde **22.15** Mumien aus

**France 3**

**6.00** Euronews 47687570 **6.45** Les Minikeums 86296889 **8.40** Un jour en France 59860044 **9.40** Ardèche cœur fidèle (3/6) 25852889 **10.40** Cagney et Lacey 87948334 **11.30** A table! 68863044

**11.55** Le 12/13 29658808

**13.20** On s'occupe de vous 99776860

**14.20** Une maman formidable 39697599  
Le nouveau patron

**14.49** Keno 416787686

**14.55** Des fleurs pour Sarah  
Téléfilm de Susan Rohrer 49605131

**16.40** Minikeums 16167024

**17.45** Le Kadox 42348792

**18.20** Questions pour un champion 98401624

**18.50** Un livre, un jour 78455024

**18.55** 19/20 68346599

**20.05** Fa Si La 96076082  
Jeu

**20.35** Tout le sport 35535044

**20.55**

54570860

**Le vieux fusil**

Film de Robert Enrico, avec Romy Schneider, Philippe Noiret



En 1944, un médecin tranquille se transforme en justicier pour venger sa femme et leur fille, assassinées par les nazis

**22.40 Soir 3/Météo**

52284808

**23.10 Asphalt tango**

58404570  
Film de Nae Caranfil, avec Charlotte Rampling

**0.50 La case de l'oncle Doc**

73615754 **1.40** Le magazine du cheval 34293803 **2.05** Les pieds sur l'herbe 10536984 **2.35** Noces nocturnales. Orchestre Philharmonique de Berlin 63019716

**La Cinquième**

**6.25** L'anglais: allemand 91606286

**6.45** Loctudy-Abidjan, aller simple 13756792 **7.45** Ça tourne Bromby 46944537 **9.35** Le dessous des cartes 40429266 **9.50** Citoyens du monde 90488518 **10.10** Galilée 40409402 **10.25** Cinq sur cinq 12037599 **10.45** Tour de France des métiers 14720599

**11.05** Le monde des animaux 14251808 **11.35** Le journal de la création 49670421 **12.00** Cellulo 91483063 **12.30** La vie au quotidien 17129537 **12.45** Civilisations en danger 96929402 **13.40** Le journal de la santé 63321212 **13.55** Parlez-moi d'amour bébés 54572686 **14.20** Entretien 52644911 **14.50** Chercheurs d'aventure 37894614 **15.20** Le cinéma américain 75407792 **16.20** 100 ans de cinéma français: Voici le temps des assassins. Film de Julien Duviour, avec Jean Gabin 56471750 **18.20** Météo 82165841 **18.30** Animaux respectés 53677044

**19.00** Nature 794860  
469979570

**19.45** Arte info 479334

**20.15** Reportage 489711  
Voir le Yémen et mourir

**20.45**

598063

**Cinéma**

**Au loin s'en vont les nuages**

Film de Aki Kaurismäki



Un couple, jouissant d'une situation relativement aisée, se retrouve soudain au chômage

**22.20 Eggs**

4962995  
Film de Bent Hammer

**23.45 Court-circuit**

7161315  
De qui j'ime mèle; Made in Taiwan

**0.15 Une femme sous influence**

4270025  
Film de John Cassavetes

**2.35 La vache qui voulait sauter par dessus l'église**

8203261  
Court-métrage d'animation

# Ducati ST 4 Une grand-tourisme sportive pleine de charme à l'italienne

Il y a maintenant deux ans que la marque de Bologne s'engouffrait avec bonheur dans la gamme des Grand-Tourisme, la ST 2, qui complétait d'une belle manière la gamme qui va des sportives, les plus nombreuses, au très typique roadster Monster.

Pour 1999, Ducati poursuit dans cette voie en créant un deuxième modèle GT, la ST 4. Cette moto est un peu plus puissante que la première version, elle possède 22 CV de plus ce qui lui en donne 105, malgré une cylindrée un peu réduite, 916 cmc contre 944 cmc. Par contre la nouvelle ST possède quatre soupapes par cylindre, ceci explique le matricule 4.

Pourquoi une puissance accrue avec une cylindrée inférieure? Cette ST 4 bénéficie, en effet, du fameux moteur de la 916 qui a donné, à la marque, ses titres de gloire en compétition de Superbike.

Lors de la conception de cette moto, Ducati s'était fixé comme objectif de reprendre les qualités de conduite et de confort de la ST 2, elle devait posséder, par contre, une puissance accrue. Voilà le pourquoi du choix du moteur très compétitif de la 916. Ce twin a été modifié au niveau de la culasse



Ducati ST 4 - Belle, bien équipée, confortable, dotée d'un châssis très performant, elle possède de très bonnes qualités routières. photo Joëlle Wolfrath

pour lui donner un caractère vraiment GT.

#### De très bonnes sensations

Au premier coup d'oeil, on apprécie son esthétique qui correspond bien à sa vocation, une grande routière qui ne demande qu'à faire des kilomètres sur n'importe quelles routes. Alors enfourchons cette Ducati et mettons en marche ce bicylindre. Le motard constate tout de suite que la position est plus sportive que grand tourisme, ceci est dû au positionnement assez bas du guidon.

Cette configuration s'est avérée très correcte tout au long du test. Ensuite il constate qu'il conduit une moto vraiment bien conçue; la prise en main se passe très facilement car la maniabilité de cette ST 4 est performante. Vraiment, les ingénieurs italiens ont travaillé d'arrache-pied pour concevoir ces deux ST qui présentent beaucoup de parties inédites pour la marque; carénage, selle, guidon et tableau de bord ont été conçus spécialement pour ce modèle. Bien sûr, les points forts, qui ont fait la

réputation de Ducati, se retrouvent sur ces motos, en tout premier lieu, le cadre treillis, qui leur donnent cette très bonne rigidité. On garde toujours une conception qui a fait ces preuves.

#### Une conduite tout en finesse.

C'est un véritable plaisir d'emmener ce deux roues sur toutes sortes de routes tellement son agilité permet une conduite agréable, rapide et sans à-coups. La boîte à vitesse est bien étagée, on trouve tou-

jours un rapport approprié pour autant que l'on ne descende pas en dessous de 3000 tr/m. Seule difficulté, le manque de précision entre les deux rapports.

La partie cycle est identique à la ST 2, ce qui est normal car il a fait ces preuves. Par contre le système de freinage reprend des éléments des modèles Supersports. Notamment le nouveau maître-cylindre avant et le frein arrière est équipé d'un piston de 34mm au lieu de 32 mm. Le maître-cylindre d'embrayage est désormais séparé. Ces améliorations s'avèrent être de bon aloi.

Côté tableau de bord, c'est le top avec un écran digital qui vous indique la température du moteur, l'état du réservoir et l'heure. Par contre la béquille latérale pose toujours des problèmes, elle est équipée d'un ressort qui la remonte automatiquement dès qu'il n'y a plus de charge, béquiller sur un sol en pente demande beaucoup d'attention si l'on ne veut pas se retrouver par terre.

Pour ce qui est des accessoires, la ST 2 continue d'être équipée d'origine de valises qui sont bien intégrées; pour la ST 4 il s'agit d'une option, ce qui affirme ainsi son caractère plus sportif que grand tourisme.

Christian Wolfrath

#### Données techniques

**Moteur:** Bicylindre en V à 90°, 916 cmc, 4 temps, refroidissement liquide, injection Weber/Marelli et gestion électronique, double ACT par cylindre entraîné par courroie crantée, commande desmotronique des soupapes, 4 soupapes par cylindre, démarreur électrique.

**Boîte à vitesses:** 6 rapports, transmission secondaire à chaîne.

**Partie cycle:** cadre en treillis de tubes d'acier.

**Suspensions:** AV., fourche télescopique hydraulique inversée Showa de 43 mm, réglable en compression, extension et en précharge de ressort, déb. 130 mm, AR., bras oscillant en aluminium, actionnant un combiné mono-amortisseur réglable en compression, en détente et en précharge, déb. 148 mm.

**Freins:** AV. double disque ajouré flottant Brembo de 320 mm., étrier quatre pistons, AR., simple disque ajouré fixe de 245 mm, étrier à simple piston.

**Pneus:** AV, 120/70 ZR17, AR, 170/60 ZR17.

**Réservoir:** 21 litres, réserve 6 litres.

**Empattement:** 1430 mm.

**Hauteur de la selle:** 820 mm.

**Poids à vide:** 215 kg.

**Coloris:** rouge, bleu, argent, ou noir.

**Prix:** 20.900 francs.

## Honda CBR 1100 XX Blackbird Un merveilleux coup de cœur

Apparue il y a deux ans en tant que porte-drapeau de la gamme des sportives de grosse cylindrée de la marque, voici qu'est venue la deuxième génération de la Blackbird. Avec cette évolution, cette moto frise la perfection. Vous pouvez atteindre des vitesses proches des 300 km/h et rouler sans contrainte et sans être toujours sur le qui-vive dans les zones urbaines et dans les rues limitées à 30 km/h. Le moteur ronronne d'une manière tellement agréable à bas régime que ce n'est pas une contrainte de rouler à ces vitesses. L'adjonction de l'alimentation par injection est pour beaucoup dans ce confort de conduite dans les agglomérations.

Et sur route comment cela se présente-t-il? Magnifiquement, les kilomètres défilent avec un

très grand plaisir et les courbes se négocient avec grande facilité, l'impression de sécurité est au-dessus de la moyenne, c'est comme si la moto était sur des rails. Par rapport à la première version, elle demande un plus grand effort pour la mettre sur l'angle dans des virages serrés. Pour ce qui est des dépassements, il s'effectue à la Lucky Luke, soit plus vite que son ombre.

Pourquoi cette moto peut-elle se définir proche de la perfection? Les modifications apportées à la deuxième génération de la XX sont importantes et de qualité. Analysons dans le détail cette évolution. Comme déjà évoqué précédemment, cette moto comprend une alimentation par injection électronique ce qui lui confère une meilleure souplesse et une progression plus pleine.

Cette adjonction est complétée par un nouveau système d'admission d'air, il comprend maintenant des poches d'air qui alimentent correctement le moteur lors des phases d'accélération, quelle que soit la vitesse.

Un rapide coup d'œil sur le côté gauche du guidon permet de se rendre compte de l'absence d'un starter. Cette disparition est due au montage d'un système automatique qui autorise le passage d'une quantité d'air supplémentaire lors des phases de démarrage. Avec l'apport de l'injection électronique, Honda a pu installer sur cette moto, comme c'est le cas de la nouvelle VFR, le système antipollution HECS3 qui satisfait déjà aux futures normes EURO-2.

Du côté de la transmission, un amortisseur a été posé, ce qui diminue le claquement lors du passage en première à partir du point mort. Conscient des problèmes liés aux vols croissants des motos, le constructeur japonais a conçu un système antivol au démarrage qui, grâce à une puce électronique logée dans la clé, empêche le moteur d'être mis en route.

Pour terminer, évoquons son prix qui se monte à 19.950 francs, montant très correct par rapport à la qualité technologique qui se trouve derrière le carénage, si vous avez la capacité financière de mettre 2 à 3000 francs de plus, par rapport à un modèle moins performant, alors faites le saut vers la Super Blackbird vous ne regretterez pas.

Cwo



La nouvelle génération de la CBR 1100 XX se décline en trois coloris; au côté d'un rouge allant vers le bordeaux, il existe un noir apaisant et surtout un magnifique bleu métallisé. Pour bien apprécier cette couleur, il faut pouvoir la contempler à la lumière du jour; sous des projecteurs elle paraît un peu fade. photo CWo

## Vélo La petite reine prend toujours l'ascenseur

L'an passé, la branche helvétique du cycle a encore progressé. Les produits haut de gamme ont encore la cote.

Il s'est vendu 442000 bicyclettes neuves en 1998. Ce chiffre représente une progression du marché helvétique de 0,5% par rapport à 1997. Le chiffre d'affaire de la branche dans le domaine des ventes de vélos neufs a passé de 410 à 413 millions de francs. S'ils dépensent en moyenne 935 francs par vélo, les Suisses démontrent leur amour pour les produits bien finis et de qualité. Avec un parc de bicyclettes de 3,8 millions, la Suisse figure en tête des statistiques internationales. Dans notre pays, la petite reine accuse un tel succès grâce à ses usages multiples. Par son usage au quotidien, pour les loisirs, le cyclotourisme ou les sports, le cycliste suisse démontre bien son véritable engouement pour le véritable phénomène de société qu'est le vélo. Un habitant sur seize a acquis l'an passé un nouveau vélo; ce qui équivaut à 2000 unités de plus qu'en 1997.

#### La reprise du VTT

Avec 126.000 pièces, soit 7,7% d'aug-

mentation, le vélo tout-terrain retrouve un nouveau souffle. Seul le duo country-bikes et city-bikes qui constitue le plus important segment des vélos de randonnée et de loisirs a réussi à faire mieux. Les vélos pour jeune entièrement équipés et dotés de roues de 20 à 24 pouces ont reculé pour leur part de 5000 unités. Cette baisse a été compensée par un glissement de la mode vers des vélos de sport pour jeunes (VTT sans équipement) et de vélos de course.

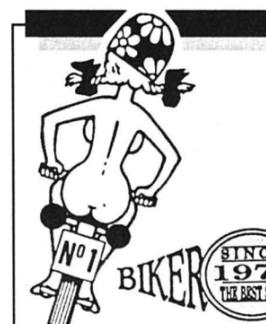
Quand on aime, on ne compte pas, c'est bien connu. Les cyclistes suisses en ont fait leur adage. Ils ont dépen-

sé l'an passé 935 francs pour leur vélo. Mais si l'on fait abstraction des bicyclettes pour les jeunes, ce montant est largement supérieur au millier de francs. C'est dire si le souci de la qualité, de la sécurité et du confort font partie intégrante de la mentalité helvétique à l'heure du choix d'une nouvelle bécane. Le recours au commerçant spécialisé est d'ailleurs beaucoup plus répandu que dans beaucoup d'autres pays européens. Ce ne sont pas les spécialistes de la branche qui s'en plaindront.

OFCDR/JJR/ROC



Le cycliste suisse est l'un des plus exigeants et consacre en moyenne plus d'un millier de francs par achat pour un vélo d'adulte. photo JJR/ROC



**DEPUIS 1975, LE No 1 DE L'ÉQUIPEMENT**

# MOTO & SCOOTER

Casques - Vestes et pantalons nylon et cuir... - Bottes - Gants...

**POUR TOUS LES BUDGETS**



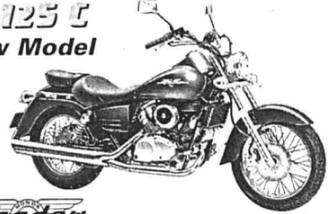
028-188942

Sablons 57  
2002 NEUCHÂTEL  
Tél. 032 / 725 02 13

# DEUX *Pub* ROUES

**HONDA** Come ride with us

**VT 125 C**  
New Model



**PROMOTOS**  
Ch. des Echelles 3 - 2016 Cortaillod  
Tél. 032/842 52 22

**ZIP BASE**  
le scooter 50 cm<sup>3</sup> le plus vendu en Suisse  
à un prix avantageux permanent.



**PIAGGIO**

**AU CENTRE SCOOTERS CORDEY**

Trop de trafic! Amendes trop chères!  
Parc introuvable!

**NOUS AVONS LA SOLUTION!**

**Roulez fûté...  
Roulez scooter!**

Plus de 80 véhicules en stock  
VENEZ LES ESSAYER.

**FES 125**

Ecluse 47-49 - Neuchâtel - Tél. 032 / 725 34 27  
e-mail: C.CORDEY@vtx.ch

**Fr. 2695.-**

ZIP BASE, le plaisir parfait du scooter à partir de 16 ans ou avec permis de voiture. Avec frein à disque avant, beaucoup de puissance et un prix net avantageux permanent. Maintenant, chez votre concessionnaire Piaggio, jusqu'à épuisement de stock.

144-011405



**SUZUKI**

**Prix 12.350.-**

**PROMOTION**

**Fr. 9950.-**

**VZ800**

Chez vos nouveaux spécialistes

**MONNEY**

Agence officielle A

**SUZUKI**

J.-P. + L. Monney  
Succ. Massimo Del Fabbro

Ecluse 21  
2004 Neuchâtel  
Tél. 032/724 39 55  
Fax 032/724 39 56

028-203737

**SUZUKI**  
Ride the winds of change

LA CHAUX-DE-FONDS C. GUGLIELMO, RUE DE LA CHARRIÈRE 23 NEUCHÂTEL MONNEY MOTOS, PIAGGIO CENTER, ECLUSE 21

Prochaine parution

**DEUX-ROUES**

le 14 juillet 1999.

Délai de remise des annonces  
6 juillet 1999

## Cherchez le mot caché !

Mettre à part, un mot de 8 lettres

La solution de la grille paraîtra demain dans l'édition de **L'EXPRESS**

Les mots cachés paraissent chaque lundi, mercredi et vendredi

P	L	O	M	B	T	E	R	E	P	E	E	N	S	G
T	I	A	R	T	M	N	L	E	N	E	U	I	E	A
G	E	R	B	E	C	I	A	G	S	E	G	M	R	V
E	R	B	T	E	M	A	I	L	T	O	O	A	E	E
E	A	O	A	J	L	L	L	S	R	N	R	G	S	R
E	P	R	O	N	A	P	I	O	E	I	O	U	E	
E	P	A	N	M	N	R	F	M	N	R	P	L	M	L
D	A	N	R	R	U	I	G	R	C	E	P	A	A	A
U	T	E	F	J	E	N	E	O	R	R	R	P	T	G
E	E	G	N	A	R	T	E	R	N	A	O	T	R	R
O	R	E	I	L	L	A	P	P	E	P	D	O	N	E
N	E	A	A	A	E	C	N	A	R	L	U	T	T	E
T	C	A	P	M	I	T	O	V	C	L	I	O	N	R
S	U	S	S	E	D	D	N	O	F	H	T	M	R	V
E	I	L	I	T	R	E	R	T	L	L	A	I	N	E

- |   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| <b>A</b> Agréer<br>Alcool<br>Aligné<br>Amuser<br><b>B</b> Bannière<br>Borane<br><b>C</b> Câliner<br>Capter<br><b>D</b> Dessus<br><b>E</b> Email<br>Entre<br>Etrange<br><b>F</b> Fétu<br>Filial<br>Fluor<br>Fond | <b>G</b> Galère<br>Gamin<br>Gaver<br>Gerbe<br>Groom<br><b>I</b> Impact<br>Intact<br><b>J</b> Jargon<br>Juriste<br><b>L</b> Label<br>Laine<br>Laine<br>Lapsi<br>Laptot<br>Lion<br>Litre | <b>M</b> Métépe<br>Monome<br>Morose<br><b>N</b> Nœud<br><b>O</b> Otomi<br><b>P</b> Pacha<br>Pain<br>Pallier<br>Panorpe<br>Pareil<br>Parer<br>Patère<br>Pavot<br>Pégase<br>Perlant | <b>R</b> Rance<br>Râpe<br>Râpe<br>Repos<br><b>T</b> Taon<br>Taper<br>Terne<br>Trait<br>Tronc |
|---|--|---|--|

## Aidez celui qui en a besoin... donnez votre sang, sauvez des vies

NEUCHÂTEL	NEUCHÂTEL	NEUCHÂTEL
<p><b>APOLLO 1 - Tél. 032 / 710 10 33</b></p> <p><b>EN DIRECT SUR ED TV</b> V.O. sous-t fr/all. 17h45. V.F. 15h, 20h30. 12 ans. Première suisse De Ron Howard avec Matthew Mc Conaughey, Jenna Elfman, Ellen De Generes. ED TV, au bord de la faillite, lance un ultime programme: filmer chaque seconde de la vie d'un téléspectateur...</p>	<p><b>ARCADES - Tél. 032/710 10 44</b></p> <p><b>HAUTE VOLTIGE</b> V.F. 15h, 20h30. 12 ans. 5e semaine. De Jon Amiel avec Sean Connery, Catherine Zeta-Jones, Will Patton. Il est le meilleur cambrioleur. Pour le coincer, les assurances lui mettent entre les pattes une jolie «cambrioleuse»...</p> <p><b>- DERNIERS JOURS -</b></p>	<p><b>PALACE - Tél. 032/ 710 10 66</b></p> <p><b>MESCHUGGE</b> V.O. sous-t fr. 18h15. 12 ans. 2e semaine. De Dani Levy avec Dani Levy, Maria Schrader. Lena découvre une femme baignant dans son sang... Enquête et rencontre... Mais qui est donc le meurtrier?</p> <p><b>- DERNIERS JOURS -</b></p>
<p><b>APOLLO 2 - Tél. 032 / 710 10 33</b></p> <p><b>VIEILLES CANAILLES</b> V.O. sous-t fr/all. 15h, 18h, 20h15. Pour tous. 3e semaine. De Kirk Jones, avec Ian Bannen, David Kelly, Susan Lynch. En apprenant la nouvelle, un gagnant du loto décède... ses copains du village tentent de récupérer l'argent! Burlesque!</p> <p><b>- DERNIERS JOURS -</b></p>	<p><b>BIO - Tél. 032/ 710 10 55</b></p> <p><b>COMEDIAN HARMONISTS</b> V.F. 15h, 17h45, 20h30. Pour tous. Première suisse. De Alan Rudolph avec Bruce Willis, Albert Finney, Alison Eastwood. L'homme d'affaire le plus respecté de Midland City sombre petit à petit dans la folie... il rencontre un écrivain...</p>	<p><b>REX - Tél. 032 / 710 10 77</b></p> <p><b>LES ENFANTS DU MARAIS</b> V.F. 15h. Pour tous. 16e semaine. De Jean Becker avec Jacques Villeret, André Dussolier, Michel Serrault. Au bord d'un étang, il y a Garri et Riton. Il y a aussi les souvenirs de Pépé... Une histoire qui rend heureux!</p> <p><b>- DERNIERS JOURS -</b></p>
<p><b>APOLLO 3 - Tél. 032 / 710 10 33</b></p> <p><b>C'EST PAS MA FAUTE</b> V.F. 15h, 18h. Pour tous. Première suisse. De Jacques Monnet avec Thierry Lhermitte, Arielle Dombasle, Martin Lamotte. Martin, 7 ans, attire les catastrophes sans le faire exprès. Son meilleur ami l'emmène en vacances... Pas triste!...</p>	<p><b>PALACE - Tél. 032/ 710 10 66</b></p> <p><b>WATERBOY</b> V.O. sous-t fr/all. LUNDI 21 JUIN 15h, 20h30. Pour tous. Première suisse. De Frank Coraci avec Adam Sandler, Kathy Bates, Fairuza Balk. Il rêve de devenir footballeur américain. Mais tout s'y oppose son physique, sa maman... Un jour tout va changer!</p>	<p><b>STUDIO - Tél. 032/ 710 10 88</b></p> <p><b>TOUT SUR MA MÈRE</b> V.O. esp. s-t fr/all. 15h, 18h15, 20h45. 16 ans. 5e semaine. De Pedro Almodovar avec Marisa Parèdes, Cecilia Roth, C. Pena. Un hommage aux femmes et une ode aux mères, façon Almodovar... Un humour à savourer! PRIX DE LA MISE EN SCÈNE, CANNES 99</p>

**4x plus**

**La base du succès pour votre annonce!**

**L'EXPRESS** **L'Impartiale** **Le Quotidien Jurassien** **JOURNAL**

**RADIOS LUNDI**

**RTN**  
LA RADIO NEUCHÂTOISE

6.00, 7.00, 8.00, 12.15, 18.00  
Journal 6.30, 7.30, 8.30, 9.00,  
10.00, 11.00, 14.00, 15.00,  
16.00, 17.00 Flash infos 6.00-  
14.00 Matinale 6.15 Siffions  
sous la douche 6.40 Service  
compris 6.50 Résumé des  
sports 7.15 Revue de presse  
7.45 Une colle avant l'école  
(jeu) 8.10 L'invité du matin 8.40  
Les points dans la poche 8.55,  
11.55, 13.45 Petites annonces  
9.30, 13.35 Météo régionale  
9.35 Conseils 10.15 Paroles de  
chansons 11.25 L'invité RTN  
11.45 La Tirelire 11.50 Infos  
boursières 12.00 Les titres  
12.05 Change 12.45 VO/mag  
13.00 Naissances 13.10 Anniversaires  
13.20 Rubrique emploi  
13.30, 17.35 Tube image  
14.03-16.00 Musique avenue  
16.00-19.30 No problemo  
16.35 Top en stock 17.15 Les  
Mastos 17.25 Jeu Rapido  
17.35 Interview de star 17.45  
Tube image 18.30, 19.00 Rappel  
des titres 19.02 Mélomanie  
19.30 Voz de Portugal 20.00  
Musique Avenue

8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 14.00,  
15.00, 16.00, 17.00 Flash 7.15  
L'invité 7.25, 11.45 Qui dit quoi  
7.50 Revue de presse 8.45 Jeu  
musical 9.05, 13.00 100% mu-  
sique 11.05 Radiomania 11.50  
Naissances 12.00 Les titres  
12.50 A l'occasion 16.05, 17.05  
Métro musique 16.15 CD de la  
semaine 16.30 Le mot qui  
manque 16.45 Chronique TV  
17.30 Europarade 18.30, 19.00  
Rappel des titres 18.32 Lecture  
19.02 100% musique

**FM** France Musique

7.02 Musique matin 9.05 Mille  
et une notes 9.30 Le temps des  
musiciens 12.00 Jazz midi  
12.35 Déjeuner-concert 14.00  
Les après-midi de France Mu-  
sique. Orchestre Philharmoni-  
que de Berlin, V. Hagner, violon:  
Berlioz, Prokofiev, Debussy  
16.30 Figures libres 17.00  
Musique, on tourne  
18.06 Scène ouverte. Jazz. En  
direct et en public de Radio  
France: Le quartette de Paul  
Bollenback 22.00 Concert. Or-  
chestre Philharmonique de Ra-  
dio France: R. Strauss, Dvorak  
23.15 Concert de musique tzi-  
gane avec l'ensemble Lakatos

**Suisse alémanique**

6.00 Morgenjournal 6.30 Météo  
6.40 Zum neuen Tag 7.00 Mor-  
genjournal/Sport 7.20 Presses-  
chau 7.30 Météo 7.52 8 vor 8  
8.00 Morgenjournal 8.08 Es-  
presso 9.00 Memo. Gratulation-  
en 10.00 Etcetera 10.30 Volks-  
musik 11.10 Ratgeber 11.45 Kin-  
derClub 12.03 Regionaljournal  
12.22 Météo 12.30 Rendez-  
vous/Mittagsinfo 13.30 Mittag-  
sHits 14.00 Siesta 15.05 Kiosk  
16.00 Welle 1 17.10 Sportstudio  
17.30 Regionaljournal 18.00  
Echo der Zeit / Sport 18.50 Platz-  
konzert mit amerikanischen  
Marschkönig John Philip Sousa  
19.30 SiggSaggSugg 20.00  
Wunchkonzert 22.00 Familienrat  
23.00 Musik vor Mitternacht  
0.00 Nachtclub

**Radio della Svizzera Italiana**

6.00 Primo mattino 9.08 Mille-  
voci 9.45 Incontramento musi-  
cale 11.05 Millevoci 12.00 L'in-  
formazione di mezzogiorno  
12.30 Il Radiogiornale. Sport  
13.00 Quelli della uno 13.30 Big  
melody: l'Incontro 16.00 Caccia  
al luogo 16.45 Giro della Sviz-  
zera 17.00 Prima di sera 18.00  
L'informazione della sera. Cro-  
nache regionali 19.00 La mon-  
golfiera in viaggio. 20.05 Bu-  
nanotte bambini 20.20 Café  
Suisse 21.05 Il suono della luna.  
Ritmi italiani e tropicali. Juke-  
box 22.30 Millevoci nella notte  
0.10 L'oroscopo 0.15 Musica  
«Blue Moon»

**La Première**

5.00 Le journal du matin 8.35  
On en parle 9.30 Mordicus  
11.05 Les dicodexes 12.07 Cha-  
cun pour tous 12.09 Salut les  
p'tits loups 12.30 Le journal de  
midi trente. 13.00 Drôles de  
zèbres 14.05 Bakélite 15.05  
Marabout de ficelle 16.30  
Chlorophylle 17.08 Presque  
rien sur presque tout 18.00  
Journal du soir 18.15 Les sports  
18.22 Forum 19.05 Traffic Jam  
21.05 La smala 22.05 La ligne  
de cœur (22.30 Journal de nuit)  
0.05 Programme de nuit

**Option musique: Ondes moyennes 765 m**

**Espace 2**

6.05 Matinales 9.05 Les mé-  
moires de la musique: Cinq vi-  
sages de Darius Milhaud 10.05  
Nouveautés du disque 11.30 Do-  
maine parlé 12.06 Carnet de  
notes 13.03 Musique d'abord  
15.30 Concert. Miami String  
Quartet: Haydn, Grieg, Chosta-  
kovitch 17.00 Info culture 17.06  
Feuilleton musical. Fête des Vi-  
gnerons: Souvenirs de Gustave  
Doret 17.30 Carré d'arts 18.06  
Jazz 19.00 Empreintes musi-  
cales. Le trompettiste Bernard  
Soustrot 20.03 Portrait et  
œuvres de Paul Juan 22.30 Jour-  
nal de nuit 22.42 Lune de papier  
23.00 Les mémoires de la mu-  
sique 0.05 Programme de nuit.

**Radio Jura bernois**

6.00, 7.00, 8.00, 12.15, 18.00  
Journal 6.10 Les matinales  
6.15 Ephémérides 6.30, 7.30,

## URGENTES

**POLICE:** 117.  
**URGENTES-SANTÉ ET AMBULANCE:** 144.  
**FEU:** 118.  
**INTOXICATION:** 01 251 51 51.  
**LA MAIN TENDUE:** 143.

**VIOLENCES:** Centre de consultations LAVI - aide aux victimes. 889 66 49 ou 919 66 52 ou La Main Tendue (143) ou la police (117). S.O.S. racket-violence, tél 079/270 92 06.

**PERMANENCE DENTAIRE:** 144 pour tous les districts.

**NEUCHÂTEL.** Pharmacie de service: Beaux-Arts, av. du 1er Mars/rue Pourtalès, 8-20h (en dehors de ces heures, le n° 144 renseigne). Médecin de garde: 144. Permanence ophtalmique: 144. Hôpitaux: Cadolles (poli-clinique médicale et chirurgicale) 722 91 11, Pourtalès (poli-clinique chirurgicale, pédiatrique et gynécologique) 727 11 11, Providence 720 31 11.

**DISTRICT DE BOUDRY.** Pharmacie de garde: pour les urgences et l'ouverture de la pharmacie de garde, le n° gratuit 0800 832 800 renseigne. Les dimanches et jours fériés, la pharmacie de garde est ouverte de 11h à 12h et de 18h à 18h30. Médecin de garde de la Basse-Areuse: 842 17 42. Médecin de garde de la Côte neuchâteloise: 730 16 30. Médecin de garde région Bevaix-Béroche: 835 14 35. Hôpital de la Béroche: 835 11 27.

**ENTRE-DEUX-LACS.** Pharmacie du Landeron 752 35 35 (le soir uniquement sur appel téléphonique). Permanence médicale: votre médecin habituel.

**DISTRICT DU VAL-DE-RUZ.** Médecin de garde: du lu au sa de 18h à 8h, Cabinet groupe, Fontainemelon, 853 49 53. Pharmacie de service: la police renseigne au 888 90 00. Permanence médicale: votre médecin habituel ou hôpital de Landeyeux 853 34 44.

**DISTRICT DU VAL-DE-TRAVERS.** Hôpital et maternité: urgences, Couvet 863 25 25. Ambulance 117.

**LA CHAUX-DE-FONDS.** Pharmacie de service: Espace-Santé pharmacie Coop, Léopold-Robert 100, jusqu'à 19h30 (en dehors de ces heures, 913 10 17). Permanence médicale et ophtalmologique: 913 10 17. Hôpital: 967 21 11. Clinique Lanixa: 910 04 00. Permanence gynécologique: 913 10 17.

**LE LOCLE.** Pharmacie de service: Espace-Santé pharmacie Coop, jusqu'à 20h (en dehors de ces heures, 931 10 17). Permanence médicale: 117 ou hôpital 933 61 11.

**JURA BERNOIS.**  
**CORGÉMONT.** Médecin: Dr Ennio Salomoni 489 17 66 ou Dr de Watteville 489 11 67.

**COURTELARY.** Médecin: Dr Bernacki-Dzewiecka, 944 11 42 ou Dr Ruchonnet 944 10 10.

**SAINT-IMIER.** Pharmacie de service: renseignements au 111. Médecin de service: 079 240 55 45 (24h/24h). Urgence et ambulance: 942 23 60. Hôpital: 942 24 22.

**SONCEBOZ.** Médecin: Dr Ivano Salomoni, 489 24 24.

**TRAMELAN.** Pharmacie: Schneeberger, 487 42 48 ou von der Weid, 487 40 30. Médecin: Dr Graden, 487 51 51, Dr Meyer 487 40 28 ou Dr Geering, 487 45 45.

**JURA - LES BREULEUX.** Médecin: Dr Tettamanti 954 17 54.

**LE NOIRMONT.** Pharmacie: Saint-Hubert, 953 12 01. Médecin: Dr Bosson, 953 15 15.

**SAIGNELÉGIÉ.** Pharmacie: des Franches-Montagnes, 951 12 03. Médecin: Dr Rossel 951 12 84, Dr Meyrat, 951 22 33, Dr Anker 951 22 88 ou Dr Kovats, 951 15 50. Ambulance: 951 22 44. Hôpital: 951 13 01.

**SUD DU LAC.**  
**HAUT ET BAS-VULLY.** Médecin de garde: 026 670 32 00. Ambulance: 026 670 25 25.

**AVENCHES.** Service du feu: 117 ou 026 675 12 21.

**VÉTÉRIINAIRE DE GARDE:** le téléphone de votre vétérinaire renseigne.

Toutes les autres informations pratiques, non ponctuelles, sont publiées au début de chaque mois (sur une page à conserver).

## AUJOUR-D'HUI

## NEUCHÂTEL

**Bistrot de l'Arrosée (salle du foyer):** 20h15, «L'enjeu politique des finances publiques - Le cas suisse des dix dernières années», conférence thématique par Sébastien Guex, Historien, Professeur-Assistant à l'Université de Lausanne.

## LA CHAUX-DE-FONDS

**Fête de la Musique:** de 14h à 18h30 au **Métropole-Centre (rue D.-JeanRichard 23):** Dany (homme orchestre). **Le P'tit Paris (rue du Progrès 4):** 19h, Ziz'Annie (chanson française); 20h, 68 Jazz Band; 21h, Naanzook (jazz rock); 22h, Vincent Vallat (chanson française); 23h, Millenium (rock). **Place le Corbusier:** 19h, In extremis (pop rock); 20h, Musique des Cadets; 21h, T.A.F Family (hard rock reggae...); **Le Psy (rue de la Serre 68):** 20h, Parfum (new wave gothique); 21h, Saskatchewan (hard rock); 22h, Urbancy (pop rock); 23h, Loaf Around (hard rock metal); 00.00 Dj Ranma. **Le Bélix (rue de la Ronde 36):** 20h, X-Pensif Crew (hip hop); 21h, Magicrays (pop rock).



## CINÉMAS

Le programme des films diffusés dans les salles de Neuchâtel figure dans la page des programmes TV.

## LA CHAUX-DE-FONDS

ABC (913 72 22)

Relâche.

CORSO (916 13 77)

Relâche d'été (ouverture le 11.8).

EDEN (91313 79)

**WATERBOY.** 20h30. Pour tous. Première suisse. De F. Coraci.

**MESCHUGGE.** 18h15 (VO st. fr/all.). 12 ans. 2me semaine. De D. Levy.

PLAZA (916 13 55)

**HAUTE VOLTIGE.** 15h30-18h-20h30. 12 ans. 5me semaine. De J. Amiel.

(SCALA 916 13 66)

**EN DIRECT SUR ED TV.** 15h-17h45-20h15 (VO st. fr/all.). 12 ans. Première suisse. De R. Howard.

**TOUT SUR MA MÈRE.** 15h-18h-20h30. 16 ans. 5me semaine. De P. Almodovar.

**VIEILLES CANAILLES.** 15h-18h15-20h45. Pour tous. 3me semaine. De K. Jones.

## COUVET

COLISÉE (863 16 66)

Relâche.

## LA NEUVEVILLE

LE MUSÉE (751 27 50)

**LA VIE EST BELLE.** Ve/sa/di 20h30. 12 ans. De R. Benigni.

**KIRIKOU ET LA SORCIÈRE.** Di 17h. Pour tous. Première suisse. Dessin animé de M. Ocelot.

## BÉVILARD

PALACE

**LÉGENDE URBAINE.** Ve/sa/di 20h30. 16 ans. De J. Blanks.

## LES BREULEUX

LUX

**HAUTE VOLTIGE.** Ve/sa 20h30, di 17h-20h. 12 ans. De J. Amiel.

## LE NOIRMONT

CINÉLUCARNE (953 11 84)

**COOKIE'S FORTUNE.** Je 20h30, ve/sa 21h, di 20h30 (VO). 14 ans. De R. Altman.

## SAINT-IMIER

ESPACE NOIR (941 35 35)

Relâche.

## TRAMELAN

CINÉMATOGAPHE (487 45 61)

Relâche. (Ouverture début septembre).

Pour plus d'informations, voir notre page "Cinéma" publiée chaque vendredi.

## EXPOS/DIVERS

## NEUCHÂTEL

**Bibliothèque publique et universitaire.** «Manuscrits de Jean-Jacques Rousseau» me/sa 14-17h ou sur rdv. 717 73 00.

**Ecole-club Migros.** J.-D. Deszarzin, peintures. Lu-je 8-20h30, ve 8-17h. Jusqu'au 20.8.

**Home Clos-Brochet.** Pyrogravures réalisées par D.L. Sanchez. Tous les jours 14-18h. Jusqu'au 26.6.

**Jardin botanique.** «Les plantes carnivores: entre fiction et réalité», jusqu'au 5.9; expositions permanentes. Parc ouvert tous les jours 9-20h. Serres ouvertes 9-17h, sauf le lundi.

**Office fédéral de la statistique.** «6 milliards d'Hommes». Lu-ve 9-17h. Jusqu'au 31.3.00.

**Villa Lardy/salle Aimé Montandon.** Huiles, gravures encre de Chine. L'après-midi ma-ve 14-17h sur rdv pris au Musée d'art et d'histoire à Neuchâtel.

## BOUDRY

**Pavillon d'information A5,** cour de l'ancien collège, ma 14h45-18h30.

## CERNIER

**Site.** 2ème Festival de jardins extraordinaires. Ouvert tous les jours de 9h à la tombée de la nuit. Jusqu'au 10.10.

## CRESSIER

**Caveau de la salle Vallier.** Dégustation de vins. Ve/sa 17-20h30, di 10h30-12h30/17-19h et sur dem. 751 38 19. Juqu'au 31.10.

## FRESENS

**Home Chantevent.** Maria Rousseau, aquarelles. Jusqu'au 28.6.

## MARIN

**Papillorama/Nocturama.** Tous les jours 10-18h.

## SAINT-AUBIN

**Pavillon d'information A5, rue de la Poste,** me 14h45-18h30 et les 1er et 3me samedis du mois 9-12h.

## SAINT-SULPICE

**Vapeur Val-de-Travers.** Visites du dépôt sur demande, 861 36 78.

## TRAVERS

**Mines d'asphalte de La Presta.** Jusqu'au 20 octobre: groupes - visites toute l'année, toute la journée sur rdv; rens/réserv. au 863 30 10. Individuels: tous les jours 10-14h, di aussi 16h. Juillet-août, visites supplémentaires selon affluence. Café des mines: lu-di 9h30-17h30.

## LA CHAUX-DE-FONDS

**Bibliothèque de la ville.** William Ritter (1867-1955) au temps d'une autre Europe. Lu 14-20h, ma-ve 10-20h, sa 10-16h. Exposition jusqu'au 14.8.

**Bois du Petit-Château.** Tous les jours 6h30-18h. Vivarium: tous les jours 10-12h/14-17h; fermé mercredi matin.

## LE LOCLE

**Moulins souterrains du Col-des-Roches.** Tous les jours 10-17h30. Jusqu'au 15.9.

## MOUTIER

**Hôpital.** Œuvres techniques mixtes 1990-1993 d'Yvonne Châtelain. Tous les jours 8-17h. Jusqu'au 29.8.

## LES PONTS-DE-MARTEL

**Fromagerie.** Démonstration tous les jours, 8-12h/17-19h; fabrication 8-10h.

## TRAMELAN

**CIP.** «La Croix-Bleue dans tous ses états...». Lu-ve 8-18h. Jusqu'au 2.7.

## MUSÉES

## NEUCHÂTEL

**Musée d'art et d'histoire.** «Le musée en devenir - Acquisitions 1997-1998», jusqu'au 16.1.00. «Pierrette Favarger», exposition rétrospective jusqu'au 3.10. Ma-di 10-17h.

**\*Musée d'ethnographie\*.** «L'art c'est l'art». Ma-di 10-17h. Jusqu'au 27.2.00

**Musée d'histoire naturelle.** «Un os, deux os, dinos...». Jusqu'au 20.2.00. Ma-di 10-17h.

**Musée cantonal d'archéologie\*.** Ma-di 14-17h.

## BOUDRY

**Musée de l'Areuse.** Di 14-18h ou sur demande au 846 19 16.

**Musée de la vigne et du vin.** Château. Ma-di 14-17h.

## CERNIER

**Musée des sapeurs-pompiers.** Collection d'objets divers datant du 19me siècle à ce jour. Visites sur demande, 861 43 81.

## COLOMBIER

**Château.** Musée militaire et des toiles peintes, mémorial de la Brigade frontière 2, ouverts du mercredi au vendredi, visite commentée à 15h, ainsi que le premier dimanche du mois. Visites commentées à 14h et 15h30. Jusqu'au 31.10.

## LE LANDERON

**Musée de l'Hôtel de Ville.** Collections permanentes. Diaporama (fr/all). Ville 35, 1er sa et di du mois 15h30-17h30 (groupes sur demande, tél. 752 35 70).

## LA NEUVEVILLE

**Musée d'histoire.** Pirogue néolithique, canons de Charles le Téméraire. Di 14h30-17h30, jusqu'au 1.11. Sinon s'adresser à la conservatrice, Mme M. Althaus, 751 11 48.

## VALANGIN

**\*Château\*.** «Ces chers petits.. de l'enfant sage à l'enfant-roi», jusqu'au 28.11. Ouvert de 10-12h/14-17h, sauf lundi tout le jour et vendredi après-midi.

## VAL-DE-TRAVERS

**Musée Industriel - Site de la Presta.** Collections industrielles. Jusqu'au 20 octobre: visite libre (sans démonstration) de 9h30 à 17h30. Démonstration chaque sa dès 14h. Démonstration pour groupes sur rdv. Rens/réserv. au 863 30 10 ou 866 13 54.

**Musée régional.** Ma/je/sa/di 14-17h. Groupes sur rdv 861 35 51.

**Musée Jean-Jacques Rousseau.** Ouvert toute l'année sur rdv au 861 13 18.

## LA CHAUX-DE-FONDS

## Musée des beaux-arts.

«Text-image recherches verbos-visuelles italiennes et internationales de l'archivio di nuova scrittura», jusqu'au 22.8. Et les collections permanentes: art neuchâtelois, suisse et international (19e et 20e siècles). Collection René et Madeleine Junod (Liotard, Constable, Delacroix, Van Gogh etc.). Ma-di 10-12h/14-17h.

**Musée d'histoire.** «Sur les traces du ski de fond», collection de Laurent Donzé, Les Bois, jusqu'au 1.8. «Cloches d'ici et ailleurs», collection de R. et F. Blondeau. Jusqu'au 31.10. Et les collections permanentes. Ma-ve 14-17h, sa 14-18h, di 10-12h/14-18h. Dimanche matin gratuit.

**\*Musée d'histoire naturelle\*.** «Les derniers chasseurs-cueilleurs du massif jurassien et de ses marges 13000-5500 av. J.-C.», jusqu'au 29.8. Collections permanentes de faune régionale et africaine. Dioramas. Faune marine. Collection Boillat. Jeux. Ma-sa 14-17h; di 10-12h/14-17h.

**Musée international d'horlogerie.** «Splendeurs de l'émail», montres et horloges du 16e au 20e siècle, jusqu'au 26.9. «L'homme et le temps» histoire de la mesure du temps. Ma-di 10-17h.

**Musée paysan et artisanal.** «Trésors cachés, trésors en péril», jusqu'au 28.2.00. Ma/me/je/sa 14h-17h, ve 14-19h, di 10-12h/14-17h. Dentelières au travail le premier dimanche du mois.

## LE LOCLE

**Musée des beaux-arts.** «Peintres d'ici et autres paysages», Lucien Grounauer, Alfred Huguenin, Maurice Mathey, jusqu'au 22.8. Collections permanentes. Ma-di 14-17h.

**Musée d'horlogerie.** Château des Monts. Exposition «Les temps du Temps», un voyage extraordinaire dans le temps. Ma-di 10-17h.

## LES GENEVEZ

**Musée rural jurassien.** Sa/di 13h30-17h30. Jusqu'en octobre. Visites guidées et autres ouvertures sur demande 484 97 88.

## MOUTIER

**Musée jurassien des arts.** Me 16-20h, ve-di 14-18h.

**Musée du tour automatique et d'histoire de Moutier.** Lu-ve 14-17h, ainsi que sur dem. tel/fax 493 68 47.

## MURIAUX

**Musée de l'automobile.** Lu-sa 10-12h/13h30-18h, di 10-18h. Jusqu'au 14.11.

## PORRENTROY

**Musée de l'Hôtel-Dieu.** «Jean-François Comment de la figuration à l'abstraction», jusqu'au 5.9. Ma-di 14-17h. Pour les groupes dès 10 personnes, prière de prendre rdv au 466 72 72.

## LA SAGNE

**Musée régional.** Maison communale. Chambre neuchâteloise, objets début de siècle, oiseaux et mammifères de la région. Premier dimanche du mois 13h30-17h.

## SAINT-IMIER

**Musée de minéraux (Passage Central 6).** Visite sur demande, commentée et gratuite 941 16 02.

## VILLERS-LE-LAC

**Musée de la montre.** Tous les jours sauf mardi 10-12h/14-18h. Pour les groupes, ouverture sur demande toute l'année (03 816 808 00 ou 03 816 800 06).

\*Musées affiliés au passeport musées suisses\*.

## ART/GALERIES

## NEUCHÂTEL

**Galerie-atelier Aletha.** Expo permanente. Peintures et sérigraphies. Sur rdv 724 68 36.

**Galerie-atelier du Château.** Expo permanente Demierre, peintures. Lu-sa 13h30-18h.

**Galerie-atelier Devaud.** Expo permanente Devaud, céramique. Ve/sa 15-18h (Tél. 730 42 19).

**Galerie-atelier Myriade.** Peinture - peinture sur soie - encre de Chine et collage. Visite sur rdv 730 36 06.

**Galerie-atelier des Terreaux.** Expo permanente du Cercle artistique des peintres sur porcelaine. Je/ve/sa 10-12h/15-17h et sur rdv 731 19 86.

**Galerie Arcane.** Gianni Vasari, peinture. Me-ve 17-18h30, sa 14-17h et sur rdv 731 12 93. Jusqu'au 26.6.

**Galerie d'art City Centre.** Colliard Roland et Stehlin Denis, huiles sur toiles et aquarelles. Ma-sa 14-18h. Tél 724 44 93. Jusqu'au 30.6.

**Galerie Ditesheim.** Loul Schopfer, dessins et sculptures. Ma-ve 14-18h30, sa 10-12h/14-17h, di 15-18h. Jusqu'au 26.6. Tél 724 57 00.

**Galerie «Gibraltar 20».** «Points capricieux et légumes» exposition textile de Gunilla Mattsson, de Peseux. Lu 10-18h30, Ma/me/ve 8-18h30, sa 8-17h. Jusqu'au 30.6. Tél 725 14 13.

**Galerie Hristinka.** Aquarelles de Danielle Vermot. Lu-ve 8-20h. Jusqu'au 29.6.

**Galerie MDJ.** Christian Robert-Tissot. Ma-sa 15-19h et sur rdv. Tél 725 47 47.

**Galerie du Pommier.** «L'enfant, la toile, le papier, les couleurs». Peinture acrylique et gouache sur toile et papier. Lu-ve 10-12h/14-18h. Jusqu'au 2.7.

## AUVERNIER

**Galerie Numaga.** Jean Maubouls, sculptures et Mariapia Borgnini, peintures. Me-di 14-30-18h30. Jusqu'au 11.7. Tél 731 44 90 ou 842 42 59.

## BÔLE

**Galerie l'Enclume.** Klaudia Kampa, sculptures et peintures. Tous les jours 15-18h30 (sauf mardi) et sur rdv 842 58 14. Jusqu'au 4.7.

## COLOMBIER

## AVIS MORTUAIRES

## LES BRENETS

J'ai rejoint ceux que j'aimais  
et j'attends ceux que j'aime.

La famille et les amis

ont le chagrin de faire part du décès de

Madame

## Renée BÉGUIN

enlevée à l'affection des siens.

Les Brenets, le 19 juin 1999.

La cérémonie sera célébrée le mardi 22 juin, à 14 heures, au Centre funéraire de La Chaux-de-Fonds.

la défunte repose à la chambre mortuaire de l'Hôpital du Locle.

Adresse de la famille: Monsieur et Madame  
Jean-Bernard Griessen  
Jolicrêt 23 - 2525 Le Landeron

Les personnes désirant honorer sa mémoire,  
peuvent penser à l'Hôpital du Locle, CCP 23-1333-5

Il ne sera pas envoyé de lettre de faire part,  
cet avis en tenant lieu

## NEUCHÂTEL

Maintenant l'Éternel, mon Dieu,  
m'a donné le repos.

I Rois 5: 4

La famille, les amis et connaissances de

Madame

## Ruth HANSELMANN

ont le chagrin de faire part de son décès survenu à l'âge de 84 ans.

2000 Neuchâtel, le 18 juin 1999.  
(F.-C.-de-Marval 3)

La cérémonie aura lieu à la chapelle du centre funéraire de Beaugard, Neuchâtel, le mardi 22 juin, à 15 heures, suivie de l'incinération.

La défunte repose au pavillon du cimetière de Beaugard.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

«Maintenant Seigneur,  
tu peux laisser ton serviteur  
s'en aller en paix»

Luc 2: 29

André Guibert, à Cormondrèche

Madeline et André Chopart-Guibert, à La Chaux-de-Fonds

Janine Guibert, à La Chaux-de-Fonds

Ruth Gaschen, à Cortaillod

René et Julianne Gaschen, à Cortaillod

et leurs enfants

Betty Gaschen, à Colombier

ses enfants et petit-fils

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu  
Emile Gaschen, Dina Favre-Gaschen, Paul Gaschen et  
Jeanne Keller-Gaschen

Françoise Gaschen, sa filleule

Pierre et Andrée Guibert, à Collonge-Bellerive

leurs enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants

Jean et Yvonne Guibert, à Carouge

leurs enfants et petits-enfants

Georges et Claire Guibert, à Strasbourg

leurs enfants, petits-enfants et arrière-petit-fils

ainsi que les familles alliées et amies

ont la tristesse d'annoncer le décès, dans sa 86me année, de

Madame

## Claudine GUIBERT

née GASCHEN

Neuchâtel, le 18 juin 1999.

La cérémonie aura lieu à l'église de Corcelles, mercredi 23 juin, à 15 heures.

le corps repose à la crypte de l'hôpital de la Providence, à Neuchâtel.

Adresse de la famille: Janine Guibert  
143, rue des Crêtets  
2300 La Chaux-de-Fonds

En lieu et place de fleurs, vous pouvez penser  
à l'hôpital de la Providence, CCP 20-1092-8 ou  
au Camp Rambert, Martigny, CS 56-100

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part

## AVIS MORTUAIRES

## BEVAIX

Je sais en qui j'ai cru.

Il Tim. 1: 12

Monsieur et Madame Raymond et Monique Quendoz-Schenk, à Bevaix;

Monsieur Michel Schenk, à Cressier et son amie Madame Rosanna Rätz, à Neuchâtel;

Monsieur et Madame Georges Favez, à Yverdon,  
ainsi que les familles parentes, alliées et amies,

ont le grand chagrin de faire part du décès de

Madame

## Alice SCHENK

leur chère maman, belle-maman, parente et amie, qui s'est endormie paisiblement, à la veille de ses 90 ans.

2022 Bevaix, le 19 juin 1999.  
(Jonchères 8)

Culte au temple de Bevaix, le mardi 22 juin, à 10 heures 30, suivi de l'incinération.

La défunte repose au pavillon du cimetière de Bevaix.

Un merci chaleureux au personnel et à la Direction du Home des Jonchères, à Bevaix, pour leurs soins et leur dévouement.

Les personnes désirant honorer la mémoire  
de la défunte, peuvent penser à la Paroisse de Bevaix  
(CCP 20-4813-1)

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

## SAVAGNIER

Si tes yeux sont clos,  
ton âme veille sur nous,  
ta vie ne fut qu'amour  
et dévouement.

Jean Rollier;

Christiane et Jean-Paul Rysler-Rollier;

Jean-Claude et Myrtha Rollier;

Laurent et Isabelle Rysler et Ophélie;

Serge et Sarah Rysler, David, Maxime et Joanie;

Patrick et Martine Rollier et Nils, à Chemin (VS);

Joël et Ludvine Rollier, à Cernier;

Charles Vuilliomonet,

ainsi que les familles parentes, alliées et amies,

ont la tristesse de faire part du décès de

Madame

## Edith ROLLIER

née VUILLIOMENET

leur très chère épouse, maman, belle-maman, grand-maman,  
arrière-grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine, pa-  
rente et amie, qui s'est endormie paisiblement dans sa 77me  
année, après quelques semaines de maladie.

2065 Savagnier, le 20 juin 1999.  
(Rue des Corbes 6)

Le culte d'adieu sera célébré au temple de Savagnier, le  
mardi 22 juin, à 14 heures, suivi de l'incinération sans suite.

La défunte repose à l'Hôpital de Landeyeux.

Si vous souhaitez honorer sa mémoire,  
vous pouvez penser au Service des soins  
à domicile du Val-de-Ruz, à Cernier (CCP 20-697-5)

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

## EN SOUVENIR

## Alexis SCHAFEITEL

1984 - 21 juin - 1999

Les années passent, mais au fond de nos cœurs est gravée la  
dernière image du bonheur passé ensemble où jamais ne ré-  
gnera l'oubli.

Ton épouse, tes enfants,  
tes petits-enfants et arrière-petits-enfants

028-208036

Les contemporains 1937 du Val-de-Ruz ont le pénible de-  
voir de faire part du décès de

Monsieur

## Jean-Pierre MAILLARD

membre et ami dont ils garderont les meilleurs souvenirs.

La commission scolaire, le corps enseignant, les  
concierges et les élèves de l'École primaire de Saint-  
Blaise ont la tristesse de faire part du décès de

Monsieur

## Jean-Pierre MAILLARD

papa de Mademoiselle Marie-Claire Maillard, enseignante de  
l'école enfantine de notre village.

## AVIS MORTUAIRES

La Société de tir Patrie de Dombresson-Villiers a le regret  
de faire part du décès de

Monsieur

## Jean-Pierre MAILLARD

papa d'Olivier, membre du comité.

La Société de tir Patrie de Dombresson-Villiers a le regret  
de faire part du décès de

Monsieur

## Pierre BELLENOT

membre d'honneur, tireur sportif et dévoué.

La Société de jeunesse d'Enges a le pénible devoir de faire  
part du décès de

Monsieur

## Jean-Pierre MAILLARD

papa de Marie-Claire, membre de la société.

Le FC Dombresson et son comité ont le regret de faire part  
du décès de

Monsieur

## Jean-Pierre MAILLARD

époux de Madame Antoinette Maillard, ancienne secrétaire  
du club.

## DIVERS

## Bienne Une altercation se transforme en tuerie

Un drame, dont la toile de fond semble être la jalousie, s'est déroulé vendredi aux alentours de 21h30 à Bienne. Un ressortissant turc, âgé de 43 ans, a payé de sa vie son implication dans une altercation ponctuée de coups de feu. En dépit de l'intervention rapide des secours, l'homme a succombé sur place à ses blessures.

Son meurtrier, un compatriote, a réussi à s'enfuir, dans un premier temps à pied en direction de la gare de Bienne, puis en voiture. Dans le cadre d'une grande opération de recherches entreprise immédiatement, le véhicule a

été retrouvé sur territoire neuchâtelois et mis en sûreté. Le tireur est toujours en fuite.

L'homme activement recherché est un ressortissant turc, âgé de 44 ans et domicilié à Bienne. De corpulence moyenne, il mesure environ 170 cm, a des cheveux noirs grisonnants et une moustache et porte des lunettes avec de grands verres. Au moment des faits, il était habillé avec des pantalons noirs et une chemise à carreaux à manches longues. Toutes les observations permettant de le retrouver sont à communiquer à la police cantonale à Bienne, au 344.51.11. /réd-pcb

## ÉTAT CIVIL

## COLOMBIER

NAISSANCES - 17.5 (à Saint-Aubin) Paroz, Aurèle, fille de Paroz, Pierre Olivier et de Paroz née Chételat, Michèle Agnès. 29. (à Neuchâtel) Franel, Nicolas, fils de Franel, Pierre André et de Franel née Cimino, Franca.

MARIAGES - 7.5. (à Colombier) Bernasconi, Michel Emile Vittorio et Suter née Caluori, Julia Anita. 12. (à Auvignier) Joye, Dominique Albert René Edouard et Henninger, Martine. 21. (à Vilars NE) Desaulles, Yves Dominique et Ducommun née Pacheco, Zandra Juliana.

DÉCÈS - 5.5. (à Bôle) Steffen née Freudiger, Frieda, née en 1909, veuve de Steffen, Otto. 8. (à Boudevilliers) Sandoz, Lucien Emile Henri, né en 1905, veuf de Sandoz née Cosandier, Marguerite.

DÉLAI jusqu'à 21 heures  
Remise des textes:

jusqu'à 17 heures: PUBLICITAS  
tél. 032/729 42 42 - fax 032/729 42 43

dès 17 heures: L'EXPRESS  
tél. 032/723 53 00 - fax 032/723 53 09

## ACCIDENT

## Bevaix Sur le talus

Samedi, vers 4h45, un habitant de Corcelles NE, circulait, en voiture, de Boudry en direction de Chez-le-Bart. A Bevaix, au lieu dit «Fin de Baule», dans une légère courbe à droite, son véhicule a dérapé, quitté la chaussée à droite, fauché des arbustes, percuté une bouche d'égout. Il a terminé sa course sur le talus sis au nord de la route. /comm



## NAISSANCE

Nous avons la joie d'annoncer  
la naissance de notre petit

**Matteo**

le 18 juin 1999

à la maternité de Landeyeux

Les heureux parents:

Annalisa et Roberto

COLELLA-VENDITTI

Prairie 3 - 2074 Marin

† Pompes funèbres Arrigo

Rue de Neuchâtel 35

2034 Peseux

Tél. 731 56 88

028-179510

# Aujourd'hui Une entrée ratée

Situation générale: lié à la dépression de Scandinavie, un front froid est parvenu à faire plier l'anticyclone des Açores et gagner le Jura hier. Mais notre ami ne rompt pas et il reprend progressivement le dessus à partir de demain. En attendant, l'ouverture de l'été s'effectue sous un ciel maussade et une fraîcheur remarquable.

Prévisions pour la journée: le plafond est bouché ce matin et des précipitations se produisent sur l'ensemble de la région, plus marquées le long des reliefs. Les vents soutenus de nord-ouest véhiculent de l'air frais, ce qui donne des températures ne correspondant pas au calendrier, 16 à 17 degrés autour des lacs et 10 dans les vallées du haut, l'après-midi, des éclaircies se montrent sur le Littoral, mais il n'y a pas de quoi profiter du jour le plus long. Demain et mercredi: en partie ensoleillé. Jeudi: passages nuageux et quelques pluies.

Jean-François Rumley

Fête à souhaiter  
Alban

Températures  
Aujourd'hui à 14 heures

- Neuchâtel: 16°
- Boudry: 16°
- Cernier: 13°
- Fleurier: 12°
- La Chaux-de-Fonds: 10°
- Le Locle: 10°
- La Vue-des-Alpes: 7°
- Saignelégier: 10°
- St-Imier: 12°

Hier à 14 heures

En Suisse...

- Bâle: très nuageux, 22°
- Berne: très nuageux, 20°
- Genève: très nuageux, 19°
- Locarno: beau, 19°
- Sion: très nuageux, 22°
- Zurich: peu nuageux, 20°

en Europe

- Athènes: beau, 30°
- Berlin: très nuageux, 22°
- Istanbul: peu nuageux, 24°
- Lisbonne: beau, 32°
- Londres: beau, 19°
- Moscou: très nuageux, 24°
- Palma: peu nuageux, 27°
- Paris: très nuageux, 17°
- Rome: peu nuageux, 25°
- ... et dans le monde
- Bangkok: nuageux, 32°
- Le Caire: beau, 34°
- Johannesburg: beau, 14°
- Miami: pluvieux, 27°
- New Delhi: nuageux, 38°
- New York: nuageux, 26°
- Pékin: pluvieux, 30°
- Rio de Janeiro: pluvieux, 23°
- San Francisco: nuageux, 19°
- Sydney: beau, 19°
- Tokyo: pluvieux, 21°

Soleil  
Lever: 5h37  
Coucher: 21h31

Lune (croissante)  
Lever: 14h11  
Coucher: 2h02

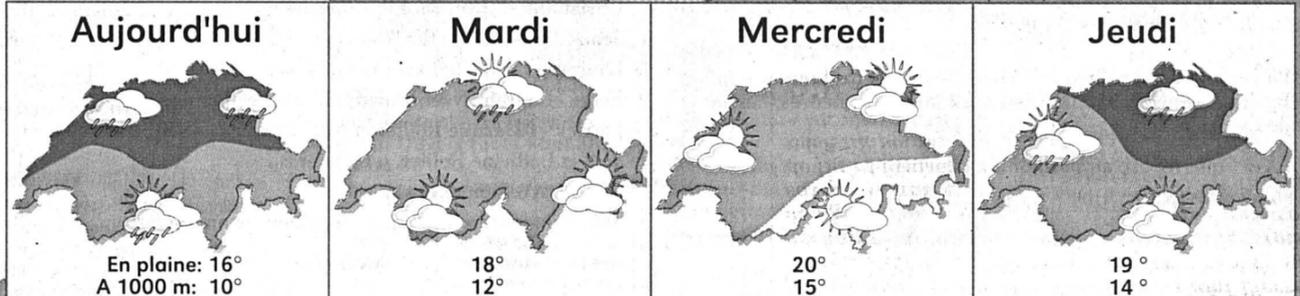
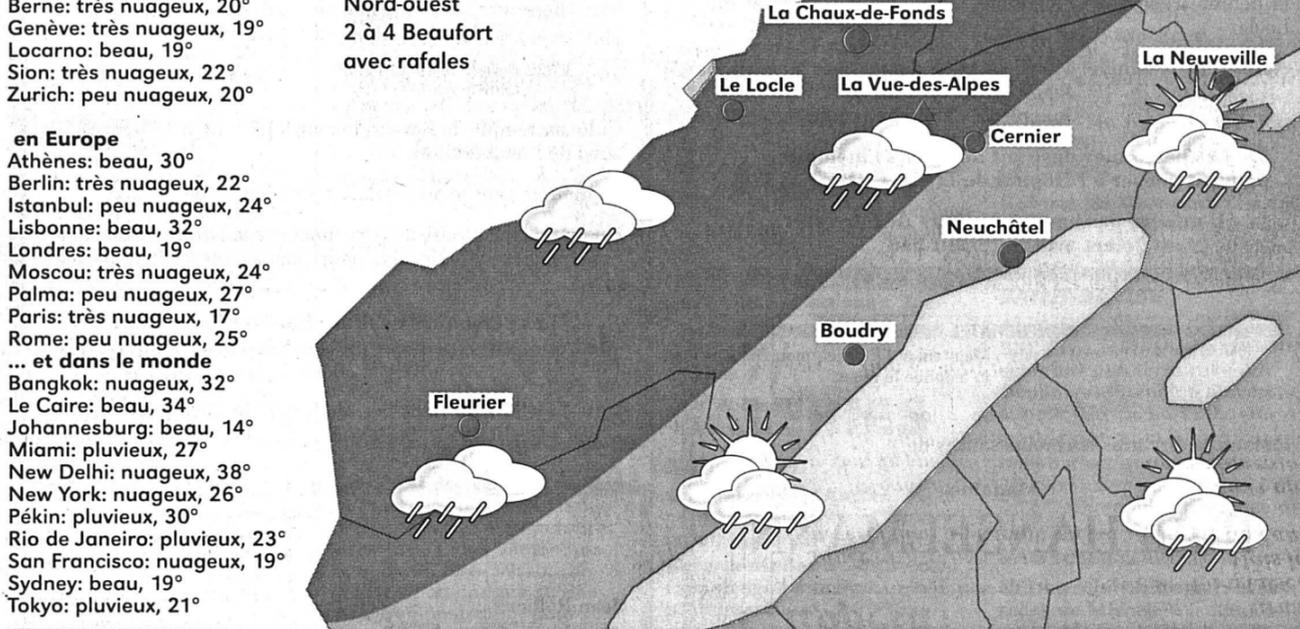
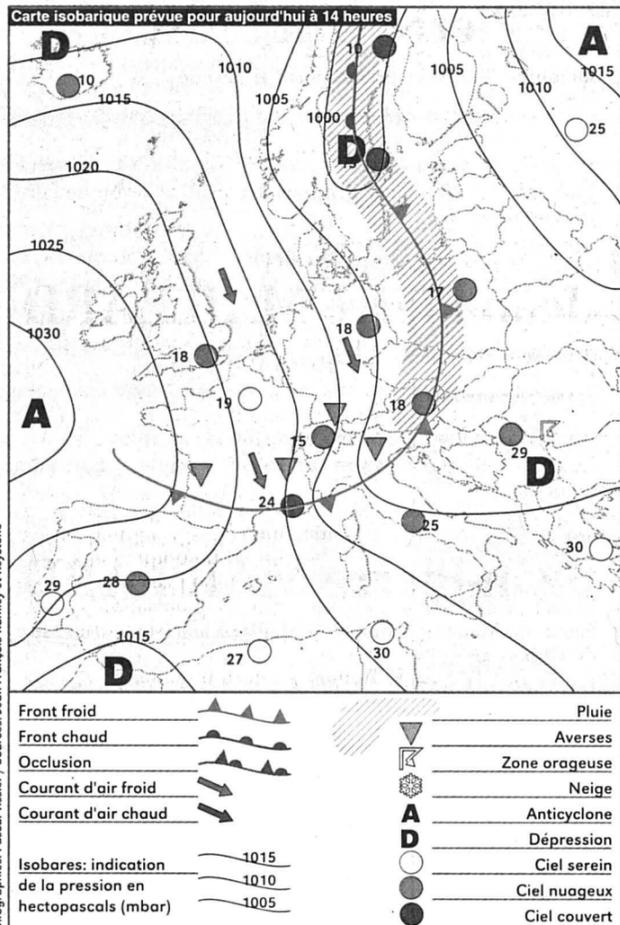
Niveau des eaux  
Lac de Neuchâtel: 429,57 m  
Température: 16°  
Lac des Brenets: 750,63 m

Vent  
Lac de Neuchâtel:  
Nord-ouest  
2 à 4 Beaufort  
avec rafales

Ensoleillé

Nuageux

Couvert



## Cuisine La recette du jour

Entrée: champignons à la grecque.  
Plat principal: FRICASSÉE DE JAMBON-BON.

Dessert: soufflé au chocolat.  
Ingrédients pour 4 personnes: 4 courgettes moyennes, 400g de jambon, 200g de gouda râpé, 2 c. à soupe de crème épaisse, 1 pincée de curry en poudre, 2 c. à soupe d'huile, 1 oignon, sel, poivre.

Préparation: lavez et essuyez les courgettes, coupez-les en fines rondelles. Pelez et émincez l'oignon.

Coupez le jambon en petits dés. Faites chauffer l'huile dans une cocotte, et mettez l'oignon à revenir sans colorer.

Ajoutez le jambon, puis les courgettes, salez, poivrez, poudrez de curry.

Faites cuire 10mn à feu moyen, en remuant souvent. Ajoutez la crème et le fromage, remuez encore, et servez après 5 minutes de cuisson supplémentaire.

## MOTS CROISÉS No 571

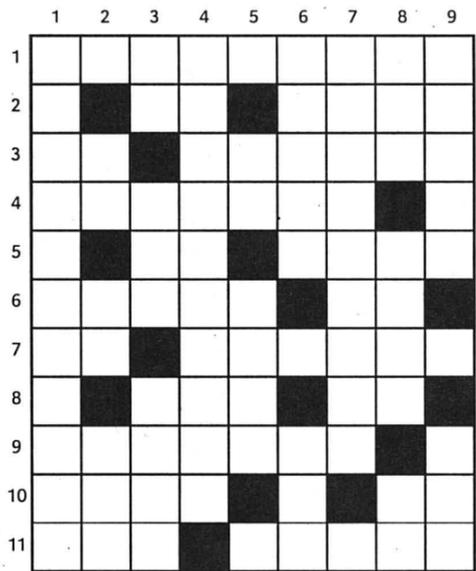
**Horizontalement:** 1. Maléfice et sortilège. 2. Pronom personnel - Peu actif. 3. Note - Méchante gent... 4. Prénom féminin. 5. Celui dont on parle - Greffé. 6. Beige gris - Marches d'escalier. 7. Obtenu - Principauté arabe. 8. La moitié d'elle - Hier, sur le tard. 9. L'art de rafistoler un cordage. 10. Fichu - Cité morte. 11. Zigouillé - Pas toujours facile à remonter...

**Verticalement:** 1. Un truc à bouleverser la routine. 2. Préposition - Un cours qui passe presque inaperçu - Cité française. 3. Tout lui réussit - Un contestateur ne fait que ça - Prénom féminin. 4. Orion, son autre nom. 5. Conjonction - Diffusé. 6. On l'engage en première ligne - Mère originelle. 7. Retaper. 8. Cours suisse - Souverain déchu - Première note. 9. Raccourci - Temps géologique

Solution dans la prochaine édition

Solution du numéro 570

**Horizontalement:** 1. Moraliste. 2. Ebéniste. 3. St - CF - Ame. 4. Quarteron. 5. Us - Pli. 6. Biens. 7. Navrant. 8. Ailette. 9. Raie - Sers. 10. Rus - Ut. 11. Emergence. **Verticalement:** 1. Mesquinerie. 2. Obtus. 3. Re - Ovaire. 4. Ancre - Rieur. 5. Lift - Bal - SG. 6. Is - Epines. 7. Starlette. 8. Témoin - Truc. 9. En - Sieste. ROC 1488



Y'a des moments où je me dis que notre environnement ressemble de plus en plus à celui des jolies colonies de vacances chères à l'ami Pierre Perret. Rappelez-vous ses baignades à côté de la décharge municipale et sa tambouille trois étoiles... Vous n'êtes pas d'accord? Alors essayez. Au hasard, un plongeon dans le lac à l'est de Saint-Blaise et un petit pique-nique. Un sandwich au poulet avec un Coca, par exemple...

## Billet Bon appétit!

Oh, c'est juste pour voir. L'an dernier, je vous aurais peut-être proposé un pastis sur une terrasse de La Neuveville. Il y a deux ou trois ans, je vous aurais conseillé le steak de bœuf à l'anglaise.

L'année prochaine, je ne sais pas encore. Mais je trouverai bien une petite spécialité farcie aux antibiotiques. En attendant, vous pouvez toujours vous approcher de spécialistes en diététique et alimentation. Ils vous diront où aller chercher ce qu'il vous faut pour être bien dans votre assiette. Dans les musettes des coureurs cyclistes, peut-être... Bon appétit quand même!

Stéphane Devaux

